# **OPEN R LINK**



# Kullanım ile ilgili tedbirler

Sistemin kullanılması sırasında güvenlik açısından veya maddi zarara uğramamak için aşağıdaki önlemleri mutlaka alınız. Bulunduğunuz ülkenin kanunlarına mutlaka uyunuz.



### Sistemin kullanılmasıyla ilgili önlemler

- Yalnızca trafik koşullarının izin verdiği zamanlarda kumandalarda işlem yapınız ve ekrandaki bilgilere bakınız.

- Ses seviyesini, çevredeki seslerin duyulacağı bir seviyeye ayarlayınız.

### Seyir ile ilgili önlemler

- Seyir yardım sisteminin kullanımı, hiçbir durumda aracın sürülmesi sırasında sürücünün özenini ve sorumluluğunu üstlenemez.

- Coğrafi bölgelere göre içinde bulunan "harita" rota yenilikleri hakkındaki bilgileri eksik olabilir. Dikkatli olunuz. Her durumda, trafik yasası ve trafik levhaları seyir sistemi talimatlarına nazaran her zaman önceliklidir.

### Maddi zararlarla ilgili önlemler

- Yanma veya ekipmanlara gelecek herhangi bir zarar riskinden kaçınmak için, sistemi sökmeyiniz ve herhangi bir değişiklik yapmayınız.

- Çalışma arızası durumunda ve tüm sökme işlemleri için üretici firma yetkili servisine başvurun;
- Okuyucuya yabancı nesneler veya hasarlı ya da kirlenmiş bir harici depolama cihazı (USB anahtarı, SD kart vb.) yerleştirmeyiniz.
- Yalnızca sisteminizle uyumlu bir harici depolama cihazı (USB flaş bellek, Jack yuvası vb.) kullanınız.
- Ekranınızı her zaman mikro fiberli bir bezle temizleyiniz.
- Alan üzerinde alkol ve/veya püskürtme sıvıları içeren ürünler kullanmayınız.



Sistemi kullanmadan önce Genel satış koşulları kabul edilmelidir.

Bu kullanım kitabında belirtilen modellerin tanımları, kitabın basım tarihinde geçerli olan özelliklere uygun olarak hazırlanmıştır. Telefonunuzun marka ve modeline bağlı olarak, bazı fonksiyonlar aracınızın multimedya sistemiyle kısmen veya tamamen uyumsuz olabilir.

Daha fazla bilgi için marka yetkili servisine başvurunuz.



### Kişisel verilerinizin korunması

Aracınızdan alınan veriler üretici, Google<sup>®</sup>, onaylı distribütörler ve üretici grubundaki diğer kuruluşlar tarafından işlenir. Üreticinin ayrıntıları web sitelerinde ve araç kullanım kılavuzunun son sayfasında mevcuttur. Kişisel verileriniz aşağıdaki amaçlarla işlenmektedir:

- Aracınızın araç içi hizmetlerinden ve uygulamalarından yararlanmanızın sağlanması için;
- Aracınızın çalışması ve bakımının sağlanması için;
- Sürücü deneyiminin iyileştirilmesi ve üretici grubunun ürün ve hizmetlerinin geliştirilmesi için;
- Üretici grubunun yasal yükümlülüklerini uygulanması için.

Sizin için geçerli olan düzenlemelere uygun olarak, özellikle Avrupa'da ikamet ediyorsanız, aşağıdakiler için istekte bulunabilirsiniz:

- Üreticinin sizinle ilgili sakladığı verileri elde etme ve kontrol etme;
- Herhangi bir yanlış bilgiyi düzeltme;
- Sizinle ilgili verileri silme;
- Başka bir yerde yeniden kullanmak için verilerinizin bir kopyasını alma;
- Verilerinizin kullanımına herhangi bir zamanda karşı çıkma;
- Verilerinizin kullanımını dondurma.

Aracınızın multimedya ekranından yapabildikleriniz şunlardır:

- Kişisel verilerinizin (konum dahil) paylaşılmasına onay vermeyi reddetme;
- İstediğiniz zamanda onayınızı geri çekme.

Kişisel verilerinizin paylaşımını askıya almaya karar verirseniz araç işlevleri ve/veya üretici tarafından sağlanan hizmetlerin bazıları, sizin onayınızı gerektirdiğinden durdurulacaktır.



### Kisisel verilerinizin korunması

Paylasımı askıya almaya karar verip vermemenizden bağımsız olarak, arac kullanım verileri asağıdaki amaclarla üreticiye ve ilgili ortaklara/yan kuruluslara iletilecektir:

- Aracınızın calısması ve bakımının sağlanması icin;
- Aracınızın yasam döngüsünün iyilestirilmesi.

Bu verilerin kullanılmasının amacı ticari inceleme deăil. üreticinin araclarının sürekli ivilestirilmesi ve günlük calısmalarını engelleyebilecek sorunların önlenmesidir.

Daha fazla bilgi için, veri koruma politikası, adresi araç kullanım kılavuzunda bulunan üretici web sitesinde mevcuttur.



Bu kullanım kitabı, söz konusu modeller için mevcut tüm fonksiyonları içermektedir. Bu fonksiyonlar, ekipman modeline, seçilen seçeneklere ve satıldığı ülkeye göre farklılık gösterir. Üretici firmanın, önceden haber vermeksizin model, teknik özellik, ekipman ve aksesuar değişikliği yapma hakkı saklıdır. Kitapçık üzerindeki ekranlar sözleşmeye bağlı değildir.

kullanım kılavuzunun bir sayfaya aktarma belirttiği her noktada. →

# İÇINDEKILER

Genel bilgiler	5
Genel tanım	5
Kumandaların tanıtımı	9
Hizmetlerin etkinleştirilmesi	12
Kullanım prensipleri	17
Temizleme	20
Açma, kapatma	
Widget'ları ekleme ve yönetme	24
Ses tanımayı kullanma	26
Navigasyon	34
Harita	
Varış yeri giriniz	
Seyir sistemi ayarları	
Ses/Multimedya	50
Ses kaynakları	
Radyo dinleme	
Müzik	
Ses ayarları	59
Telefon	61
Bir telefonu eşleştirme ve bağlama	61
Arama yönetimi	
SMS	71
Telefon ayarları	
Kablosuz şarj cihazı	74
Uygulamalar	76
Android Auto™, CarPlay™	
Uygulama yönetimi	80
My Renault	
Araç ödünç verme ve başkasına teslim etme	
Αraç	85

	Sürüş yardımları	85
	Park yardımı	90
	Geri görüş kamerası	93
	360 º Kamera	94
	Multi-Sense	96
	Dinamik şase	
	Ortam aydınlatması	
	Koltuklar/Dikiz aynaları	
	Lastik basınçları	
	My driving	
	Hava kalitesi	
	Elektrikli araç	111
	Acil durum araması	116
Ayarl	ar	117
	Kullanıcı ayarları	117
	Sistem ayarları	122
	Bildirimler	125
	Güncelleştir	127
	Çalışma arızaları	

# Ekran()



Isıtma seviyesi hakkında daha fazla bilgi icin lütfen aracınızın kullanım kılavuzuna bakınız.







- A. Erişim çubuğu ve durum çubuğu.
- B. Farklı Dünyalara erişim.

C. Seçilen Dünya için görüntü alanı.

D. Isıtma seviyesi çubuğu göstergesi.

E. Isıtma seviye ayarları (ekipmana bağlı olarak).





- 1. Bağlantı ve veri paylaşımı durumu;
- 2. Telefon batarya sari seviyesi.
- 3. Telefon alım durumu.

4. etkinlestirilmis multimedya sistemine ait Bluetooth®.

- 5. Multimedya sistemi WIFI durumu.
- 6. Erişim Noktası etkinleştirildi.
- 7. Kablosuz şarj cihazının durumu.
- 8. Bildirim merkezine erişim.
- 9. Mikrofon durumu ve kontrolü.

10. Dış hava sıcaklığı.11. Saat.

12. Sürücü tarafı ısıtma sıcaklığı göstergesi.

13. Havalandırma hızı göstergesi.

14. Senkronizasyon kontrolü SYNC.

**15.** Isıtmalı sürücü koltuğu kumandası.

16. Klima kumandası.

17. Isıtmalı yolcu koltuğu kumandası.

18. Rezistanslı ön cam kumandası.

19. Araç içi hava dağıtım göstergesi.

20. Yolcu tarafı ısıtma sıcaklık göstergesi.

*21.* "Senkronizasyon" göstergesi SYNC etkinleştirildi.

22. Isıtmalı direksiyon simidi kumandası.

23. Sürücü havalandırmalı koltuk kumandası.

Isıtma seviye ayarlarına erişiniz
 E.

25. Yolcu havalandırmalı koltuk kumandası.

# Dünyaların Ekranları

Sisteminiz birkaç **B** Dünyasından oluşur:

"Bilgi ekranı" ,
«Navigasyon » ,
«Müzik » ,
"Telefon" veya "Akıllı
telefon çoğaltması" ,
«Uygulamalar » ,
«Arac » ,

Not: Dünyaların kullanılabilirliği ekipmana bağlıdır.

Etkinleştirilmiş ekranda her zaman görünür ve erişilebilir olan Dünyalar çubuğundan **B** çeşitli Dünyalara istediğiniz zaman erişebilirsiniz.

# "Ana sayfa" Dünyası

(donanıma bağlı olarak)



26 düğmesiyle erişebileceğiniz "Ana

Sayfa" Dünyası, multimedya sistemi seyir sistemi ile donatılmadığında dört özelleştirilebilir widget görüntülemenize olanak tanır.

# "Navigasyon" Dünyası

(donanıma bağlı olarak)

6 - Genel bilgiler



27 düğmesine basılarak erişilebilen

"Navigasyon" Dünyası **G**, navigasyon sistemine erişmenizi sağlar. İki özelleştirilebilir widget'ı görüntülemek mümkündür.

### "Müzik" Dünyası



28 düğmesine basılarak erişilebilen

"Müzik" Dünyası **199**, radyoya ve müziğe erişmek için kullanılabilir.

# "Telefon" Dünyası



29 düğmesine basılarak erişilebilen

"Telefon" Dünyası , multimedya sistemine bağlı aramalara, dosyalara ve diğer telefon işlevlerine erişmenizi sağlar.

Not: "Telefon" Dünyası simgesi

🗞 akıllı telefon çoğaltması işlemi

devam ederken değişebilir 🔼



### "Uygulamalar" Dünyası

⊴ * ⇒ 6 6	.a	6 18	● 16°C 20:23
Applications		_/	
DineStars	Lorda Carlline	30 🔺	Device Manager
fa	supple carries	Penaliona Auto	bencersanager
Badio			
ans	2005	-	10 ·
AIVI Interface Test	API Test Tool	AdasLocationTest	Attiance Kitchen Si
* Audio Bluetoath	Audio Test	Audiofx Test	Contacts
		-	
EHorizonProvider	EvsCameraPreview	Face Kitchen Sink	Fichiers
GarageMade Test	er Google Assistant	Coordia Artustit As	Kitchen Sink
20% \$\$5	ن ل <i>ے</i> چ	A/C L @	2 20%

30 düğmesine basılarak erişilebilen

"Uygulamalar" Dünyası , multimedya sisteminden ve "Play Store™" üzerinde bulunan (donanıma bağlı olarak) uygulamalara erişmek için kullanılabilir.

### "Araç" Dünyası



31 düğmesine basılarak erişilebilen

"Araç" Dünyası ; MULTI-SENSE, sürüş yardımları, 360° kamera, My driving vb. bazı araç ekipmanlarını yönetmenizi ve ekran, dil vb. gibi çeşitli multimedya sistemi ayarlarını yapmanızı sağlar.

### Not:

 ekipmanın seviyesine bağlı olarak, ana ekranda yalnızca seçilebilecek olan kullanılabilir işlevler görünür;

 Ayrıca aracınızın "MULTI-SENSE" düğmesine art arda basarak çeşitli modlara erişebilirsiniz. Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

### Bildirim merkezi



8 düğmesine basılarak veya multimedya ekranını A bölgesinden ekranın ortasına doğru dikey olarak hızlıca kaydırarak erişilebilen bildirim merkezi E; bildirimlere, "Profil" öğesine ve bazı işlevlere erişmenizi sağlar.
Bildirim merkezinden çıkmak için 8 düğmesine basınız veya parmağınızı D bölgesinden ekranın ortasına doğru hızlı bir şekilde yukarı kaydırınız.

# **KUMANDALARIN TANITIMI**

# Ekran komutları











1

	Fonksiyon
1	Multimedya ekranı.
2	Sesin arttırılması.
3	Basılı tutma (yaklaşık beş sani- ye): multimedya sisteminin zor- la kapatılması.
	Kısaca basma: "Radyo - Müzik KAPALI"/"Radyo - Müzik AÇIK", "Ekran bekleme modu", "Ekran Temizleme ", "Hazır".
4	Sesin azaltılması.

# **KUMANDALARIN TANITIMI**

1

# Direksiyon simidi altındaki kumandalar ()



	Fonksiyon
5	Ses kaynağını seçme.
6	Radyo istasyonlarına veya mü- zik parçalarına ve dizinlere göz atınız (donanıma bağlı olarak).
7	Kısaca basma: – dinleme halindeyken ses kay- nağının sesini açma. Uzun basınız (yaklaşık 10 sani-
	ye):

- sesin zoria kapatilmasını devre dışı bırakma.

Fonksivon Kisaca basma: - radvo sesini kapatma/acma: - müzik parcasını durdurma veya oynatma; 7 - ses tanıma ses sentezleyiciyi + kesme 8 Uzun basınız (yaklasık 10 saniye): - sesin zorla kapatılmasını devre dısı bırakma. Kısaca basma: - kullanılan ses kaynağının sesini kısma. 8 Uzun basınız (yaklaşık 5 saniye): - sesin zorla kapatılmasını etkinleştirme. Radyo istasyonlarının çalma 9 modunu değiştiriniz ("Liste", "Favoriler").

# Direksiyon simidi altındaki kumandalar ()





# **KUMANDALARIN TANITIMI**

	Fonksiyon
11	Kısa basma (seyir sistemiyle donatılan araçlar):
	- multimedya sisteminizde "Google Asistan" ses tanıma özelliğini açma/kapatma.
	Basılı tutma: - Telefonunuzun ses tanıma özelliğini etkinleştiriniz/devre dışı bırakınız (yalnızca telefo- nunuz telefon replikasyon yo- luyla multimedya sistemine bağlı olduğunda kullanılabilir).
12	Kısaca basma: - MULTI-SENSE modunu seçi- niz.
	Basılı tutma:
	- kullanılan MULTI-SENSE mo- dunun yapılandırmasına eriş- me.
	Daha fazla bilgi için "MULTI- SENSE" bölümüne bakınız <b>→ 96</b> .
13	Kısaca basma:
	– "Favoriler" işlevini kullanınız.
	Basılı tutma: - "Favoriler" işlev seçimi yapı- landırmasına erişiniz.

### Fonksiyon

Daha fazla bilgi için, lütfen "Kullanıcı ayarları" bölümüne bakınız **→ 117**.

14 Gösterge tablosunda gezinme ekranı modunu seçme.

# Tanıtım

Aracınızın bağlantılı hizmetlerini kullanmak için (örneğin gerçek zamanlı trafik bilgileri, POI için çevrimiçi arama, akıllı telefonunuzu kullanarak aracın uzaktan kumandası vb.) önce bunların etkinleştirilmesi gereklidir.

Hizmetlerin etkinleştirilmesi sistemlerin otomatik olarak güncellenmesini de sağlar. "Güncelleme" bölümüne **→ 127** bakınız.

Hizmetler etkinleştirildikten sonra, araç teslim tarihinizden itibaren sınırlı bir süre boyunca bu hizmetleri ücretsiz olarak kullanılabilirsiniz.

Multimedya sistemi, profilinizi birkaç adımda yapılandırmanızı sağlar.

### Not:

- Yapılandırma sihirbazı, her profil oluşturulduğunda yardım sağlar;

- Yapılandırma sihirbazı sadece araç hareketsizken kullanılabilir.

# Yapılandırma yardımcısı

Üretici, yürürlükteki kuralları göz önünde bulundurarak, risklere uygun bir güvenlik seviyesi sağlamak için gerekli tüm önlemleri alacaktır.



1'deki liste içinde bulunan kullanmak istediğiniz dili seçiniz, ardından 2 düğmesine basarak onaylayınız.



Multimedya sistemi sizi bilgilendirir ve kişisel verilerinizi kontrol etmenizi sağlar.

Çeşitli veri paylaşımı seçenekleri hakkında daha fazla bilgi için "Bilgi"

simgesine **1** basınız.

Sağlanan bilgileri inceledikten sonra, devam etmek için "Onayla" tuşuna basarak seçiminizi onaylayınız.

Ardından, aşağıdaki seçeneklerden kişisel verilerinizin kullanım koşullarını seçiniz:

- Hepsini kabul et, kişisel verilerinizin paylaşılmasına izin verir ve mevcut tüm bağlı hizmetlere erişime izin verir;

 hepsini reddet, kişisel verilerinizin paylaşımını reddeder ve bağlı hizmetlere erişime veya bunların çalıştırılmasına izin vermez (kaza durumunda otomatik acil durum çağrısının güvenliği ile ilgili düzenleyici işlevler hariç);

 Özelleştir, aşağıdaki verilerle ilgili belirli işlevleri etkinleştirerek/devre dışı bırakarak kişisel verilerinizin kullanım koşullarının kişiselleştirilmesine izin verir:

- «My Renault»;
- "Araç içi bağlı hizmetlerim";
- "Ürün ve hizmetlerin iyileştirilmesi ve geliştirilmesi";
- ...

Multimedya sistemi, multimedya sisteminizle veri alışverişi yapan Google® yazılımı ve hizmetlerini kullanır. Google® hizmetlerinin yasal koşulları hakkında bilgilendirilirsiniz.

Aşağıdakilere izin verebilir veya reddedebilirsiniz:

- uygulamalar tarafından konumunuzun kullanımı;

- kullanım/teşhis verilerinin gönderilmesi.

### Not:

 Uygulamaların aracınızın mevcut konumunu kullanmasını istemiyorsanız, seyir sistemine Google Maps™ erişiminiz olmayacaktır;  - uygulama izinleri ve gizlilik hakkında daha fazla bilgi için, "Uygulama Yönetimi" → 80 ve "Sistem Ayarları"
 → 122 hakkındaki bölümlere bakınız.

# Profilinizi şu an için



Aşağıdaki işlevleri yapılandırarak profilinizi özelleştirebilirsiniz:

- «My Renault hesabı »;
- "Google Asistan" öğesini ve uygulamaları yapılandırınız;
- profili kilitleyiniz.

Not: 3 düğmesine basarak yapılandırmayı askıya alabilir, ardından bildirim merkezi veya profilinizden daha sonra devam ettirebilirsiniz. Profili yapılandırma hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Kullanıcı ayarları" bölümüne bakınız **→ 117**.

### «My Renault hesabı»

Multimedya sistemi, aracınızın belirli işlevlerini yönetebilmeniz ve bu bilgilere akıllı telefonunuz üzerinden erişebilmeniz için "My Renault" hesabınıza bağlanmanızı sağlar.

"My Renault" hakkında daha fazla bilgi için "My Renault" bölümüne bakınız **→ 82**.

### "Google Asistan" ve uygulamaları yapılandırma

Multimedya sistemi, Google® hesabınıza bağlanmak için çeşitli yollar sunar:

- Google® hesap kimliğinizi kullanma (e-posta veya telefon numarası, ardından parola);

- telefon modelinize bağlı olarak, multimedya sisteminin ekranında taranabilen bir QR Code kullanma.

Multimedya sistemi ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

# Profili kilitleyiniz

Hassas bilgilerinizi ve gizliliğinizi korumak için kişisel verilerinizi korumanızı şiddetle tavsiye ederiz. Bunu yapmak için, multimedya sistemi,

aşağıdaki yöntemleri kullanarak profilinize erişimi kilitlemenizi sağlar:

- «Desen»;
- « PIN kodu »;
- «Şifre»;
- "Profil kilitlemeyi kullanmayınız".

Yapılandırmayı tamamlamak için multimedya sistemi ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

Kişisel verilerinizin gizliliği ve bütünlüğü dahil olmak üzere gizliliğinizi korumak için profilinizi kilitlemenizi önemle tavsiye ederiz.

# Veri toplama



Hizmetleri etkinleştirme talebiniz doğrulandıktan sonra hala veri toplamayı etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilir ya da veri paylaşımı seviyesini değiştirebilirsiniz. Kişisel verilerinizin kullanım koşullarını seçmek için, bildirim merkezini açınız, "Profil" bilgilerinizi ve ardından "Gizlilik ayarlarını" seçiniz.

Ardından, aşağıdaki veri paylaşımı seviyeleri arasından seçim yapınız:

- "Hepsini kabul et": verilerinizin paylaşılmasına izin verme;

- "hepsini reddet": verilerinizin paylaşılmasını reddetme;

- "Özelleştir": listeden seçtiğiniz verilerin paylaşılmasına izin verme. Not: Verilerinizi artık paylaşmak istemiyorsanız onayınızın gerektiği hizmetler çalışmayabilir (kaza durumunda otomatik acil arama ile ilgili standart hizmetler/işlevler hariç).

### Veri toplamanın geçici olarak askıya alınması

Araç verilerini toplama işlemi geçici olarak askıya alınabilir.

Bunu yapmak için, Bildirim merkezinde bulunan "Profil" bölümünüzden veri toplama seviyesini dilediğiniz zaman duraklatabilir veya değiştirebilirsiniz: "Sadece veri paylaş" düğmesine basınız. "hepsini reddet" öğesini seçerek belirli verileri toplama işlemlerini askıya alabilir veya "Özelleştir" öğesini seçerek belirli veri toplama işlemlerini askıya alabilir ve ardından askıya almak istediklerinizi seçebilirsiniz.

Veri paylaşımını reddetmeniz halinde, onayınızın gerektiği hizmetler artık çalışmayabilir (kaza durumunda otomatik acil arama ile ilgili standart hizmetler hariç).



Üretici, kisisel bilgilerinizin tam güvenlik icinde islenmesini sağlamak üzere gerekli tüm önlemleri almaktadır

# Veri koruma

Aracınızdan gelen veriler marka temsilcisi tarafından islenir ve amaca bağlı olarak bağlı kuruluşlarımıza, dağıtım ağımızın üyelerine ve is ortaklarımıza iletilebilir. Veriler, Gooale® gibi ücüncü taraflarca da toplanabilir. Bu durumda, kisisel veri koruma kuralları, yetkili distribütörler ve marka temsilcisi grubunda yer alan diğer kuruluslar tarafından uygulanır. Marka temsilcisinin bilaileri, temsilcinin web sitesinde ve arac kullanım kılavuzunun son sayfasında mevcuttur.

Kişisel verileriniz aşağıdaki amaçlarla islenmektedir:

- aracı uzaktan kontrol etmenizi, aracı otomatik olarak güncellemenizi veya araç içinde eğlence hizmetleri sunmanızı sağlama;
- arac bakımını saălama:
- size sürüş veya seyir sistemi yardım hizmetleri sunma;

- sürüs denevimini ivilestirme, cesitli mobilite yöntemleri sağlama ve ürün ve hizmetler geliştirme;
- vasal veva düzenlevici vükümlülüklerimizi verine aetirme.

Kisisel verilerin korunmasına iliskin yürürlükteki düzenlemelere uygun olarak, şunları talep edebilirsiniz:

- Üreticinin sizinle ilaili sakladığı verileri elde etme ve kontrol etme;

- Herhangi bir yanlış bilgiyi düzeltme:

- Sizinle ilgili verileri silme;

- Baska bir verde veniden kullanmak için verilerinizin bir kopyasını alma;

- Verilerinizin kullanımına herhanai bir zamanda karsı cıkma:

- Verilerinizin kullanımını dondurma.

Aracınızın multimedya ekranından yapabildikleriniz şunlardır:

- Kişisel verilerinizin (konum dahil) paylasılmasına onay vermeyi reddetme:

- İstediğiniz zamanda onayınızı geri cekme.

Kisisel verilerinizin paylasımını askıya almaya karar verirseniz araç işlevleri ve/veya üretici tarafından sağlanan hizmetlerin bazıları, sizin onayınızı gerektirdiğinden durdurulacaktır.

Pavlasımı askıva almava karar verip vermemenizden bağımsız olarak. arac kullanım verileri asağıdaki amaclarla üreticive ve ilaili ortaklara/van kuruluslara iletilecektir:

- Aracınızın calısması ve bakımının sağlanması icin;

- Aracınızın vasam döngüsünün ivilestirilmesi.

Bu veriler ticari hizmetler icin değil, üreticinin araclarının sürekli ivilestirilmesi ve günlük kullanımlarını engellevebilecek sorunları önlemek için kullanılır.

Daha fazla bilai icin, veri koruma politikası, adresi arac kullanım kılavuzunda bulunan üretici web sitesinde mevcuttur.

### Hizmetlerin kullanım süresinin sona ermesi

Hizmetler sınırlı bir süre icin etkinlestirilir. Bu süre sona erdiğinde, hizmetler calısmayı durdurur. Hizmetleri yeniden etkinlestirmek icin lütfen "Çevrimiçi hizmetler" ile ilgili paraqrafa bakınız.

 Üretici, yürürlükteki kuralları göz önünde bulundurarak, risklere uygun bir güvenlik seviyesi sağlamak için gerekli tüm önlemleri alacaktır.

1

# **KULLANIM PRENSIPLERI**

# Multimedya ekranı



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

ken yapınız.

Multimedya sistemi tarafından saklanabilmeleri için bazı ayarların motor çalışırken değiştirilmesi gerekir.

# Menüde gezinme

Multimedya ekranı sistem işlevlerine erişmek için kullanılabilir. Menülerden birini seçmek için multimedya ekranına dokununuz.

# Hareket ile etkileşim





 Kısaca basma: Parmağınızla ekranın bir bölümüne dokunup ardından hemen parmağınızı ekrandan çekiniz.

- Basılı tutma: Ekranın bir bölümüne en az 1,5 saniye boyunca dokununuz.

- Yakınlaştırma/Uzaklaştırma: iki parmağınızı ekran üzerinde yakınlaştırıp uzaklaştırınız.





- Kaydırma: parmağınızı hızlıca kaydırınız:
  - yatay olarak, soldan sağa veya sağdan sola;

# **KULLANIM PRENSIPLERI**

### veya

 dikey olarak, aşağıdan yukarıya veya yukarıdan aşağıya.

### "Dünya" sayfalarının tanıtımı



Sisteminizde birkaç Dünya var. Doğrudan 1 Dünya düğmelerinden birine basarak bir Dünya'dan diğerine geçiniz.

"Ana sayfa" veya "Navigasyon" Dünyası; lastik basıncı ayarı, radyo vb. işlevlere erişim sağlayan widget'ları içerir.

Bu widgetlar fonksiyonun ana ekranına doğrudan erişmenizi veya bazı durumlarda ana ekranların biri üzerinden bunları doğrudan kontrol etmenizi(örneğin radyo istasyonunu değiştirme) sağlar.

Not: "Ana sayfa" veya "Navigasyon" sayfasının yapılandırmasını değiştirebilirsiniz. Daha fazla bilgi için, "Widget eklemek ve yönetmek" bölümüne başvurunuz **→ 24**.

# "Dünya" çubuğuna giriş



Bir Dünyaya erişmek için, **A** Dünya çubuğundaki beş düğmeden **1** birine basınız.

Sistem, tümüne multimedya ekranından her zaman erişilebilen beş Dünyadan oluşur:

 "Ana Sayfa" (ekipmana göre): Dört özelleştirilebilir widget'ı görüntülemenizi sağlar; - "Navigasyon" (ekipmana göre): Uydu ile yönlendirme fonksiyonlarının tümü, haritalar ve yol bilgilerini kapsar;

- "Müzik": radyoya ve ses dosyalarının oynatımına erişimi sağlar;

- "Telefon"/"Çoğaltma":

- Bir veya daha fazla telefonu sisteme eşleştirmek veya aramalara, telefon rehberine ve multimedya sistemine bağlı telefondaki diğer işlevlere erişmek için kullanılabilir;

- Akıllı telefon çoğaltmasını etkinleştirmek için kullanılabilir.

- "Uygulamalar": uygulamalara erişmek için kullanılabilir;

- "Araç": MULTI-SENSE, sürüş destek sistemleri, 360° kamera, My driving gibi bazı araç ekipmanlarını ve ekran, dil vb. gibi multimedya sisteminin çeşitli parametrelerini ayarlamak için kullanılır)

**Not:** "Dünyalar"ın kullanılabilirliği ekipmana bağlıdır.

# **KULLANIM PRENSIPLERI**

# Bildirim merkezi



2 düğmesine basarak veya *B* alanından ekranın ortasına doğru multimedya ekranı hızla kaydırarak erişilebilir. Bildirim merkezi, bildirim geçmişine erişim sağlar, örneğin:

- SMS;
- « Lastik hava basıncı »;
- mevcut güncellemeler;
- ...



Erişmek için bir bildirim seçiniz.

Bir bildirimi silmek için ekranda hızlı bir kaydırma gerçekleştirin.

Tüm bildirimleri silmek için **3** düğmesine basınız.

Ayrıca kullanıcı profilinizi oluşturabilir ve yapılandırabilirsiniz. Daha fazla bilgi için, lütfen "Kullanıcı ayarları" bölümüne bakınız **→ 117**.

Bildirimler hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Bildirimler" bölümüne bakınız **→ 125**.

# Kullanılamayan işlevler

Seyir halindeyken, eğitime erişim gibi işlevler ve bazı ayarlar, ülke yönetmeliklerine göre kullanılamayabilir. Kullanılamayan işlevlere erişmek için aracınızı durdurunuz.

**Not:** Bazı ülkelerde yönetmelik, uygulamalara erişmek için park freninin uygulanmasını gerektirir. Daha fazla bilgi için Yetkili Servise başvurunuz.

# TEMIZLEME

# Temizleme önerileri



Temizleme ürününü ekrana dökmeyiniz veya püskürtmeyiniz. Kimyasal temizlik mad-

deleri veya ev ürünleri kullanmayınız. Cihaz herhangi bir sıvı ile temas etmemeli ve neme maruz bırakılmamalıdır. Bu durumda, yüzeyler veya elektrikli bileşenler bozulabilir veya hasar görebilir.



Alan üzerinde alkol ve/ veya püskürtme sıvıları içeren ürünler kullanmayınız.

Yansıma önleyici malzemelere zarar vermemek için dokunmatik ekranı temizlerken yalnızca temiz, tüy bırakmayan, yumuşak, kuru bir mikro fiber bez kullanınız.

Multimedya ekrana çok fazla baskı uygulamayınız ve ekranı çizebilecek temizleme ekipmanı (ör. fırça, pürüzlü bez vb.) kullanmayınız.

### "Ekran Temizleme" modu







Multimedya sistemi açıkken ekran üzerinde mikro fiber bez kullanmak için multimedya panelindeki *1* kumandasına kısaca basınız, ardından dokunmatik ekranı etkin olmayan moda ayarlamak için "Ekran Temizleme" *2* düğmesine basınız.

"Ekran Temizleme" modundan çıkmak için multimedya ekranına iki kez basın.

# TEMIZLEME



Aşağıdaki temizleme önerilerine uyunuz:

**A.** : Alkol bazlı sıvılar kullanmayınız, sıvı uygulamayınız veya püskürtme-yiniz;

**B.** : Hafif nemli bir mikro fiber bez kullanarak sabunlu suyla temizlemeyiniz;

**C.** : Mikro fiber bezle kuru temizleme yapınız.

# AÇMA, KAPATMA

# Çalıştırılması







Multimedya sistemi çalışır:

- Kapılar açıldığında;
- multimedya paneli kumandasına 1 kısa süreli basarak.

# Durdurma





# AÇMA, KAPATMA



Multimedya sistemi şu yöntemlerle kapatılabilir:

 multimedya panelindeki 1 kumandasına kısaca basarak ve ardından "Hazır" düğmesine basarak;

- aracınızın açılır mekanizmaları kilitliyken.

# Minimum ekran

Bu işlev, ekranda yalnızca dış sıcaklık, saat ve ısıtma seviyesi çubuğunu görüntülemenizi sağlar.

Bu görüntüleme modunu seçmek için multimedya panelindeki 1 kumandasına kısaca basınız, ardından "Ekran bekleme modu" işlevini seçiniz. 1 kumandasına kısaca bastığınızda diğer işlevler görüntülenecektir:

- «Radyo-Müzik KAPALI »/«Radyo
- Müzik AÇIK »;
- «Ekran Temizleme ».

# Tekrar başlat



Multimedya sistemi, şunlara basılı tutularak yeniden başlatılabilir (sistem yeniden başlayana kadar basılı tutunuz):

- multimedya paneli kumandası 1;

veya

 "Mode" 3 düğmesi üzerinde ve direksiyon kolonu kumandasındaki sol
 2 "Source" düğmesinde.

# WIDGET'LARI EKLEME VE YÖNETME



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

Widget yapılandırması profille bağlantılıdır. Profil değişirse widget ekranı da değişir.

### Tanıtım



Sisteminizde özelleştirilebilir bir "Ana sayfa" veya "Navigasyon" bulunur. Bu, **A** alanındaki belirli sayıda widget'tan oluşur ve My driving, radyo, lastik basıncı ayarı vb. bilgilere ve işlevlere erişim sağlar.

Fonksiyonu ana ekran üzerinden doğrudan kontrol etmek için widget kontrollerinden birine basınız (radyo istasyonunu değiştirme, telefona erişme, vb.).

### Widget boyutu



Navigasyon haritasına daha fazla görünürlük sağlamak için widget alanını küçültebilirsiniz.

*I* düğmesine basınız veya multimedya ekranını *A* widget alanından ekranın kenarına doğru kaydırınız.



Widget ekranını büyütmek için, widget'a basınız veya multimedya ekranını **B** widget alanından ekranın ortasına kaydırınız.

# WIDGET'LARI EKLEME VE YÖNETME

# Widget'ların kişiselleştirilmesi





"Arac" Dünyası 🛱 , "Arac" menüsü, "Kokpit", ardından "Widgetları

düzenle" üzerinden widget'ları özelleştirebilirsiniz.

Widget'ları da özellestirebilirsiniz:

- özellestirmek istediğiniz widget'ı basılı tutarak "Ana sayfa" dünyasın-



veva



- "Navigasyon" dünyasından A bölgesinden ekranın ortasına doğru "kaydırarak" ve ardından özellestirmek istediğiniz widget'ı basılı tutaгak.



Ardından ekrana dokunarak **B** alanından istediğiniz konumu ve C listesinden görüntülemek istediğiniz widget'ı seçiniz.

# Tanıtım

Ekipmana bağlı olarak, multimedya sisteminiz bir ses tanıma sistemi ile donatılmıştır:

- «Google Asistan»;
- "reno asistanı";

- akıllı telefon çoğaltma yoluyla sesli komut.

Ses tanıma sistemi, multimedya sistemindeki ve akıllı telefonunuzdaki bazı işlevleri sesli komutla kontrol etmek için kullanılabilir. Böylece ellerinizi direksiyondan kaldırmadan multimedya sistemini veya akıllı telefonunuzu kullanabilirsiniz.

Sesli komutu, bir kişiyle doğal bir şekilde konuşuyormuş gibi multimedya sistemine hitap ederek kullanınız.

**Not:** Ses tanıma düğmesinin konumu farklı olabilir. Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

Ses tanıma sistemlerini kullanabilirsiniz:

- multimedyanın;

- akıllı telefon replikasyonu yoluyla kullanılabilir akıllı telefon.

Akıllı telefon çoğaltması hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Android Auto™, CarPlay™" bölümüne bakınız **→76**.

# Multimedya sisteminin ses tanıma işlevini kullanmak

### Multimedya sisteminizin sesli komutuyla kontrol edilen ana fonksiyonlar

Aşağıdaki araç işlevlerine erişmek için bazı sesli komutlar kullanılabilir:

- Seyir sistemi;
- Müzik;
- Radyo;
- Telefon;
- Araç fonksiyonları (klima, MULTI-SENSE);

- Bağlı hizmetler (hava durumu, haberler vb.);

- ...

Not: Ses tanımayı kullanmak istiyorsanız, ağ kapsama alanında bulunduğunuzdan emin olun. Zayıf alım durumunda belirli işlevlere erişilemez.

Google® hesabına bağlanmak, araç bağlandığında asistanı daha da özelleştirmenizi sağlar. Örneğin, kayıtlı kişileri aramak veya takvimin Google® içeriğini öğrenmek mümkündür.

### Not:

 "Google Asistan" henüz tüm dillerde mevcut değil. Müsaitlik hakkında daha fazla bilgi veya başka bir dil denemek için (müsaitlik şartıyla), lütfen support.google.com seçeneğine bakınız;

- sesli komutlar yazılım güncellemeleriyle zenginleşir ve iyileştirilir;

- aşağıdaki talimatlar genel açıklamalardır ve üçüncü taraf satıcıları içerir. Kullanılabilirlik, sürüm ve işlevsellik değişebilir veya değiştirilebilir.

# Sesli komut fonksiyonu

(donanıma bağlı olarak)



Sesli komut fonksiyonunu ekrana dokunmadan telefon defterinizdeki bir kişiyi aramak, bir hedef girme ve radyo kanalını değiştirmek için kullanabilirsiniz. *1* düğmesine kısaca bastığınızda, ekranda görsel bir onay ile birlikte sesli bir onay duyulacaktır.

### Not:

 bu işlev yalnızca navigasyon sistemi ile donatılmış araçlarda mevcuttur;

– bu işlev, yalnızca "Hey Reno" sesli komutu belirtilerek çalıştırılabilen Reno Asistanı ile kullanılamaz.

# "Google Asistan" etkinleştirmesi



Ses tanıma sistemini etkinleştirmenin birkaç yolu vardır:

- "Ok Google" veya "Hey Google" sesli komutunu belirttikten ve ekranda **3** sesli geri bildirim ve görsel geri bildirim aldıktan sonra isteğinizi belirtiniz (örneğin "Eve git");

veya

- aracınızdaki ses tanıma düğmesine **1** kısaca basarak;

veya

- "Google Asistan" widget'ına **2** basarak;

veya



- "Navigasyon" öğesindeki **4** simgesine basarak.

# "Ses tanıma" menüsü

"Araç" dünyasından 🛱 , "Ayarlar", "Google®" ardından "Google Asistan" öğesinden şunları yapabilirsiniz:

- asistan "Dil"ini seçme;

- "Ok Google Söyle" sesli komutunu etkinleştirme/devre dışı bırakma;

- özel sonuç almaya yetki verme;
- özel sonuçları proaktif olarak görüntüleyiniz;

- "Google Asistan" tarafından gönderilen bildirimleri alma.

# Ses tanıma ile "Navigasyon" kontrolü

Mültimedya sisteminize entegre sesli komut yardımıyla bir hedef girmek için birçok yöntem vardır.

Not: Tüm özelliklerden faydalanabilmeniz için Google® hesabınızı etkinleştirmeniz ve kayıtlı adresleriniz olması gerekir. Daha fazla bilgi için, lütfen "Kullanıcı ayarları" bölümüne bakınız **→ 117**.

Seyir sistemine bağlı bir sesli komut başlatmak için sesli komutu etkinleştiriniz, ardından bip sesinden sonra aşağıdaki konularla bağlantılı olarak komutunuzu belirtiniz:

- "İlgi çekici noktalar";
- "Variş noktası";
- "Ev";
- "İş";
- "Rota bilgileri";
- "Yönlendirme";

- ...

# "İlgi çekici noktalar"

Ses komutunu kullanarak bir POI (ilgi noktası) aramak için.

Örnekler:

- "Fırıncıya git";
- "Beni Paris istasyona götür";
- "Beni Eyfel Kulesi'ne götür";

- ...

### "Varış noktası"

Sesli komutu kullanarak bir tam adres girmek için.

Örnekler:

- "7 rue de la Joie, Paris adresine git";
- "Beni Paris konumuna götür";
- "Montmartre'a git, Paris";

- ...

**Not:** Örnekler ülkeye ve dile göre uyarlanabilir.

# "Ev" ve "İş"

Sesli komutu kullanarak evinize veya işinize gitmek için.

Örnekler:

- "Eve git";
- "Beni eve götür";
- "Beni işe götür";

- ...

Not: "Eve git" veya "İşe git" sesli işlevini kullanmak için, Google® hesabınızı girmeniz ve bir adres kaydetmeniz gerekir.

### "Rota bilgileri"

Sesli komut kullanarak devam eden rotadan haberdar olmak için. Örnekler:

- "Rotam nedir?" tren istasyonu";
- "Varış saati nedir?" tren istasyonu";

 "Kalan mesafe nedir?" tren istasyonu";

- ...

### "Yönlendirme"

Sesli komutu kullanarak mevcut rota yardımında işlem yapmak için. Örnekler:

Ornekler:

- "Sesli yönlendirmeyi etkinleştir/ devre dışı bırak";
- "Ücretli yollardan kaçın";
- "Rotayı iptal et";

- ...

### Ses tanıma özelliğine sahip "Ses" komutu

Multimedya sisteminizdeki sesli komut özelliğini kullanarak müziği veya radyoyu etkinleştirebilirsiniz.

"Müzik" öğesiyle ilgili bir sesli komut başlatmak için sesli komutu etkinleştiriniz, ardından bip sesinden sonra aşağıdaki konularla bağlantılı olarak komutunuzu belirtiniz:

- "Ses kaynağı";

- «Radyo»;
- "Müzik";
- "Okuma komutları";

- ...

### "Ses kaynağı"

Ses kaynağını değiştirebilirsiniz. Örnek:

- "Radyoyu çal";
- "Akışlı müzik uygulamasını başlat";

- ...

### «Radyo »

Radyo istasyonunu seçebilirsiniz. Örnek:

- "Oynat Jazz radio";
- "Oynat 91.8";

- ...

### "Müzik"

Müziği (bir ses parçası, çalma listeleri vb.) yalnızca müzik akışı için başlatabilirsiniz.

Örnek:

 "<tercih edilen uygulamanın adı> ile <sanatçı adı> dinle";

 "<Tercih edilen uygulamanın adı> ile <şarkı adı> dinle";

 "<tercih edilen uygulamanın adı> ile <albüm adı> dinle";

 "<Tercih edilen uygulamanın adı> ile <çalma listesi adı> listesini oynat";

**Not:** Bazı akışlı müzik uygulamaları, buna bağlı bir ilişkili hesabı gerektirir.

### "Okuma komutları"

Mevcut çalma listesine komut verebilirsiniz.

Örnek:

- "Okuma";
- "Duraklat";
- "Sonraki";
- "Önceki".

**Not:** Komutlar, kullanılan uygulamaya bağlı olarak değişebilir veya mevcut olmayabilir.

# Ses tanıma özelliğine sahip "Telefon" komutu

Multimedya sisteminize entegre sesli komut yardımıyla bir numarayı veya bir kişiyi arayabilirsiniz.

"Telefon" öğesiyle ilgili bir sesli komut başlatmak için sesli komutu etkinleştiriniz, ardından bip sesinden sonra aşağıdaki konularla bağlantılı olarak komutunuzu belirtiniz:

- "Ага";
- "Tuşla";
- "Arama geçmişi";
- «SMS »;
- ...

Not:

 Telefonunuzda veri paylaşımını etkinleştirmeniz gerekir, daha fazla bilgi için lütfen "Hizmetleri etkinleştirme" bölümüne bakınız → 12;

 Google® ayarlarında özelleştirilmiş sonuçları yetkilendirirsiniz, daha fazla bilgi için lütfen "Sistem ayarları" bölümüne bakınız → 122.

"Ara" ve "Tuşla"

Rehberinizde bulunan bir kişiyi arayabilir veya bir telefon numarasını çevirebilirsiniz.

Örnekler:

- "Grégory'yi ara";
- "Grégory evi ara";
- "Sesli mesaj servisimi ara";
- "06 77 07... numarasını Tuşla";
- "067707... numarasını Tuşla";
- ...

### "Arama geçmişi"

Telefonunuzun arama geçmişini görüntüleyebilirsiniz.

Örnek:

- "Arama geçmişi";
- "Çağrıları göster";
- "Son aramalar";
- ...

### «SMS »

Bir SMS içeriğini dikte edip gönderebilir veya bir SMS içeriğinin sesli okunmasını sağlayabilirsiniz. Örnek:

- "Fabien'e 'Daha sonra buluşalım...' yaz."
- "SMS'i oku";
- "Yanıtla: SMS";

- ...

### Not:

 Multimedya sisteminiz tarafından SMS mesajının okunabilmesi için veri paylaşımını etkinleştirmelisiniz, daha fazla bilgi için lütfen "Hizmetleri etkinleştirme" bölümüne bakınız →12:

 Google<sup>®</sup> ayarlarında özelleştirilmiş sonuçları yetkilendirmeniz gerekir, daha fazla bilgi için lütfen "Sistem ayarları" bölümüne bakınız → 122;

- sadece sürüş sırasında alınan SMS, multimedya sistemi tarafından okunabilir.

# Ses tanımalı "Araç fonksiyonları" komutu

Multimedya sisteminize entegre sesli komutu kullanarak aracınızın bazı fonksiyonlarını etkinleştirebilirsiniz.

"Araç" dünyasına bağlı bir sesli komut başlatmak için, sesli komutu etkinleştiriniz ve ardından bip sesini duyduktan sonra aşağıdaki konularla bağlantılı olarak komutunuzu belirtiniz:

- "Menzil";
- "Isıtma seviyesi";



# - « MULTI-SENSE »;

### "Menzil"

(donanıma bağlı olarak)

Aracınızın pil ömrü ile ilgili belirli bilgileri edinebilirsiniz.

Örnek:

- "Dunkerque noktasına kadar gidebilir miyim";

- "Pil menzilim nedir";

- ...

### "Isıtma seviyesi"

Isıtma seviyesiyle ilgili belirli işlevleri etkinleştirebilirsiniz.

Örnek:

- "Ayaklara havalandırmayı etkinleştir";

- "Isıtmalı direksiyon simidini etkinleştir";

- "Yolcu koltuğu ısıtmasını artır";
- "Sıcaklığı senkronize et";
- "Sıcaklığı azalt";
- "Sıcaklığı 21 dereceye ayarla";

- ...

### « MULTI-SENSE »

Çeşitli MULTI-SENSE modları etkinleştirebilirsiniz.

Örnek:

- "ECO modunu etkinleştir";
- "Spor moduna geç";
- "Comfort modunu etkinleştiriniz";

Ses tanımalı "Bağlı Servis" komutu

Multimedya sisteminizde bulunan sesli komut ile bağlı hizmetlere bazı sorular sorabilirsiniz.

"Bağlı hizmetlere" bağlı bir sesli komut başlatmak için sesli komutu etkinleştiriniz, ardından bip sesinden sonra aşağıdaki konularla bağlantılı olarak komutunuzu belirtiniz:

- "Hava durumu";
- "Haberler";
- "Spor";
- "Olaylar";
- ...

- ...

Örnek:

- "Aşağıdaki bölgede hava nasıl Paris? tren istasyonu";

- "Bugünün haberleri nedir?" tren istasyonu";

 "Maç skoru ne"? Paris - Marseille? tren istasyonu";

- ...

# Reno avatarını kullanma

### Tanıtım



Donanıma bağlı olarak multimedya sistemi, "reno resmiRenault avatarı" adı verilen bir avatar ile donatılmıştır. Reno avatar, aracınızın ve multimedya sisteminizin bazı işlevlerini sesli komutla kontrol etmek için kullanılabilir.

Örnek:

- "En yakın benzin istasyonu hangisi? tren istasyonu";

 "Camları aç [arka/ön/yolcu/sürücü/tümü]";

- "Akü menzilim nedir? tren istasyonu";

- "Hava kalitesini etkinleştir";
- "Yolcu koltuğu ısıtmasını artır";

"Sıcaklığı 21 dereceye ayarla";
...

Reno avatarı, konforunuzu artırmak için önleyici tavsiyelerde de bulunabilir.

Örnek:

 "Klima açık olduğu için pencereleri kapatmanızı öneririm";

 "İç ve dış sıcaklık arasındaki fark 15 derecenin üzerinde olduğu için klimayı açmanızı öneririm";

 "Šuruš davranışınızı iyileştirmek için güvenlik puanı sayfasındaki güvenlik ipuçlarına göz atmanızı öneririm";

- "Sağ ön lastik basıncının yeniden ayarlanması gerekiyor";

- "Trafik koşulları izin verir vermez aracınızın durdurulmasını gerektiren bir fren sistemi arızası tespit ettim";

- ...

### Reno avatarını etkinleştirme/ devre dışı bırakma

"Araç" dünyasından Araç", reno avatarını etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için "Ayarlar", "Güncelleme & yardımcı", "Avatar"a ve ardından "Reno'yu etkinleştir"e basınız.

"Avatar" menüsünden aşağıdaki ayarlara da erişebilirsiniz:

- "Etkinleştir reno resmi Renault avatarı" öğesini devreye alma/devre dışı bırakma;

- «Önetkin tavsiyeler»;

- "Proaktif iletişim modu";

- ""Merhaba" de reno"" öğesini devreye alma/devre dışı bırakma;

- «Dil»;

- «Keşfetmek reno resmi Renault avatarı »;

- ...

Not: Reno avatarını kullanmak için "Şunun için veri paylaşımına izin ver: reno resmi avatarı ve vokal asistanı Renault bu bağlantılı hizmetle donatılmış araçlarda" ve Avatar dil paketini "Dil" öğesinden indirmeniz gerekir.

### Reno avatarını kullanma



Reno avatarı sayesinde, ellerinizi direksiyondan kaldırmadan multimedya sisteminizi kullanabilirsiniz.

Sesli komut işlevini, bir kişiyle doğal bir şekilde konuşuyormuş gibi reno avatarına hitap ederek kullanınız.

Reno avatarı sesli komutunu etkinleştirmek için "Hey reno" deyiniz ve ardından sesli ve görsel geri bildirim *1* aldıktan sonra isteğinizi belirtiniz (örneğin, "Akü ömrü nedir?).

Reno avatarının görünümü ve modu günün saatine göre değişir.

# Akıllı telefon replikasvon ile ses tanımayı kullanma

### Akıllı telefonunuzun sesli komutuyla kontrol edilen ana islevler

Akıllı telefon, akıllı telefon replikasvonu voluvla multimedva sistemine baălandıăında, akıllı telefonda bulunan etki alanlarına ve uyaulamalara erismek icin bazı sesli komutlar kullanılabilir.

Akıllı telefon coăaltması hakkında daha fazla bilgi icin lütfen "Android Auto™, CarPlav™" bölümüne bakınız → 76.

Asağıdaki akıllı telefon islevlerine erismek icin bazı sesli komutlar kullanılabilir:

- Navigasyon;
- Müzik;
- Telefon;
- ...

Not: Akıllı telefonunuzun ses tanıma özelliğini multimedya sistemiyle birlikte kullanmak istiyorsanız bir şebeke kapsama alanında bulunduğunuzdan emin olunuz.

# Ses tanımalı akıllı telefon kopvalama komutu

Akıllı telefon çoğaltmasını í kullanarak ses tanımavı kullandığınızda, telefonunuzun İnternet bağlantısını kullanırsınız. Bu da mobil operatörünüz tarafından uygulanan ücretlere ve sınırlamalara tabidir.

Akıllı telefonunuzun ses tanıma özelliğini multimedya sisteminizle birlikte kullanmak için aşağıdakileri yapmalisiniz.

- akıllı telefonunuzun multimedya sisteminizle uyumlu bir ses tanıma islevine sahip olduăundan emin olunuz;

- akıllı telefonunuzu akıllı telefon replikasyonu yoluyla multimedya sistemine bağlayınız.

Daha fazla bilgi icin lütfen "Telefon bağlama, bağlantısını kesme" ve → 62 ve "Android Auto™, CarPlav™" → 76 bölümlerine bakınız.

# Sesli komut fonksiyonu

(donanıma bağlı olarak)



Akıllı telefon coğaltması sesli komutunu, 1 düğmesine uzun basarak ekranı kullanmadan kullanabilirsiniz; daha sonra bir onay sesi duyulacak ve ekranda görüntülenecektir.

# Devreve alma

Ses tanıma sistemini etkinleştirmek icin:

- aracınızdaki ses tanıma düğmesine *1* basınız ve basılı tutunuz:

- "Çoğaltma" Dünyasından 🔼



🕑 , kullanılan uygulama ile ilişkili sesli komuta basınız;

**Not:** Ses tanımayı kullanırken, konuşmadan önce her zaman sesli bir onayın duyulmasını bekleyiniz.

Ses tanıma ile uyumlu uygulamalara bağlı bir sesli komut başlatmak için sesli komutu etkinleştiriniz, ardından ses sinyalinden sonra isteğinizi söyleyiniz.

Sesli komut kullanarak akıllı telefon replikasyonu yoluyla telefon uygulamasını kullanma.

Örnek:

- "Ага: José";
- "Ofisi ara";

- ...

Sesli komut kullanarak akıllı telefon replikasyonu için navigasyon uygulamasını kullanma.

Örnek:

```
- "Paris - Champs-Élysées adresine git";
```

```
    "Eve git";
```

- ...

**Not:** Ses tanıma için kullanılan komutlar, kopyalanan akıllı telefondaki uygulamaya bağlıdır.

# HARITA

# Harita



Güvenlik nedeniyle bu ayarları arac duruyorken yapınız.

# Harita görünümü

Haritaya erişmek için "Naviqasyon"

Dünva **1** düğmesine basınız.

Haritava "Uvaulamalar" Dünvası

seceneăinin ardından "Maps" öğesini secerek de erisebilirsiniz.

Harita, mevcut konumunuzu ve vapilandırdığınız çeşitli bilgileri gösterir (ekran POI, ilgi noktaları, trafik bilgileri vb.).

Seyir sistemi haritası üzerinde hareket etmek icin, ekran üzerinde istediğiniz yöne kaydırın.

Mevcut konumunuza geri dönmek için "Yeniden ortala"ya basınız.

### Not:

- "Maps" varsayılan seyir sistemi uyqulamasıdır. Diğer uygulamalar, "Uy-

gulamalar" Dünyası 😬 seçene-



ăinden erisilerek "Play Store™" adresinden indirilebilir:

- harita herhangi bir işlem yapmanıza aerek kalmadan otomatik olarak güncellenir.

### Devam eden bir rota olmadan "Harita" ekranı







2. Yönlendirme sesi ayarları.

1. "Navigasyon" Dünyası

3. Görünüm modu, "Kuzey üstte" (2D /Kuzev), "Kullanıcı aörünümü" (2.5D) veya "Genel Bakıs" olarak görüntüleniг.

4. Haritayı yakınlaştırma: Haritayı vakınlastırmak/uzaklastırmak icin "+"/"-" düămesine basınız.

Not: Aynı zamanda, ekran üzerinde iki parmağınız arasındaki bosluğu genisleterek veya daraltarak yakınlastırabilir veya uzaklaştırabilirsiniz.

5. Bulunduğunuz sokağın adı. Ek özelliklere erismek icin basınız.

6. Seyir sistemi ayarları.
# HARITA

- 7. Mevcut konumunuz.
- **8.** Harita.
- 9. Varış noktası arama çubuğu.
- *10.* Baktıktan sonra haritayı yeniden ortalayınız.

### Devam eden bir rota ile "Harita" ekranı





2. Yönlendirme sesi ayarları.

**3.** Görünüm modu, "Kuzey üstte" (2D /Kuzey), "Kullanıcı görünümü" (2,5D) veya "Genel Bakış" olarak görüntülenir.

**4.** Haritayı yakınlaştırma: Haritayı yakınlaştırmak/uzaklaştırmak için "+"/"-" düğmesine basınız.

- 6. Seyir sistemi ayarları.
- 7. Mevcut konumunuz.
- 8. Rota göstergeli harita.

*10.* Baktıktan sonra haritayı yeniden ortalayınız.

 Hesaplanan rotanıza devam etmek için izlemeniz gereken şerit ve yön. 12. Varış saati, trafik bilgisi ve bir sonraki aşamaya veya son varış noktasına kalan mesafe (yapılandırmaya bağlı olarak) vb. yolculuk bilgileri.

- 2
- 13. "Başka bir rota seçiniz".
- 14. "Rota üzerinde ara".
- 15. "Rota genel bakış".
- 16. "Seyir sistemini durdur".

### Gösterge panelindeki navigasyon ekranı







17, gösterge tablosunda iki tür seyir sistemi ekranı bulunmaktadır:

- seyir sistemi ekranının boyutu diğer ekranlarda **A** küçültülür;

- özel ekranda **B** tam ekran seyir sistemi.

Navigasyon bilgilerini gösterge paneli ekranında iki görünüm modunda görüntüleyebilirsiniz:

- klasik görünüm **A**. Bilgiler, gösterge tablosu ekranının **C** üst kısmında görüntülenir;

- tam ekran görünümü **B**.

Not: Gösterge paneli ekranındaki seyir sistemi ekranı yalnızca "Google Maps™" multimedya sistemi seyir sistemi ile kullanılabilir.

Donanıma bağlı olarak, gösterge tablosu ekranında "Android Auto™" üzerinden çoğaltılmış seyir sistemi görüntülenebilir.

Gösterge paneli ekranı hakkında daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakın.

#### Yönlendirme sesi ayarları



Yönlendirme sesini ayarlamak için **2** tuşuna basarak aşağıdaki seçeneklerden birini seçiniz:

- "Devre dışı" 18;
- "Yalnızca uyarılar" 19;
- "Yeniden etkinleştirildi" 20;

**Not:** "Devre dışı" işlevini seçerseniz multimedya sistemi tarafından sesli yardım talimatları verilmez.

Direksiyon kolonu kumandası ile seçilen görünüme bağlı olarak "VIEW"

# HARITA

## Gösterim modu



Harita görünümünü **3** düğmesine basarak değiştirebilirsiniz.

#### "Kuzey üstte görünümü" (2D/Kuzey) *21*

Harita, Kuzeye dönük şekilde mevcut konumunuzu gösterir.

# "Kullanıcı görünümü" (2,5D) *22*



Harita, mevcut konumunuzu 3 boyutlu harita yüzeyi üzerinde gösterir.

Otomatik olarak ilerlediğiniz yöne dönüktür.

Topografik haritanın eğimini değiştirmek için, iki parmağınızı ekranda aşağıdan yukarıya veya yukarıdan aşağıya doğru kaydırın.

### "Genel Bakış" 23



Harita, mevcut kuzeye bakan konumunuzu ve devam eden rotanın genel görünümünü gösterir.

**Not:** Bu görünüm yalnızca bir rota devam ederken kullanılabilir.

# Yönlendirme

Rota hesaplandıktan hemen sonra yönlendirme devreye girer. Multimedya sistemi, her kavşakta izlenecek yönü birkaç aşama ile bildirerek, sizi rotanız boyunca yönlendirir.

#### 1. Aşama: hazırlık

Multimedya sistemi, seyir sisteminin sesli talimatlarını kullanarak, size az

# HARITA

sonra bir manevra yapmanız gerekeceğini haber verir.

#### 2. Aşama: uyarı

Multimedya sistemi yapmanız gereken manevrayı sesli olarak duyurur.

ör. "400 metre sonra, çıkışa sapın".

#### 3. Aşama: manevra

Multimedya sistemi hangi manevranın yapılması gerektiğini gösterir.

ör. "Sağa sapın".

**Not:** sürüş tavsiyelerine uymamanız veya hesaplanan rotadan çıkmanız halinde, multimedya sistemi tarafından otomatik olarak yeni rota tekrar hesaplanır.

#### "Rota genel bakış"



Bu işlev mevcut güzergahın detaylarını görüntülemek için kullanılır.

"Rota genel bakış" simgesinden **15**, şunları görüntüleyebilirsiniz:

- güncel rota detaylı olarak;
- başlangıç noktası ve varış noktasının yanı sıra önerilen çeşitli rotalar;

- her aşama için çeşitli aşamalar, mesafeler ve süreler;

- ...

## Bir varış noktası giriniz.



Seyir ile ilgili önlemler Sevir vardım sisteminin kullanımı, hicbir durumda aracın sürülmesi sırasında sürücünün özenini ve

sorumluluğunu üstlenemez.



Güvenlik nedeniyle bu avarları arac duruvorken vapınız.

(j)
-----

Bazı fonksiyonlar yalnızca araç hareketsizken kullanılabilir.

"Navigasyon" Dünyasından **1**, hedef arama cubuğuna 2 basınız.

#### Bir adres airmek icin ses tanımlamayı kullanma

Sesli komutu etkinlestiriniz, ardından bir şehir adını, bir numarayı ve/veva cadde adını, bir hedef alanı belirtiniz.

Daha fazla bilgi için "Ses tanıma işlevi kullanımı" → 26 bölümüne bakınız.

Not: Tüm naviaasvon islevlerinden vararlanmak icin lütfen Google® hesabınıza bağlanınız.



Hedef arama çubuğundan 2 şunlara erisebilirsiniz:

- son hedefler;
- kategoriler (POI: ilgi noktaları);
- kayıtlı adresler (ev, is, favoriler vb.).

Not: Cevrimici hedef arama islevini kullanmak icin konum ve veri pavlaşımının etkinleştirilmesi gerekir. Lütfen "Hizmetlerin etkinlestirilmesi" hakkındaki bölüme bakınız **→ 12**.

## "Ev" ve "İs" hedefleri



Arama cubuăundan, "Ev" veva "İs" konumunuza yönelik seyir sistemi vönlendirmesini calıstırabilirsiniz.

"Ev" veya "İs" öğesini ilk kez sectiğinizde sistem sizden bir adres kavdetmenizi ister.

Not: Multimedya sistemi tarafından valnızca bir "Ev" ve bir "İs" adresi saklanabilir.

### Adres bulma

6	a /	đ	3		C	ė		14	88			Ē	3	
+ (	Q, rue d	le la gu							~		0	Ŷ	0	
٩	Rue de la Limay	Guillaur	ne										ĸ	1
9	Rue de la Paris	Guadel	oupe										κ	l
9	Rue de la Lainville e	Guillaur In Vexin	nette	6	2								κ	
٩	Rue de la Butes-sur	Guyonn	erie	C	9								ĸ	
٩	Rue de la Montfort-	Guinan	de										κ	
9	Rue de la Saint-Oue	Guivern n-Chumô	one ne										κ	
9	Rue de la	Guérinii aut. Crose	ère										ĸ	
												9		
											• 4			
													×	
Ψ.										20			Q,	
21**	84		c #	0			N				-	1	21	0

2 arama çubuğundan tam veya kısmi bir adres girebilirsiniz (ülke, şehir, posta kodu, cadde, sokak numarası, kavşak vb.).

Harfleri girmeye başladığınızda sistem benzer sokak isimlerini önerir. Şunları yapabilirsiniz:

 seçiminizi onaylamak için ekranda görüntülenen sokak adına basınız;

- aramanıza karşılık gelen tam listeyi görmek için önerilen caddelerin **A** listesine göz atınız.

### Hedef arama



2 hedef arama çubuğundan, aşağıdaki farklı hedef türlerine yönelik sekmelere erişebilirsiniz:

- "Son" 3;
- "Kategoriler" 4;
- "Kaydetme" 5.

### Son hedefler 3



Son kullanılan varış noktalarının listesine erişmek için arama çubuğundan "Son" sekmesini seçiniz. Bunlar multimedya sisteminden ve "Google®" hesabınıza bağlı cihazlardan otomatik olarak kaydedilir.

Sürüş yardımını başlatmak için bir varış noktası seçiniz.

# Kategoriye göre hedefler 4



Arama çubuğundan "Kategoriler" sekmesini seçerek POI kategorilerinin (ilgi noktası) listesine erişiniz:

- "Servis istasyonları"/"Şarj terminalleri";

- "Restoranlar";
- "Marketler";
- "Kafeler".

POI (ilgi noktası), bir konuma (başlangıç noktası, hedef şehir, rota üzerinde vb.) yakın olan bir hizmet, kuruluş veya turistik cazibe merkezidir.



Bir kategori seçtikten sonra, multimedya sistemi **B** konumunda ve harita üzerinde POI listesini sunacaktır. Şunları yapabilirsiniz:

 seçiminizi onaylamak için **B** konumunda görüntülenen POI düğmesine basınız;

- aramanıza karşılık gelen tam listeye erişmek için ekran üzerindeki POI öğesi **B** listesine göz atınız.

Not: POI listesi gerçek zamanlı olarak "Google Maps™" tarafından güncellenir.



Bir POI seçildikten sonra, multimedya sisteminde aşağıdaki bilgiler görüntülenir (varsa):

- adres, açılış saatleri, görüşler vb.;
- telefon numarası;
- tahmini varış zamanı, mesafe;
- rota genel bakış;

- ...



Halihazırda devam eden bir rotaya sahip bir POI için de arama yapabilirsiniz.

**Not:** POI araması, istek yapıldığındaki konumunuza bağlıdır. Aramanın başka bir coğrafi bölge için olması halinde, istenen konumu girin.

Bir POI aradıktan ve seçtikten sonra, multimedya sistemi bilgileri (varsa) ve devam eden güzergah boyunca konumunu görüntüler.

Devam eden rotayı görüntülemek için, **7** düğmesine basınız.

Devam eden rotaya POI noktasında bir durak eklemek için **6** düğmesine basınız.

### "Kaydetme" 5

Kaydettiğiniz yerlere erişebilirsiniz:

- "Metin ile";
- "Favoriler";
- "Kaydedildi";
- "Ziyaret etmek";
- "Kişiler".

Not: Kayıtlı konumlar, hesabınıza bağlı diğer cihazlarda kullanılsalar bile hesabınız Google<sup>®</sup> ile senkronize edilir.

### "Haritaya göz atma"



Haritayı keşfetmek için, sürüklerken parmağınızı ekranda basılı tutarak haritayı hareket ettirin. Haritayı yakınlaştırmak/uzaklaştırmak için **9** düğmelerine basınız veya ekran üzerinde iki parmağınız arasındaki boşluğu genişletiniz/daraltınız.

Haritayı yeniden ortalamak için "Yeniden ortala" düğmesine **8** basınız.

### Bir rota devam ederken bir hedef girme

Bir rota devam ederken aşağıdaki fonksiyonlara erişebilirsiniz:

- "Başka bir rota seç" 12;
- "Rota üzerinde ara" 10;
- "Seyir sistemi ayarları" 13;
- "Seyir sistemini durdur" 14;
- "Rotaya genel bakış" 11;

- ...

### "Başka bir rota seç" 12



Multimedya sistemi tarafından önerilen diğer rotaları görüntülemek için **12** üzerine basınız.

### "Rota üzerinde ara" 10



Bu fonksiyon, bir veya daha fazla etabı aramanızı ve/veya devam eden rotanıza eklemenizi sağlar. Şunları ekleyebilirsiniz:

- ses tanıma kullanarak bir arama;
- "Servis istasyonları";
- "Şarj terminalleri";
- "Restoranlar";
- "Marketler";
- "Kafeler".

### "Ayarlar" 13



Aşağıdaki navigasyon ayarlarına erişmek için içerik menüsünü kullanınız:

- "Trafik";
- "3B binalar";
- "Yönlendirme sesi";
- "Güzergah seçenekleri";
- "Evin veya iş yerinin adresini değiştir" (önceden kaydedilmişse);
- "Çevrimdışı haritalar";
- "Gizlilik merkezi";
- "EV Ödeme filtreleri";
- "Hakkında/Yardım".

"Ayarlar" hakkında daha fazla bilgi için "Navigasyon ayarları" bölümüne bakınız **→ 46**.

### "Seyir sistemini durdur" 14;



Mevcut rotayı iptal etmek için bu işlevi kullanınız. Mevcut seyir sistemini durdurmak için **14** öğesine basınız.

### "Rotaya genel bakış" 11



Rotaya genel bakıştan *11*, devam eden rotayı ve diğer alternatif rotaları görüntüleyebilirsiniz.

Güzergahlardan birine basarak yolculuğu, mesafesini ve süresini görüntüleyebilirsiniz.

## Elektrikli araç ve hibrit araçlar için "Navigasyon" Dünyası



Multimedya sisteminin yapılandırması aracın motoruna bağlıdır:

- Hibrit ve içten yanmalı motorlu araçlar için "Servis istasyonu";

- Elektrikli araçlar için "Şarj istasyonu". Ek menüler ve farklı ayarlar görüntülenir.

#### Not:

 Mevcut şarj noktalarının görüntülenmesi için hizmetlerin etkinleştirilmesi gereklidir. Lütfen "Hizmetlerin etkinleştirilmesi" hakkındaki bölüme bakınız → 12;

- Tüm seyir sistemi işlevlerinden faydalanmak için Google® hesabınıza bağlanarak aracınızla ilgili (ör. şarj prizi türü) bilgileri giriniz.

#### Bir varış noktası giriniz.



Bir varış noktası girdiğinizde, multimedya sistemi, aracınızın kalan şarj düzeyine göre oraya ulaşıp ulaşamayacağınızı size bildirir.

Varış noktası erişilebilir durumdaysa, varış noktasındaki tahmini ücret yüzdesi **15** içinde görüntülenir.



Yalnızca bir şarj istasyonu gerekiyorsa, şarj istasyonunuzu seçebilirsiniz.

Varış noktasına ulaşmak için birden fazla şarj gerekiyorsa, toplam rotayı minimumda tutmak için multimedya sistemi tarafından optimize edilmiş bir şarj istasyonu kombinasyonu otomatik olarak hesaplanır.

C listesinden halka açık şarj istasyonlarının adlarını, yolculuğu ve şarj istasyonlarının bulunduğu çeşitli yerleri haritada görüntüleyebilirsiniz.

Not: Şarj istasyonlarının listesi "Google Maps™" tarafından gerçek zamanlı olarak güncellenir.



Aşağıdaki ayrıntıları görüntülemek için **C** içinde görüntülenen şarj istasyonlarından birine basınız:

- isim, sınıflandırma, çalışma saatleri ve adres;

- mevcut şarj soketlerinin tipi ve sayısı;

 varışta tahmini şarjın zamanı, mesafesi ve kalan seviye;

ödeme yöntemi;

- ..

**Not:** ekranda görüntülenen şarj soketlerinin kullanılabilirliği ile ilgili bilgiler navigasyon sırasında değişebilir.



Daha sonra şunları yapabilirsiniz:

- istasyona seyir sistemini yönlendirmesini başlatma;
- istasyonu arama;

- ...

# "Ayarlar" menüsü



2

Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.





Seyir sistemi ayarlarına erişmek için

"Navigasyon" Dünyasından **F** "Ayarlar" simgesine *1* basınız.

"Ayarlar" simgesinden **1** aşağıdaki ayarlara ulaşabilirsiniz:

- "Trafik" 2;
- "Yönlendirme sesi" 3;
- "Rota seçenekleri" 4;
- "Çevrimdışı haritalar" 5;
- "Gizlilik merkezi" 6;
- "Hakkında/Yardım" 7;
- "3B binalar" 9;
- "Ev veya iş adresi" 11;
- "EV Ödeme filtreleri" *12* (elektrikli araç).

### "Trafik" 2

Bu işlev, aşağıdakiler gibi gerçek zamanlı trafik bilgilerini almanızı sağlar:

- bölgenizdeki trafik bilgileri ve kazalar;

- kazalar, yol çalışmaları veya yakındaki yolların kapanması;

- ...

"Trafik" işlevini etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için **8** düğmesine basınız.

### "Yönlendirme sesi" 3



Bu ayardan, şunları yapabilirsiniz:

- "Navigasyon" sesini kapatma 13;

- "Navigasyon" sesini kapatma ve yalnızca "Trafik" uyarılarının **14** sesini koruma;

- sesli rehberin sesini yeniden etkinleştirme **15**;

- sesli kılavuzun **16** ses düzeyini ayarlamak için "Navigasyon" sesini test etme.

### "Rota seçenekleri" 4



Bu ayardan, aşağıdaki rota seçeneklerini etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz:

- "Ana yollardan kaçınınız";
- "Ücretli yollardan kaçın";
- "Feribotlardan kaçınma";
- "Enerji verimliliğine öncelik verme".

## "Çevrimdışı haritalar" 5



Çevrimdışı haritalar, İnternet bağlantısının yavaş olduğu, erişilemediği veya İnternet bağlantısı kullanmak istemediğiniz bir yere gittiğinizde kullanılabilmesi için haritaları multimedya sisteminize indirip kaydetmenize olanak tanır.

Çevrimdışı haritaların listesi **A** içinde mevcuttur.

"Özel seçim"e bir çevrimdışı harita eklemek için, **17** düğmesine basınız.

# Özel seçim



Bu fonksiyon, harita üzerinde bir alanı ve indirilecek bilgileri seçmek için kullanılabilir.

İndirilecek seçimi ayarlamak için haritayı kaydırınız ve yakınlaştırınız.

### "Gizlilik merkezi" 6



Bu menüden, aşağıdaki paylaşılacak verileri yapılandırabilirsiniz:

- "Sürüş verilerini Google<sup>®</sup> ile paylaş";

- "Çevrimdışı haritalar".

Aracın konum ayarlarına doğrudan erişmek için "Konum ayarlarına eriş" **18** seçeneğine basınız. "Sürüş verilerini Google® ile paylaş



Sürüş ve konum verileriniz Google<sup>®</sup> ile paylaşılabilir. Bunlar; seyir sistemi, gerçek zamanlı trafik koşulları, "Çevrimdışı harita" kullanılabilirliği vb. gibi size ve diğer kullanıcılara Google<sup>®</sup> tarafından sağlanan bilgileri iyileştirmek için kullanılabilir.

Paylaşım şunlar olabilir:

- "Devre dışı";
- yalnızca "Ayrıntılı navigasyon sırasında" devrede;
- "Her zaman devrede".

#### "Çevrimdışı haritalar" için seçenekler



Çevrimdışı harita güncellemesini aşağıdaki gibi indirmeyi seçebilirsiniz:

- otomatik olarak;

veya

- elle.

**Not:** Daha fazla bilgi için multimedya ekranında görüntülenen ayrıntılara ve talimatlara bakınız.

### "Hakkında/Yardım" 7



Bilgilere bu menüden ve aşağıdaki öğeleri kullanarak erişebilirsiniz:

- "Çevrimdışı haritalarla ilgili yardım";

- "Open Source lisansı";
- "Yardım merkezi";
- "Web geçmişi";
- «Google Maps™»;
- "Sürüm";
- ...

### "3B binalar" 9



Haritalamanın izin verdiği yerlerde binaları 3B olarak görüntülemeyi seçebilirsiniz. Fonksiyonu devreye almak/devre dışı bırakmak için **10** düğmesine basınız.

### "Ev veya iş adresi"11

Ev ve iş adresinizi bu menüden ayarlayabilirsiniz.

### "EV Ödeme Filtreleri" *12* (elektrikli araç)



Bu menüden, filtrelemek istediğiniz elektrikli araç şarj istasyonları için **B** listesinden ödeme seçeneklerini seçebilirsiniz.

# **SES KAYNAKLARI**

#### Tanıtım



"Müzik" Dünyasından 🚮 , "Kaynaklar" 1 düğmesine basarak dinlemek için bir ses kaynağı seçebilirsiniz.

Direksiyon kolonu kumandasını kullanarak da ses kaynağını seçebilirsiniz. Daha fazla bilgi için lütfen "Kumandaların tanıtılması" bölümüne bakınız **→ 9**.

Ses kaynakları donanım seviyesine göre değişiklik gösterebilir.

Yalnızca mevcut ve "Play Store™" uygulamasından indirilen ses kaynakları görüntülenir ve multimedya ekranından seçilebilir.

### "Ses kaynakları" ekranı



- 2. "Android Auto™" kaynağı.
- *3.* "CarPlay™" kaynağı.
- 4. "Bluetooth® ses" kaynağı.
- 5. "Uygulama" kaynağı.

*6.* "Ses kaynakları" ekranından çıkınız.

7. "USB" kaynağı (USB bağlantı noktası).

- 8. "Radyo" kaynağı.
- 9. "Podcasts" kaynağı.
- 10. "Google News" kaynağı.

### « Android Auto™ »

"Android Auto™" uygulamasıyla donatılmışsa akıllı telefon çoğaltma yoluyla akıllı telefonunuzdan müzik dinlemek için bu kaynağı kullanınız. Daha fazla bilgi için lütfen "Android Auto™, CarPlay™" **→ 76** ve "Müzik" **→ 56** bölümlerine bakınız.

### « CarPlay™ »

"CarPlay™" hizmetiyle donatılmışsa akıllı telefon çoğaltma yoluyla akıllı telefonunuzdan müzik dinlemek için bu kaynağı kullanınız. Daha fazla bilgi için "Android Auto™, CarPlay™" bölümüne bakınız **→ 76**.

### "Bluetooth® sesi"

Bu kaynak, akıllı telefonunuzdan Bluetooth® bağlantısı aracılığıyla müzik dinlemek için kullanılabilir. Daha fazla bilgi için lütfen "Müzik" **→ 56** ve "Telefon bağlama/bağlantısını kesme" bölümlerine bakınız **→ 62**.

### "Uygulama"

Akışlı müzik uygulamaları aracılığıyla müzik dinlemek ve "Play Store™" uygulaması aracılığıyla indirilen müzik uygulamalarınıza erişim sağlamak için bu kaynağı kullanınız. Daha fazla bilgi için lütfen "Müzik" **→ 56** ve

# SES KAYNAKLARI

"Uygulama yönetimi" **→ 80** bölümlerine bakınız.

### « Radyo »

Radyo dinlemek için bu kaynağı kullanabilirsiniz. Daha fazla bilgi için "Radyo" bölümüne bakınız **→ 52**.

### "USB" (USB bağlantı noktası)

USB bellekten müzik dinlemek için bu kaynağı kullanınız. Daha fazla bilgi için, lütfen "Müzik" bölümüne bakınız **→ 56**.

#### Not:

- bazı biçimler sistem tarafından tanınmayabilir;

- USB flaş bellek FAT32 veya NTFS biçiminde olmalıdır ve en az 8 GB ve en fazla 64 GB kapasiteye sahip olmalıdır.

### « Podcasts »

"Podcasts" dinlemek için bu kaynağı kullanınız.

### «Google News»

"Google News" dinlemek için bu kaynağı kullanınız.

### Tanıtım



3

Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

Direksiyon simidi kumandasındaki tuş kullanılarak seçilen moda bağlı olarak, hafızaya kayıtlı bir istasyonu seçebilir, radyo istasyonları arasında listeye göre gezinebilirsiniz. Direksiyon kumandaları hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Kumandalara Giriş" bölümüne bakınız ➔ 9.

Kaynağı "Radyo" seçmek için "Mü-

zik" Dünyasından **3** düğmesine başınız.

"Radyo" kaynağına "Uygulamalar"

Dünyasından 😬 da eriş

da erişebilirsiniz.

Direksiyon kolonu kumandasını kullanarak ses kaynağını seçebilir, kanallara göz atabilir ve seçme modunu değiştirebilirsiniz ("Liste", "Favoriler"). Daha fazla bilgi için "Kumandaların tanıtılması" bölümüne bakınız. ➔ 9.

### "Radyo" ekranı



A. "Liste" modu sekmesi.

B. "Favoriler" modu sekmesi.

C. Kullanılabilir kanal listesi.

**D.** O anda çalmakta olan radyo istasyonunun çalma alanı ve tam ekran görüntüsüne erişim. O anda çalmakta olan parçayı tam ekranda görüntülemek için bu alana basınız.



*2.* "Uygulamalar" Dünyasına erişiniz.

- 3. "Kaynaklar" sesine erişiniz.
- 4. "Ses ayarları" öğesine erişiniz.
- 5. "Radyo ayarları" öğesine erişiniz.

6. Dinlenmekte olan radyo.

7. "Favoriler" öğesine bir istasyon kaydediniz.

**8.** Geçerli istasyonun radyosunu/oynatmasını durdurunuz.

9. Sonraki istasyona geçiniz.

10. Son istasyona geçiniz.

11. Mevcut radyo istasyonunun adı ve frekansı. Metin Bilgileri (radyo logosu, şarkıcı, şarkı vb.).

12. Dinlenen "Kaynaklar" türü.

**Not:** Bazı bilgiler yalnızca belirli radyo istasyonlarında mevcuttur.

### Tam ekran görüntüleme E



**D** alanında çalmakta olan radyo istasyonunu tam ekran oynatma modunda görüntülemek için bu alana basınız.

Tam ekran görüntülemeyi *E* küçültmek için *13* düğmesine basınız.

Araç hareketsiz haldeyken, mevcut istasyon DAB izin veriyorsa çalınan radyonun logosuna basarak "Görüntü ekranını otomatik kaydırma" özelliğini etkinleştirebilirsiniz.

### Bir radyo bandı seçme

Aşağıdaki dalga bantlarını ayarlamak için **5** düğmesine basınız.

- « FM »:
  - « Alternatif Frekans (AF) »;
  - « Bölge ».
- "DAB" (karasal dijital radyo).
  - «anahtarlama(DAB  $\leftrightarrow$  FM)»;
  - "Görüntü otomatik kaydırma".

### Radyo programı

Dinlenen istasyona bağlı olarak, o sırada çalınan programların ve ilerideki 24 saat içinde çalınacakların ayrıntılı bir görünümünü görebilirsiniz.

Bu programların listesini görüntülemek için **15** düğmesine basınız.

**Not:** Bu işlev, yalnızca istasyonun DAB içinde çalınıyorsa kullanılabilir.

## İstasyon arama

Geçerli radyo bandındaki radyo istasyonlarını listede alfabetik sırayla arayabilirsiniz: **14** düğmelerine basarak bir sonraki istasyona ileri veya geri gidiniz.

#### Bir radyo istasyonunu "Favoriler" bölümüne ekleme veya buradan kaldırma

Tam ekran modundan veya "Liste" modundan mevcut istasyonu "Favoriler" bölümüne eklemek veya buradan kaldırmak için **7** düğmesine basınız.

# Mod "Liste" A



Bu mod, multimedya sistemi tarafından yakalanan ve alfabetik olarak listelenen istasyonları aramanızı ve görüntülemenizi sağlar.

Tüm istasyonları listelemek için **C** listesini hızlıca kaydırınız.

Doğrudan dinlemek için listeden bir radyo istasyonu seçiniz.

O anda çalmakta olan radyo istasyonu mini oynatıcıda **D** görüntülenir. Mevcut radyoyu tam ekranda görüntülemek için bu alana basınız.

"FM" bandındaki radyo istasyonları RDS sistemini kullanmıyorsa veya araç radyo alımının zayıf olduğu bir bölgedeyse, ekranda istasyon adı ve logosu görünmeyecek, yalnızca frekans görünecektir.

**Not:** Bazı bilgiler yalnızca belirli radyo istasyonlarında mevcuttur.

### "Favoriler" modu B



Bu mod, önceden hafızaya alınmış radyo istasyonlarına erişmenize olanak verir.

Doğrudan dinlemek için listeden bir radyo istasyonu seçiniz.

O anda çalmakta olan radyo istasyonu mini oynatıcıda **D** görüntülenir.

# "Radyo ayarları" menü 5

5 I 4 8 9	S. Constant		19975	10°C 11:05
â	53	S	88	囲
Réglag	es radio			
🤕 TA/i-Tra	affic			
FM				
DAB				
Annonces				
Cer Radio Al	м			
21" #2	SYNC D		(H) 🔿	2 210

"Radyo ayarları" menü **5'den** aşağıdaki radyo işlevi ayarlarına erişebilirsiniz:

 "TA/I-Traffic (donanıma bağlı olarak)";

- «FM»;
- "DAB" (donanıma bağlı olarak);

– "i-Duyuru" (donanıma ve ülkeye bağlı olarak).

## "TA/I-Traffic" (trafik bilgileri)

#### (donanıma bağlı olarak)

Ülkeye göre, bu işlev devreye alındığında ses sisteminiz, yol bilgilerinin bazı FM ve DAB radyo istasyonları tarafından yayınlandığı anda dinlenmesini sağlar.

Bu durumda trafik bilgilerini aktaran istasyonun frekansını seçmeniz gerekir. Bir başka kaynağı dinlemeniz (USB, Bluetooth®) durumunda, trafik bilgilerini alındığında çalma işlemi otomatik olarak kesilir.

### « FM »

Ayarlardan, aşağıdaki öğeleri etkinleştirebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz:

- «Alternatif Frekans (AF)»;
- « Bölge ».

#### « Alternatif Frekans (AF) »

Bir "FM" istasyonunun frekansı, bulunulan bölgeye göre değişiklik gösterebilir.

Coğrafi alanı değiştirirken aynı radyo istasyonunu dinlemek için, Alternatif Frekans (AF) fonksiyonunu devreye alınız.

Ses sistemi otomatik olarak frekans değişikliklerini kesintisiz bir şeklide takip edecektir.

**Not:** her istasyon böyle bir izlenmeye izin vermez.

Kötü sinyal alımı şartları bazen, zamansız ve parazitli frekans değişimlerine neden olabilir. O zaman frekans değiştirme otomatik takibini devre dışı bırakın.

#### « Bölge »

"Bölge" etkinleştirildiğinde, sinyal seviyesinin düşmesi halinde radyo önceden dinlenen istasyon için bir bağlantı noktası görevi gören başka bir frekansa geçer.

#### Not:

- bazen aynı bölgenin istasyonları ayrı programlar yayınlayabilir veya farklı radyo istasyonu isimleri kullanabilir;

- bazı radyo istasyonları bölgesel frekanslarda yayınlar. Bu takdirde:

 "Bölge" devredeyken: sistem, yeni bölge için vericiye geçmez, ancak sistem ilk bölgenin vericileri arasında normal bir şekilde değişir;

- "Bölge" devre dışıyken: yayın programı farklı olsa bile, sistem yeni bölgenin vericisine geçecektir.

#### « DAB »

#### (donanıma bağlı olarak)

Ayarlardan, aşağıdaki öğeleri etkinleştirebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz: - «anahtarlama(DAB ↔ FM)»;

- "Görüntü ekranını otomatik kaydırma" (ekipmana bağlı olarak).

#### « anahtarlama(DAB ↔ FM) »

Bu fonksiyon etkinleştirildiğinde, o anda çalmakta olan DAB istasyonunun alımı zayıfsa, radyo sistemi otomatik olarak eşdeğer bir FM istasyonuna (varsa) geçer.

Ses sistemi, sinyal alımı mümkün olur olmaz otomatik olarak dijital DAB istasyonuna dönecektir.

**Not:** Bu işlev, yalnızca istasyonun FM ve DAB versiyonlarına sahip olması durumunda kullanılabilir.

#### "Görüntü ekranını otomatik kaydırma"

Bu özellik etkinleştirildiğinde ve geçerli istasyon DAB buna izin verdiğinde, tam ekran oynatma modunda bir görüntü slayt gösterisi ekran boyunca kaydırılır.

**Not:** Bu işlev yalnızca hareketsiz haldeki bir araçta, çalınan radyonun logosuna basılarak kullanılabilir.

### «i-Duyuru»

(donanıma ve ülkeye bağlı olarak)

Bu fonksiyon devreye alınır alınmaz bazı DAB radyo kanalları tarafından yayınlanan haberleri otomatik olarak dinleyebilirsiniz. Daha sonra başka kaynakları seçerseniz, seçilen türdeki programın yayını başka kaynağın oynatılması sebebiyle kesilir.

Ayarlardan, aşağıdaki konulardaki duyuruları etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz:

- "Acil durum"
- "Olay";
- "Hava durumu";
- "Haberler";
- "Etkinlik";
- "Spor";
- "Çeşitli".

### «Ses ayarları»4

4 simgesinden ses ayarlarını yapabilirsiniz.

Mevcut ayarlar hakkında daha fazla bilgi için, "Ses ayarları" hakkındaki bölüme bakınız **→ 59**.

# MÜZIK

## Tanıtım



3

Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

Direksiyon kolonu kumandasında bulunan düğmeyi kullanarak ses kaynağını değiştirebilirsiniz.



"Müzik" Dünyasından dinlemek istediğiniz müzik kaynağını seçmek için "Kaynaklar" **1** düğmesine basınız.

Direksiyon kolonu kumandasını kullanarak dinlemek istediğiniz ses kaynağını seçebilir, müzik parçalarına ve klasörlerine göz atabilirsiniz. Daha fazla bilgi için "Kumandaların tanıtılması" bölümüne bakınız. **→ 9**.

Müzik kaynakları donanım seviyesine göre değişiklik gösterebilir. Yalnızca mevcut kaynaklar görüntülenir ve multimedya ekranında seçilebilir.

#### Not:

 kullanılan ses akışı uygulamasına bağlı olarak ekran ve kontroller değişebilir;

- bazı biçimler sistem tarafından tanınmayabilir;

- USB flaş bellek FAT32 veya NTFS biçiminde olmalıdır ve en az 8 GB ve en fazla 64 GB kapasiteye sahip olmalıdır.

### "Kaynaklar" menüsü



"Kaynaklar" menüsünden 1, mevcut çeşitli kaynaklardan müzik seçebilirsiniz.

Aşağıdaki listeden multimedya sistemine bağlı olan bir giriş kaynağı seçiniz:

- «Radyo»;
- "USB" (USB portu);
- "Bluetooth® sesi";
- «Podcasts»;
- «CarPlay™»;
- « Android Auto™ »;
- ses akışı uygulaması;

- ...

Müzik kaynakları donanım seviyesine göre değişiklik gösterebilir.

# MÜZIK

Not: Diğer medya kaynakları "Play Store™" aracılığıyla yüklenebilir; bunlar mevcut kaynaklar listesinde görüntülenir. Uygulamaları yükleme hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Uygulamaları yönetme" hakkındaki bölüme bakınız → 80.

## "Çalma" modu



A. Çalınan parçayla ilgili bilgiler (şarkı adı, sanatçı adı, albüm adı ve kaynaktan aktarılması durumunda albüm kapağı görseli).

- 2. "Müzik" Dünyasına
- 🞜 erişiniz.
- 3. Çalan listeye erişiniz;

**4.** Çalınan parçanın süresi ve uzunluğu.

**5.** Ses parçasını bir kez veya sürekli tekrarı etkinleştiriniz/devre dışı bırakınız.

6. Sonraki ses parçasını oynatınız.

7. Parçayı duraklatma/devam ettirme.

**8.** Kısaca basma: mevcut parçanın başlangıcına geri dönme.

Kısaca tekrar basma (ilk kısa basıştan sonraki 3 saniye içinde): önceki parçayı çalma.

9. Ses parçalarının rastgele çalınmasını etkinleştirme/devre dışı bırakma.

10. Çalınan parçayı gösteren ilerleme çubuğu.

11. Mini oynatıcı ile liste moduna dönünüz.

#### Not:

 - çalmakta olan müziği tam ekran A veya mini oynatıcıda B görüntülemeyi seçebilirsiniz;

- telefona ve müzik çalma uygulamasına bağlı olarak, belirli işlevler kullanılamayabilir.

#### "Bluetooth®", "USB" ve ses akışı uygulaması



"Bluetooth<sup>®</sup> ses", "USB" kaynağı veya akışlı müzik uygulamasından, kategoriye göre düzenlenmiş çalma listelerine erişebilirsiniz:

- «Sanatçılar»;
- « Albümler »;
- «Şarkılar»;
- «Playlists»;
- ...

O anda çalınan parça mini oynatıcıda **B** görüntülenir. O anda çalmakta olan parçayı çalma modunda **A** görüntülemek için bu alana basınız.

# MÜZIK

### "Arama"

("Kaynaklar" türüne bağlı olarak)



"Arama" simgesine 12 basarak (kullanılabilirlik "Müzik" Dünyasındaki

"Kaynaklar" türüne bağlıdır) listedekileri arayabilirsiniz:

- bir parca baslığı;
- bir albüm;
- bir sanatçı;
- bir calma listesi;

- ...

Klavyeyi kullanarak adı giriniz.

İlk harfleri girer girmez, multimedya sistemi ilgili adları önerir.

Öneri listesinden adı seçiniz.

### "Ses avarları" 13

13 simgesinden ses ayarlarını yapabilirsiniz.

Mevcut ayarlar hakkında daha fazla bilgi için, "Ses ayarları" hakkındaki bölüme bakınız **> 59**.

# **SES AYARLARI**



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

### Tanıtım

â	5	. 88	邑
Bluetooth Songs	Album.	Artists	Q III C
Evolve	Blah Blah	Bottentian (1	Facing Giants
Palace of The Innocents	Monstercot	Moonsoonsiren	Pop Star Never Stop Never
Presence	Shedding Skin	Raf Riley	The Now Now
Snow Fire	ing Giants	N	K 00
201 8 5	ā J A		# 203

*1* simgesinden aşağıdaki ses ayarlarını yapabilirsiniz:

- «Ortam»;
- «Ses».

#### « Ortam »

(donanıma bağlı olarak)



**A** sekmesinden, aşağıdaki önceden tanımlanmış müzik ekolayzerlerinden birini seçebilirsiniz:

- «Studio»;
- «Concert»;
- «Podcast»;
- «Immersion»;
- «Club»;

- ...

Not: Müzik ekolayzerlerinin kullanılabilirliği ekipmana bağlıdır.

#### « Ses »

(donanıma bağlı olarak)



3

**B** sekmesinden aşağıdaki ses ayarlarını yapabilirsiniz:

- «Balans/Ses geçiş ayarlayıcısı»;
- « Tını kontrolü » ;
- «Ses/Hız»;
- «Ses seviyesini normale getir».

## **SES AYARLARI**

#### « Balans / Ses geçiş ayarlayıcısı »



Bu fonksiyon ses dağıtımını ayarlamayı sağlar. Araçtaki tüm yolcular için sesin eşit dağılmasını sağlamak veya arka koltuktaki yolcuların konforunu arttırmak için (arka taraf için ses kesilmiş ve ön tarafta orta düzeyde ses) "Merkezde" veya "Ön" öğesine basınız.

Ekrana dokunduğunuzda veya "Manuel" modu seçildiğinde, hedef konumu **2** hareket ettirerek ayarları değiştirebilirsiniz.

#### « Tını kontrolü »

Bu işlev sesi denkleştirmek için kullanılabilir:  "Bas güçlendirici" öğesini devreye alma/devre dışı bırakma;

- «Bas»;
- «Orta»;
- «Tiz»;
- ...

#### «Ses/Hız»

Bu işlev, ses seviyesini araç hızına göre otomatik olarak ayarlanmak için kullanılabilir. "Ses / Hız" düğmesine basınız, ardından hassasiyeti ayarlayınız veya doğrudan doğruya "Ses / Hız" seviye çubuğuna basarak devre dışı bırakınız.

#### « Ses seviyesini normale getir »

Bu işlev, bir ses kaynağından diğerine geçerken sabit ses düzeyini korumak için kullanılabilir.

#### "harman kardon" ses sistemi

Araçta "harman kardon" ses sistemi varsa ek ayarlara erişebilirsiniz:

"Subwoofer" öğesini etkinleştirme/devre dışı bırakma ve gain ayarı;
ek müzik ekolayzeri;

- ...

"Subwoofer " modu, araç içinde kapsayıcı bir ses deneyimi yaratmak için ses öğelerini optimize eder.

### Bir telefonu eşleştirme, eşleştirmevi kaldırma



Güvenlik nedeniyle, bu islemleri arac duruvorken yapınız.

### Tanıtım

Bu fonksivon, telefonunuzun multimedya sistemiyle eşleşmesini sağ-Ιаг

"Yeni cihaz esle" menüsüne suradan erişebilirsiniz:





oth® kullanarak bağlan" öğesine basınız (eşleştirilmiş bir telefon mevcut değilse);

- "Uygulamalar" Dünyası 🕮 , ardından "Cihaz Yöneticisi";



- "Telefon" dünyası 🕓 , "Ayarlar"



simaesine **Lan** basınız, ardından "Cihaz Yöneticisi" (bir telefon zaten eşleştirilmişse);

- "Müzik" dünyası d, "Bluetooth® kullanarak bağlan" öğesine basınız (eslestirilmis bir telefon mevcut deăilse):
- bildirim merkezi, "Avarlar" simqesi



, ardından "Bluetooth®" öğesi.

Not: Multimedya sistemine hiçbir telefon bağlı değilse bazı menüler devre dısı bırakılır.

Telefonunuzun eslestirilmesi, multimedva sisteminin telefonunuzun fonksiyonlarına erismesini sağlar. Kisi listenizin veva kisisel verilerinizin hicbir kopyası multimedya sistemine kavdedilmez.

Multimedya sisteminin "dual SIM" ile donatılmıs telefonları vönetmesi icin, telefonunuzu varsayılanSIM kullanacak sekilde yapılandırınız. Lütfen telefonunuzun kullanım kılavuzuna bakınız.

#### Not:

- eslestirmeden önce telefonunuzun Bluetooth® öğesinin etkinleştirildiğinden emin olunuz ve durumunu "görünür" olarak ayarlayınız;

- Bir telefonun eşleştirilebilmesi için aracın hareketsiz olması gerekir.



Uyumlu telefonların listesi hakkında daha fazla avrinti icin https://renaultconnect.renault.com adresine bakınız

### Bir telefonu eslestirme

Eller serbest sisteminizi kullanabilmeniz icin Bluetooth® mobil telefonunuzu multimedya sistemi ile eşleştirin.

Telefonunuzun görünür durumunun etkinlestirilmesiyle ilgili daha fazla bilai icin telefonunuzun kullanım kılavuzuna bakın.

Telefonunuz, kisilerinizi, arama kayıtlarınızı, mesailarınızı vb. pavlasmak icin vetki istevebilir. Multimedva sisteminde bu bilgilere erismek istivorsanız paylaşımı kabul ediniz.

Multimedva sisteminizden "Telefon"

Dünyası , sonra "Bluetooth® kullanarak bağlan" veya "Uygula-

. sonra

malar" Dünvasından "Cihaz Yöneticisi":

- ekranda telefonla eşleştirmeyi öneren bir mesaj görüntülenir;

- "Yeni cihaz esle" üzerine basınız. Multimedya sistemi yakınlarda ve

görülür halde olan, Bluetooth® özelliği etkin telefonları arar;

- öneriler listesinden telefonunuzu veya telefonunuzdan multimedya sistemini seçiniz.

Multimedya sistemi ekranında ve telefonda beliren bir mesaj, önerilen kodun telefon ve multimedya sistemi arasında aynı olması halinde sizi eşleştirme talebini kabul etmeye davet eder.

Telefonunuz multimedya sistemiyle eşleştirildiğinde, "Cihaz Yöneticisi" aracılığıyla kullanmak istediğiniz hizmetleri seçebilirsiniz. Daha fazla bilgi için, "Bir telefonun bağlanması, bağlantısının kesilmesi" bölümüne bakınız **→ 62**.

**Not:** Telefon, eşleştirme sırasında kullanılan profile bağlıdır. Telefon, diğer kullanıcı profillerinde kullanılamayabilir.

## Yeni bir telefon eşleştirmek



"Cihaz Yöneticisi" menüsünden multimedya sistemiyle yeni bir telefon eşleştirebilirsiniz:

- **1** "Yeni cihaz eşle" simgesine basınız;

- öneriler listesinden yeni telefonunuzu seçiniz ve ardından eşleştirme prosedürünü tamamlayınız.

Ayrıca "Araç" Dünyasından



Artık yeni telefonunuz multimedya sistemiyle eşleştirilmiştir.

Eşleştirilebilecek telefon sayısında bir sınırlama yoktur.

### Telefon eşleştirmesini kaldırma

"Cihaz Yöneticisi" menüsünden, telefonun multimedya sisteminden eşleştirmesini kaldırabilirsiniz:

- eşleştirmeyi kaldırmak için telefonun **2** simgesine basınız;

- onaylamak için "Evet" öğesine basınız.

### Bir telefonu bağlama, telefonun bağlantısını kesme



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.



Bazı özellikler yalnızca araç hareketsizken kullanılabilir.

### Bir telefonu bağlamak

Bir telefonu bağlamak için önceden eşleştirilmiş olması gerekir. Daha fazla bilgi için, lütfen "Bir telefon eşleştirme, eşleştirmesini kaldırma" ile ilgili bölüme bakınız **→ 61**.

Not: Multimedva sistemine hicbir telefon bağlı değilse bazı menüler devre dısı bırakılır.

Telefonunuzun sisteme bağlanması, multimedva sisteminin telefonunuzun fonksivonlarına erismesini sağlar. Kisi listenizin veya kisisel verilerinizin hicbir kopvası multimedva sistemine kaydedilmez.

Multimedya sisteminin "dual SIM" ile donatılmıs telefonları vönetmesi için, telefonunuzu varsayılan SIM kullanacak sekilde yapılandırınız. Lütfen telefonunuzun kullanım kılavuzuna bakınız.

### Otomatik bağlantı

Multimedva sistemi calısmava basladıktan sonra vakınlarda Bluetooth® özelliği (10 metreve kadar) aktif olan eşleştirilmiş telefonları arar. Sistem, bağlanan telefonun (rehber, müzik vb.) verilerini otomatik olarak aörüntüler.

Not: Telefonunuz multimedva sistemine otomatik olarak bağlandığında, verilerin (telefon defteri, SMS, kişiler vb.) görüntülenmesi yalnızca, telefonunuzu multimedya sistemiyle eslestirirken daha önce veri paylasımına izin verdiyseniz etkinleştirilir. Daha fazla bilgi icin, lütfen "Bir telefon eslestirme, eslestirmesini kaldırma" ile ilaili bölüme bakınız > 61.



Uyumlu telefonların bir listesi icin https://renaultconnect.rengult.com sitesine basvurunuz.

### Manüel bağlantı

Aşağıdakilerden erişilebilen "Bluetooth®" menüsünü kullanarak telefonunuzu multimedva sistemine manuel olarak bağlayabilir/bağlantısını kesebilirsiniz.

- "Araç" dünyası . "Avarlar". ardından "Bluetooth®":

– bildirim merkezi, "Ayarlar" 💽 sonra "Bluetooth®".

"Bluetooth®" menüsünde, eslestirilmis telefonların listesini görüntülemek için "Eşleştirilmiş cihazlar" öğesini seciniz.

Bağlamak istediğiniz hizmeti ve telefonu seciniz ve cihazın Bluetooth® özelliğinin etkinleştirilmiş olduğundan emin olunuz.

Note: Telefon bağlanırken bir çağrı gerçekleşiyorsa, çağrı otomatik olarak hoparlörlere yönlendirilir.

### Hizmet verilerini vönetme



Telefon rehberinize, müziăinize ve internet bağlantınıza doğrudan doğruya multimedya sistemi üzerinden erişmek için, "Bluetooth®" menüsünde bulunan "Eşleştirilmiş cihazlarınızın" "Profilleri"nden hizmet verisi pavlasımına izin vermeniz aerekir. "Eşleştirilmiş cihaz"ın adına basınız ve ardından kullanmak istediğiniz hizmetleri etkinleştiriniz/devre dışı birakınız:

- "Telefon çağrıları": çağrı yapma ve alma:

- "Multimedva": müziăinize erisim:

- "Internet erisimi": Bluetooth® aracılığıyla internet bağlantısı paylası4

mına erişiniz (lütfen "Sistem ayarları" bölümüne bakınız **→ 122**);

- "SMS": SMS gönderme ve alma;
- "Kişi paylaşımı": Telefon defterine ve arama kaydına erişiniz;

- ...

**Not:** hizmet vurgulanırsa, bu, etkinleştirildiğini gösterir.

4

internet erişimi" hizmetini kullandığınızda, veri aktarımını hızlandırmak için telefonunuzun internet bağlantısını "Erişim noktası ve bağlantı paylaşımı" WIFI üzerinden de kullanabilirsiniz (mobil operatörünüz tarafından belirlenen ücretlere ve sınırlamalara tabidir).

### « Cihaz Yöneticisi »



"Uygulamalar" Dünyasından ardından "Cihaz Yöneticisi", öneri listesinden telefonunuzu seçiniz ve ardından etkinleştirmek/devre dışı bırakmak istediğiniz telefon işlevlerini seçiniz:

- «Telefon»1;
- "Müzik" 2;
- akıllı telefon çoğaltma uygulaması
- 3;
- telefon eşleştirmesini kaldırma 4.

#### Not:

- hizmet vurgulanırsa, bu, etkinleştirildiğini gösterir;

- bazı telefonlar verilerin otomatik aktarımına izin verir.

"Cihaz Yöneticisi" kısmına "Ana say-

fa" dünyasının "Telefon" widget'ında bulunan "Cihaz Yöneticisi" simgesinden de erişebilirsiniz.

### Bağlı telefonu değiştirme

"Cihaz Yöneticisi" öğesinden, halihazırda eşleştirilmiş ve cihaz listesinde bulunan başka bir telefona bağlanmak için hizmetleri seçiniz.

Not: Bağlı telefonu değiştirmek için, daha önce çok sayıda telefonu eşleştirilmiş olmalısınız.

#### Telefonun bağlantısının kesilmesi

"Bluetooth®" menüsünden, "Eşleştirilmiş cihazlar"ı seçiniz ve telefonun bağlantısını kesmek için "Bağlantıyı Kes" düğmesine basınız.

Not: telefonun bağlantısı kesildiğinde bir arama devam ediyorsa arama otomatik olarak telefonunuza aktarılır.

# Telefon çağrısı

### "Telefon" Dünyası



Not: Çağrı gerçekleştirmek için telefonunuz multimedya sistemi ile bağlantıda olmalıdır. Daha fazla bilgi için, "Bir telefonun bağlanması, bağlantısının kesilmesi" bölümüne bakınız → 62.

## Çağrı gönderme

A ·			
Secents		Eavedite Clavier	6
Favoris			
E			
Eli Kam	Eno Lane	Evalane	
FG	a.	es.	
Lise Gervais	Grégory	Grégory	
a			
Grégory	Kerlyne	Mission	
M			
Marthe	Marthe	Marthe	
and a second in			

Şunları seçerek bir arama yapabilirsiniz: - "Son aramalar" sekmesine **A** erişerek arama günlüğünden bir numara;

- "Kişiler" menüsünden **B** rehberdeki bir kişi;

- "Favoriler" menüsünden *C* favorilerdeki bir kişi;

- "Klavye" menüsünden **D** sayı tuş takımındaki tuşlar.

### "Devam eden çağrı" ekranı



- 1. Kişi adı ve telefon numarası.
- 2. Mevcut aramanın süresi.
- 3. Mevcut çağrıyı bekletme.
- 4. Çağrının telefona aktarımı.
- 5. Kapatma.

**6.** Bir numara çevirmek için tuş takımına erişim.

7. Mikrofonu devre dışı bırakınız/etkinleştiriniz.

### BİR çağrı almak





Bir çağrı alındığında, "Alınan çağrılar" ekranı görüntülenir ve şu bilgiler görüntülenir:

- kişinin adı (numara sık kullanılanlar listesinde veya telefon defterinizde varsa);

- arayanın numarası (numara telefon rehberinizde yoksa);

- "Özel numara" (numara görüntülenemiyorsa).

#### "Yanıtla"

Bir çağrıyı cevaplamak için, direksiyon simidindeki **10** kumandasına veya multimedya sistemi ekranındaki "Cevapla" düğmesine **8** basınız.

#### Bir çağrıyı "Reddetme"

Gelen bir çağrıyı reddetmek için direksiyon simidindeki kumandaya **10**  iki kez basınız veya multimedya sistemi ekranındaki "Reddet" düğmesine **9** basınız.

Arayan kişi mesaj servisine yönlendirilir.

### Çağrı esnasında



İletişim halindeyken aşağıdakileri yapabilirsiniz:

 aracınızın direksiyon kumandasında bulunan kumanda düğmeleri veya multimedya ekranındaki ses düğmeleri kullanılarak ses seviyesi ayarlanabilir;

 "Çağrıyı sonlandır" 5 veya direksiyon simidindeki 10 düğmesine basarak bir çağrıyı sonlandırabilir;  - 3 düğmesine basarak çağrıyı beklemeye alabilirsiniz. Çağrıyı sürdürmek için tekrar 3 düğmesine basınız;

- "Telefona aktar" **4** düğmesine basarak çağrıyı bağlı telefona aktarabilir;

 11 öğesine basarak ikinci bir çağrıyı yanıtlar veya iki çağrı arasında geçiş yapabilirsiniz;

#### Not:

- Gelen ikinci çağrı cevaplandığında, ilk arama otomatik olarak beklemeye alınır;

 Çağrı sırasında ikinci bir çağrıyı yanıtlayabilir ancak ikinci bir kişiyi arayamazsınız.

- "Klavye" düğmesine **6** basarak dijital tuş takımına erişiniz;

- "Sessiz" düğmesine **7** basarak mikrofonunuzu devre dışı bırakınız/ etkinleştiriniz.



Bir çağrı sırasında, devam eden aramayı bitirmeden Dünyayı değiştirebilirsiniz.

"Telefon" Dünyasına Solonmek için **12** öğesine basınız.

### Bir çağrıyı sonlandırma

Devam eden çağrıyı sonlandırmak için, direksiyon simidindeki **10** kumandasına veya multimedya sistemi ekranındaki "Çağrıyı sonlandır" **5** düğmesine basarak telefonu kapatınız.

# Telefon rehberi



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.



### "Telefon rehberi" menüsü



"Telefon" Dünyasından 🥌 , multimedya sisteminiz aracılığıyla telefon defterinize erişmek için "Kişiler" sekmesine **B** basınız.

Multimedya sisteminin "dual SIM" ile donatılmış telefonları yönetmesini sağlamak için, telefonunuzu multimedya sisteminin telefondaki doğru telefon rehberine erişmesini sağlayacak şekilde yapılandırınız.

- 1. Bağlı telefon.
- 2. Bir kişiyi, adı veya telefon numaraları ile arayabilirsiniz.
- 3. Detaylı iletişim bilgileri.
- 4. Bağlı telefondaki kişi listesi.

### Telefon rehberini indirmek

Varsayılan olarak, bir telefona bağlanırken, eller serbest bağlantı aktif ise kişiler otomatik olarak senkronize edilir. Daha fazla bilgi için, "Bir telefonun bağlanması, bağlantısının kesilmesi" bölümüne bakınız **→ 62**.

Not: mültimedya sistemi üzerinden telefon rehberine erişmek için, telefonunuzda veri paylaşımına izin vermelisiniz. "Bir telefonu eşleştirmek, eşleştirmesini kaldırmak" bölümüne → 61 ve telefonunuzun kullanım kılavuzuna bakınız.

### Kişiler "Favoriler"



Telefonun favorilerinde kayıtlı kişilere erişmek veya multimedya sistemi "Kişiler" listesinden manuel olarak eklemek için "Telefon" Dünya simge-

sinden **S** 

"Favoriler" sekmesine

### Bir "Favoriler" kişisi ekleyiniz



"Favoriler" listesine bir kişi eklemek için "Favori ekle" **5** düğmesine basınız, ardından multimedya ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

Ayrıca **6** yıldızını seçerek kişi için bir favori numara ekleyebilirsiniz.

### Kişi arama

Bir kişiyi, ismini veya telefon numarasını girerek arayabilirsiniz.

Büyüteç **2** üzerine basınız. Ekranda görüntülenen dijital tuş takımını kullanarak istediğiniz kişinin bazı numaralarını veya harflerini girin. Rehber, girilen ilk harf ile başlayan kişilerin listesini görüntüler.

### Gizlilik

Kişi listenizin veya kişisel verilerinizin hiçbir kopyası multimedya sistemine kaydedilmez.

Gizlilik amacıyla, indirilen her kişi listesi yalnızca buna karşılık gelen telefon bağlı olduğunda görüntülenebilir.

## Arama kaydı

### "Son aramalar" geçmişine erişim



Arama geçmişi en yeniden eskiye doğru görüntülenir.

## "Son aramalar" menüsü



- 1. Numara etiketi.
- 2. Kişi adı veya telefon numarası.
- 3. Çağrı saati/tarihi.
- 4. Kişi bilgilerine erişiniz.
- 5. Giden çağrı (yeşil yukarı ok).
- 6. Gelen çağrı (yeşil aşağı ok).
- 7. Cevapsız arama (kırmızı ok).

Not: Multimedya ekranına bağlı olarak, bazı bilgiler mevcut olmayabilir.

# Arama geçmişinde gezinmek

Arama listesini görüntülemek için ekranı yukarıya veya aşağıya doğru kaydırın.

### Arama geçmişinden çağrı göndermek

Bir kişi veya aranacak numara üzerine basınız. Çağrı otomatik olarak başlar.

# Bir numara tuşlamak



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.



- 1. Çevrilen telefon numarası.
- 2. Numaraları siliniz.
- 3. Kişi önerisi.

- **4.** Çаğгı.
- 5. Sayısal klavye

## "Klavye" öğesine erişiniz



### Bir numara tuşlayarak arama yapma

"Klavye" sekmesinden **D**, tuş takımını **5** kullanarak numarayı çeviriniz, ardından aramayı yapmak için **4** düğmesine basınız.

İlk girişin yapılmasından itibaren mültimedya sistemi rehberinizde aynı sayı dizilimine **3** sahip kişilerden oluşan bir liste sunar.

Aramak istediğiniz kişiyi seçiniz ve ardından çağrı başlatmak için **4** düğmesine basınız.

### Sesli komutun yardımıyla bir numara çevirin.

Mültimedya sisteminize entegre sesli komutu kullanarak bir numara söyleyebilirsiniz. Bunu yapmak için, sesli komutu başlatıp bip sesinden sonra şunu söyleyiniz:

- "Ara", ardından aramak istediğiniz telefon numarasını söyleyiniz;

veya

- "Ara", ardından aramak istediğiniz kişinin adını söyleyiniz.

Multimedya sistemi girilen numarayı görüntüler ve bu numarayı aramaya başlar.

**Not:** Kişinizin birden fazla telefon numarası varsa (iş, ev, cep vb.) bir seçim yapabilirsiniz. Örneğin: "Ara - Grégory - ev".

Sesli komut hakkında daha fazla bilgi için "Ses tanıma işlevi kullanımı" bölümüne bakınız **→ 26**.
(j)

Telefonunuzun marka ve modeline göre bazı fonksiyonları çalışmayabilir.



- 1. Mesajı gönderenin adı/sayısı.
- 2. Alınma zamanı;
- 3. Mesaj başlangıcı.

**Not:** Sürüş sırasında mesajlarda ön izleme yapılmasına izin verilmez.

#### "SMS" öğesine erişiniz

**A** bildirim merkezinden, multimedya sistemi aracılığıyla telefonunuzdaki SMS bilgilerine erişebilirsiniz. Telefonunuz, eller serbest telefon sistemine bağlı olmalıdır. Tüm fonksiyonların kullanılabilir olması için ayrıca mesajların aktarılmasına (modele göre, telefon ayarları ile) izin vermeniz gereklidir.

**Not:** Donanım seviyesine bağlı olarak, multimedya sistemi tarafından sadece sürüş sırasında alınan SMS okunabilir.

#### Alınan SMS



Multimedya sistemi yeni bir SMS alındığını, açık olan herhangi bir menüde **B** konumunda gösterilen bir uyarı mesajı ile size bildirir.

Varsayılan olarak, telefon eşleştirilince ve bağlantı kurulunca, yeni bir mesaj alındığında, bu mesaja mültimedya sistemi üzerinden erişilebilir.

**Not:** Yalnızca telefon multimedya sistemiyle eşleştirildikten sonra ve telefon bağlıyken alınan mesajlar mevcut olacaktır.

#### SMS okuma



Multimedya sistemi, "Çal" düğmesine *4* basarak SMS öğesinin bir ses sentezleyici tarafından okunmasını ve ardından bunlara yanıt verilmesini sağlar.

**5** düğmesine basarak görüşmeyi devre dışı bırakabilir ve bildirimleri durdurabilirsiniz.

SMS'in okunmasını durdurmak için "Ok Google Stop" deyiniz.

## SMS

#### SMS yanıtlama

Multimedya sistemi, yalnızca ses tanımayı kullanarak SMS'e yanıt vermenizi sağlar.

Sesli komut hakkında daha fazla bilgi için "Ses tanıma işlevi kullanımı" bölümüne bakınız **→ 26**.

## **TELEFON AYARLARI**



Güvenlik nedeniyle, bu islemleri arac duruvorken yapınız.

Bu özellikler yalnızca arac hareketsizken kullanılabiliг.

#### "Ayarlar" menüsü

s ≂ c G	13 (	s 88	<ul> <li>● 16°C 20:23</li> <li>○ □</li> </ul>
🤤 iPhone de O	ireg		Q @-
	Contacts	Favoris	Clavier
e My Lane			>
Lorena			>
Eno			
My Lane			>
Martine			>
Eno			>
Kerlyne			>
Martine			>
20% \$\$5	ବ ମ ।	vc 🕒 📾	2 203

Telefon sisteme bağlıyken "Telefon"



Dünyasından 🕓 "Ayarlar" simge-

sine **t** basınız.

"Avarlar" menüsünden asaăıdaki ayarlara ulasabilirsiniz:

- "Baălı telefon";
  - "Aktif cağrı";
  - "Gizlilik":
- "Bilai ekranı":
- "Kisi listesi sırası";
- «Cihaz Yöneticisi»:
- "Bluetooth® avarları".

#### "Bilgi ekranı"

Bu ayar, "Telefon" Dünvası ana ekranı acıldığında görüntülenecek sekmevi secmek icin kullanılabilir:

- "Son" (varsayılan);
- "Kisiler";
- «Favoriler»:
- «Klavye».

#### "Kişi listesi sırası"

Bu ayar, kişileri aşağıdaki kriterlere göre alfabetik sırayla görüntülemek icin kullanılabilir:

- "İsim";
- «Adı».

Not: Secim, multimedva sistemi veniden baslatıldığında gecerli olacaktıг

#### "Telefon zili sesi"



🛱 . "Ауаг-"Arac" Dünvasından lar" menüsüne basınız, daha sonra "Ses" üzerinden sunları vapabilirsiniz:

- "Gelen arama ses seviyesini" 2 ayarlayabilirsiniz;

- "Telefon zil sesi" 3 türünü seçebilirsiniz.

Daha fazla bilgi icin, lütfen "Sistem ayarları" bölümüne → 122 bakınız.

## **KABLOSUZ ŞARJ CIHAZI**

## İndüksiyon şarj alanı

Telefonunuz sarj olurken i herhangi bir esyanın (USBbellek, SD kart, calistırma kartı, kredi kartı, mücevherat, anahtar, bozuk para vb.) indüksiyon sarj alanında 1 bırakılmaması son derece önemlidir. Telefonunuzu indüksiyon şarj alanına 1 yerleştirmeden önce telefon kılıfı içindeki tüm manyetik kartları veya kredi kartlarını çıkarınız.



İndüksiyon şarj alanında 1 bırakılan nesneler aşırı ısınabilir. Mevcut diğer eşya saklama bölmelerine yerleştirilmeleri önerilir. (saklama bölmesi, güneşlik saklama bölmesi, vb.)



Telefonu kablosuz sari etmek icin, indüksiyon şarj alanı 1 kullanılabilir.

Arac donatılmıssa sari alanı su sekilde gösterilir (araca bağlı olarak):

- iliskili bir sembol;

ve/veva

- Telefon özel alana verlestirildiăi sürece şarj durumu otomatik olarak ekranda görüntülenir.

Konumu araca göre değisiklik gösterebilir. Daha fazla bilgi için lütfen arac kullanım kılavuzuna bakınız.

#### Not:

- endüksiyon sarjı, kontak acıldığında veya motor çalışırken başlatılır; - telefonunuzun endüktif sarj ile

uyumlu olduğundan emin olunuz.

Uvumlu telefonların listesi hakkında daha fazla ayrıntı için marka yetkili servisivle iletisime geciniz;

- en uvaun sariın saălanması icin, sari etmeden önce telefondan koruvucu kabın cıkarılması önerilir;

- Optimum sari icin akıllı telefonun tüm yüzeyi, şarj alanının maksimum yüzeyiyle örtüsmeli ve mümkün olan en merkezi konuma yerleştirilmelidir.

## Sarj islemi

Telefonunuzu 2 indüksiyon şarj alanına 1 yerleştiriniz. Şarj işlemi otomatik olarak baslatılır ve sarj ilerlemesi 3 ekranda görüntülenir.

1 indüksiyonlu şarj alanında bir nesne algılanırsa veya 1 indüksiyonlu sarj alanı asırı ısınırsa sarj prosedürü kesintiye uğrayabilir. Sıcaklık düştükten sonra telefonun sarj edilmesi kısa sürede yeniden baslar.

## KABLOSUZ ŞARJ CIHAZI

## Şarj ilerlemesi



Multimedya sistemi, **2** telefonunuzun şarj durumu **3** hakkında sizi bilgilendirir.

- şarj tamamlandı 4;
- şarj devam ediyor 5;

- şarj alanında nesne tespit edildi/ aşırı ısınma/şarj işlemi kesintiye uğradı **6**.

**Not:** Telefonunuzun *2* şarj işleminin kesintiye uğraması halinde multimedya sistemi sinyal verir.

Donanıma bağlı olarak şarj alanının yakınında bulunan renkli bir gösterge ışığı da sizi şarj durumu hakkında bilgilendirir:

- şarj işlemi tamamlandığında yeşil;

- şarj işlemi devam ederken sarı;

 İndüksiyon şarj alanında metal bir nesne algılandığında multimedya ekranında bir mesajla birlikte sarı renkte yanıp söner;

 Araç durduğunda ve sürücü kapıyı açtığında multimedya ekranında bir mesaj ve bir bip sesi ile birlikte sarı renkte yanıp söner;

 sarı veya yeşil, şarj alanı sıcaklığı çok yüksek olduğunda multimedya ekranında bir mesajla birlikte söner.

## Akıllı telefon çoğaltması

"Android Auto™" uvqulai masını veya "CarPlay™" hizmetini kullandığınızda akıllı telefonunuzun internet bağlantısını kullanırsınız (mobil operatörünüz tarafından uygulanan ücretlere ve sınırlamalara tabidir).

"Android Auto™" uvaulaması ve "CarPlav™" hizmeti işlevleri, akıllı telefonunuzun markasına ve modeline göre değişiklik gösterebilir. Daha fazla bilgi için, lütfen varsa üretici web sitesine bakınız.







Bu isley, akıllı telefonunuzun bazı uvaulamalarını ve islevlerini multimedva sistemi ekranından kullanmak icin akıllı telefonunuzu asaăıdaki vollarla çoğaltmanıza olanak tanır:

- « Android Auto™ » 🛕 :



- «CarPlay™» €

Not: "Android Auto™" veya "CarPlav™" kullanarak akıllı telefonunuzun naviaasvon ve müzik uvaulamalarına erisebilirsiniz.

Bu uygulamalar, multimedya sisteminize entegre, halihazırda calısmakta olan benzer uygulamaların verine gececektir.

Asağıdakiler arasından yalnızca bir sevir sistemi kullanılabilir:

- «Android Auto™»:
- «CarPlav™»:
- multimedya sisteminize eklenen.

Not: "Android Auto™" uyaulamasını veya "CarPlay™" hizmetini kullanırken bazı multimedya sistem islevleri arka planda calısmaya devam edecektir. Örneğin, multimedva sisteminde radyo acıkken akıllı telefonunuzda seyir sistemini baslatıp "Android Auto™" veya "CarPlay™" kullanırsanız radyo yayına devam eder.

## TanıtımAndroid Auto™



"Android Auto™", akıllı telefonunuzu multimedya sisteminizin ekranına yansıtmanızı sağlayan bir uygulamadır.

#### Not:

- "Android Auto™" uyqulaması, sisteminizde otomatik WIFI bağlantısının etkinlestirilmesi icin valnızca akıllı telefonunuz aracınızın USB bağlantı noktası veya kablosuz olarak Bluetooth® aracılığıyla aracınıza bağlı olduğu takdirde calısır.

- uygulamanın düzgün calıstığından emin olunması için akıllı telefon üreticisi tarafından önerilen USB kablolarının kullanılması tavsiye edilir.

#### İlk kullanım

Bunu vapmadıvsanız, uvumlu akıllı telefonunuzdaki uygulama indirme platformundan "Android Auto™" uyaulamasını indirerek kurunuz.

WIFI bağlantısını otomatik olarak baslatmak icin multimedya sisteminizin USB bağlantı noktası veya Bluetooth<sup>®</sup> kullanarak akıllı telefonunuzu bağlayınız.

Uygulamayı kullanabilmek icin akıllı telefonunuzdaki istekleri kabul ediniz.

Not: "Android Auto™" hizmetini kullanarak akıllı telefonunuzun ve Android sürümünün uyumluluğunu kontrol edebilirsiniz: Google® belgelerine danısınız.

Multimedya sistemi, "Android Auto™" hizmetini kullanmanızı öneгіг.

Uygulama multimedya sisteminde başlatılır ve A alanında görünür olmalıdır. Akıllı telefon çoğaltması,

"Telefon" dünyasının 🥓 yerini alır



ve 1 simgesi görünür.

Yukarıda acıklanan prosedür basarısız olursa islemi yenileyiniz.

İlk kez kullanıldığında akıllı telefon çoğaltması, daha sonraki oturumlar icin otomatik olarak baslayacaktır.

"Uygulamalar" dünyasından ardından "Cihaz Yöneticisi", ayrıca "Android Auto™" coăaltma simaesi-

basarak akıllı telefon cone ăaltma islevini etkinlestirebilirsiniz/ devre dısı bırakabilirsiniz.

#### **Co**ăaltmadan cıkma

"Android Auto™" kablosuz coğaltmadan cıkmak icin:

- akıllı telefonunuzun bildirimler ekranında "Araba modundan cık"a basiniz:

- "Android Auto™" coăaltma simae-

sine 🔼 basarak akıllı telefon çoăaltma islevini devre dısı bırakınız

veva "Telefon" hizmetini haz Yöneticisi" öğesinden etkinleştiriniz:

- akıllı telefon coğaltma uygulamaları arasından onavlı bavinin uvaulamasını seciniz.

## TanıtımCarPlav™



"CarPlav™", akıllı telefonunuzdaki bazı uygulamaları multimedya sistemi ekranınız aracılığıvla kullanmanızı sağlayan, akıllı telefonunuza önceden yüklenmis bir hizmettir.

#### Not:

- "CarPlay™" hizmeti yalnızca SIRI hizmeti etkinleştirilirse, araç mikrofonu etkinlestirilirse ve akıllı telefonunuz aracınızın USB bağlantı noktasına bağlıvsa veva Bluetooth® ile sisteminize otomatik bağlantıyı etkinlestirmek icin kablosuz olarak WI-FI kullanılıyorsa çalışır;

- uygulamanın düzgün calıstığından emin olunması icin akıllı telefon üreticisi tarafından önerilen USB kablolarının kullanılması tavsive edilir.

#### İlk kullanım

Sisteminizde WIFI baălantısını otomatik olarak etkinlestirmek icin akıllı telefonunuzu USB bağlantı noktası veva Bluetooth<sup>®</sup> kullanarak multimedya sisteminize bağlayınız.

Multimedya sistemi sunları yapmanızı önerir:

- bağlantı ve veri paylaşımını yetkilendiriniz:
- gelecekteki oturumlar icin otomatik olarak "CarPlav™" hizmetine baălanmak.

Not: Multimedya sisteminin bu secenekleri hatırlamasına izin vermezseniz, her başladığınızda bir hatırlatma mesajı görüntülenecektir.

Uygulamayı kullanabilmek icin akıllı telefonunuzdaki istekleri kabul ediniz.

Hizmet multimedya sisteminde baslatılır ve **B** alanında aörünür olmalıdır. Akıllı telefon çoğaltması, "Tele-

fon" dünyasının 🕓 yerini alır ve 2



Yukarıda acıklanan prosedür basarısız olursa islemi yenileyiniz.

"Uygulamalar" dünyasından ardından "Cihaz Yöneticisi", ayrıca "CarPlav™" coăaltma simaesine

basarak akıllı telefon çoğaltma işlevini etkinleştirebilirsiniz/devre dısı bırakabilirsiniz.

#### **Co**ăaltmadan cıkma

"CarPlay™" kablosuz coğaltmadan cıkmak icin:

- telefonunuzun WIFI özelliğini devre dısı bırakınız;
- "CarPlav™" coăaltma simaesine

basarak akıllı telefon çoğaltma islevini devre dısı bırakınız veya

🕼 "Cihaz Yö-"Telefon" hizmetini neticisi" öğesinden etkinleştiriniz;

- akıllı telefon çoğaltma uygulamaları arasından onaylı bayinin uygulamasını seciniz.

#### Ses tanıma



Belirli uygulamaları ve işlevleri sesli komutla kontrol ederken akıllı telefonunuzun ses tanıma işlevini etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için **3** kumandasını basılı tutunuz.

Daha fazla bilgi için "Ses tanıma işlevi kullanımı" **→ 26** bölümüne bakınız.

#### Android Auto™



"Android Auto™" çoğaltmasını kullanarak aynı zamanda akıllı telefonunuzun bazı işlevlerine aşağıdaki şekillerde komut verebilirsiniz:

- ses tanıma düğmesine basarak 4;
- "Ok Google" veya "Hey Google" sesli komutunu telaffuz ederek.

#### CarPlay™



"CarPlay™" çoğaltmasını kullanarak aynı zamanda akıllı telefonunuzun bazı işlevlerine aşağıdaki şekillerde komut verebilirsiniz:

- **5** düğmesini basılı tutarak;
- Aracın mikrofonu etkinleştirilmişse
- **6** "Dis Siri" veya "Say Siri" sesli komutunu belirterek.

5

## UYGULAMA YÖNETIMI

### "Uygulamalar" Dünyası



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

Bazı ayarlar yalnızca araç hareketsizken kullanılabilir.



"Uygulamalar" **1** öğesinden şunlara erişebilirsiniz:

- multimedya sisteminizde yüklü uygulamalar;
- akıllı telefon çoğaltması;
- "Kullanım kılavuzu";
- "Cihaz Yöneticisi";
- "Play Store™";
- ...

**Not:** Bazı hizmetler deneme süresi boyunca ücretsizdir. www.myrenault.com adresinden aboneliğinizi uzatabilirsiniz.

"Play Store™" uygulaması üzerinden yeni uygulamalar indirebilirsiniz.

#### "Uygulamalar" menüsü

Multimedya sisteminizde yüklü uygulamalara erişebilirsiniz.

İlk iki satır, varsayılan olarak, önceden yüklenmiş uygulamalara ayrılmıştır.

"Play Store™" üzerinden indirilen diğer tüm uygulamalar alfabetik sıraya göre listelenir.

Uygulama mevcut değilse görüntülenmez.

Açmak için uygulamaya basınız.



Uygulamayı basılı tutarak şunları yapabilirsiniz:

- "Sil" uygulama **2**;

uygulamadaki bilgilere erişim *3* (sürüm, geçerlilik veya oluşturulma tarihi, başlık vb.);

- uygulamayı kapanmaya zorlama **4**.

Not: Yalnızca "Play Store™" üzerinden yüklenen uygulamalar silinebilir.

### "Uygulamalar" ayarları

"Uygulamalar" bilgilerine ve ayarlara, aşağıdaki kısımlarda bulunan "Ayarlar" menüsünden erişebilirsiniz:

## UYGULAMA YÖNETIMI

– "Uygulamalar" Dünyası 🕮 , ardından "Ayarlar" uygulaması;

- "Araç" Dünyası 🔎 , ardından "Ayarlar";
- bildirim merkezi, ardından "Ayar-

lar" simgesi 🔯

#### "Uygulamalar" öğesinin konumu



Multimedya sisteminizde yüklü olan uygulamaların konum izinlerini yapılandırmak için "Ayarlar" menüsünden "Konum" öğesini, ardından "Uygulama izinleri"ni **5** seçiniz.

## "Uygulamalar ve bildirimler"

Multimedya sisteminizde yüklü "Uygulamalar" için olan bilgilere ve ayarlara erişmek üzere "Ayarlar" menüsünden "Uygulamalar ve bildirimler" bölümünü seçiniz:

- "Tüm uygulamaları göster";
- "Varsayılan uygulamalar";
- "Uygulama izinleri";

- "Uygulamalara verilen özel erişim hakları".

#### "Tüm uygulamaları göster";

Multimedya sisteminizde bulunan tüm uygulamalarla ilgili bilgilere erişebilirsiniz:

- uygulamaların adı;
- uygulamaların boyutu;
- uygulamaların sürümü;

 uygulama geçerliliği veya oluşturma tarihi;

- ...

#### "Varsayılan uygulamalar";

Aşağıdakiler için kullanılan varsayılan uygulamalara erişebilirsiniz:

- ana ekran;
- destek;
- SMS;
- telefon;
- navigasyon sistemi.

Uygulama erişim bağlantılarının açılmasını da yapılandırabilirsiniz.

#### "Uygulama izinleri";

Aşağıdaki amaçlar için uygulama kullanım izinlerine erişebilirsiniz:

- "Fiziksel aktivite";
- "Takvim";
- "Катега";
- "Vücut sensörleri";
- "Kişiler";
- ...

# 5

#### "Uygulamalara verilen özel erişim hakları".

Aşağıdakiler için kullanılan uygulamalara verilen belirli erişim haklarını etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz:

- "Sistem ayarlarını değiştirme";
- "Bildirimlere erişim";
- "Premium SMS erişimi";
- "Kullanıcı bilgilerine erişim";
- "WIFI kumandası".

## **MY RENAULT**

#### Tanıtım

 "My Renault" uygulamasını kullandığınızda, telefonunuzun internet bağlantısını kullanırsınız (mobil operatörünüz tarafından belirlenen ücretlere ve sınırlamalara tabidir).

5

"My Renault" müşteri hesabınız, **https://renault-**

connect.renault.com web sitesi aracılığıyla veya "My Renault" uygulamasını indirerek akıllı telefonunuz aracılığıyla erişilebilir.

#### Not:

- "My Renault" uygulaması sürekli geliştirilmektedir. Hesabınızı yeni özelliklerle zenginleştirmek için düzenli olarak bağlanınız;

- Uyumlu telefonların listesi hakkında daha fazla bilgi için lütfen bir Marka Yetkili Servisi ile iletişime geçiniz veya web sitesini ziyaret ediniz: https://renaultconnect.renault.com:

 Daha fazla bilgi için bir Marka Yetkili Servisi ile iletişime geçiniz veya ilgili web sitesindeki teklife Renault

#### Connect bakınız: https://renaultconnect.renault.com.

"My Renault" müşteri hesabınızdan, aracınızla etkileşime geçebilir ve bilgi alabilirsiniz:

 Araç bilgilerinizi görüntüleyebilirsiniz;

 Görüşme geçmişinize ve takviminize erişerek randevu oluşturabilirsiniz;

- aracınızın park edildiği yere bakabilirsiniz;

- Aracınızın kornasını ve ışıklarını uzaktan etkinleştirebilirsiniz;

- Sözleşmelerinizi ve hizmetlerinizi görüntüleyip yönetebilirsiniz;

- Araç E-Guide bilgilerine bakabilirsiniz;

- yakınlarda yetkili bir bayi bulabilirsiniz;

- "PIN kodu" "My Renault" öğenizi oluşturabilir/değiştirebilirsiniz;

#### – ... Not:

- Belirli işlevler araç donanımına, hizmet sözleşmelerine aboneliğe ve ülkedeki yasalara bağlıdır;

 Bazı işlevler yalnızca akıllı telefonunuzdaki "My Renault" uygulamasında mevcuttur;

- Aracın uzaktan kumandasına etkinleştirmek için hizmetlerin etkinleştirilmesi gerekir. Lütfen "Hizmetlerin etkinleştirilmesi" hakkındaki bölüme bakınız **→ 12**.

#### "My Renault" içindeki bağlı hizmetler

#### Elektrikli araçlar için

"My Renault" uygulamanızda şu gibi bağlı hizmetlerinden faydalanabilirsiniz:

- akü seviyesini ve şarj durumunu kontrol etmek;

- şarjı programlamak;
- Klimayı veya ısıtma sistemini çalıştırma/programlama;
- "Mobilize charge pass" erişimi (şarj istasyonu ödeme yöntemi);
- yakınlardaki şarj istasyonlarını bulmak;

- rotanız üzerindeki şarj istasyonlarını belirleyen bir rota planlamak;

- ...

**Not:** Şarj, klima ve ısıtma programlaması işlevleri yalnızca belirli araçlarda mevcuttur. Daha fazla bilgi için Yetkili Servise başvurunuz.

#### My Renault kullanıcı hesabı oluşturunuz

"My Renault" işlevlerine erişmek için web sitesi veya "My Renault" uygulaması aracılığıyla kullanıcı hesabı oluşturmanız gerekir.

## **MY RENAULT**

Web sitesinden:

- Ana sayfadan "Hesap Oluştur"u seçiniz;

- Hesabı oluşturmak için gerekli bilgileri giriniz.

Uygulamadan:

- Uygulama ana menüsünden "Kaydol" öğesini seçiniz;

- Hesabı oluşturmak için gerekli bilgileri giriniz.

Daha önce verilen e-posta adresine bir onay e-postası gönderilir.

"My Renault" hesabı oluşturma işleminizi tamamlamak için onay e-postasında görüntülenen bağlantıya tıklayınız.

**Not:** Web kullanıcı hesabınıza giriş yapmak için aynı kullanıcı adını ve şifreyi kullanabilirsiniz.

#### "My Renault" hesabınızı aracınızla senkronize ediniz

"My Renault" uygulamasını kullanmak ve araç ile etkileşim kurmak için, "My Renault" uygulamasını aracınızla senkronize etmeniz gereklidir. Uygulamanızı başlattığınızda senkronizasyon otomatik olarak gerçekleşir.

#### Not:

- "My Renault" uygulamasını aracınızla senkronize etmek istiyorsanız, kapsama alanında olan bir yerde park halinde ve aracınızın multimedya sistemi açık durumdayken aracınızda bulunmanız gerekir;

- "My Renault" hesabına bağlantı yalnızca yönetici profilinden kullanılabilir;

- "My Renault" uygulamanız aracınızla senkronize değilse, servis sözleşmelerinize erişemezsiniz.



Bildirim merkezinden (1 düğmesine basarak erişim) "Profil" ve "My Renault" hesap öğelerinizi seçiniz ve ardından multimedya sistemi ekranındaki talimatları izleyiniz.

"My Renault" hesabınız multimedya sistemi ile ilişkilendirildiğinde uygulamanızı başlattıktan sonra senkronizasyon otomatik olarak gerçekleştirilir.

#### Aracınızı "My Renault" hesabınıza kaydediniz

"My Renault" hesabınızı aracınızla zaten senkronize ettiyseniz, kayıt otomatik olarak yapılır.

Ayrıca, "Araç ekleme"ye tıklayarak ve aracınızın VIN (araç kimlik numarasını) veya tescil numarasını manuel olarak ekleyerek veya tarayarak "My Renault" hesabınız üzerinden aracınızı "My Renault" hesabınıza kaydedebilirsiniz.

## Bir hizmetin yenilenmesi

Kullanım süresi sona ermek üzere olan hizmetlerinizi yenilemek için "My Renault" hesabınızdaki "Renault CONNECT store" sekmesine gidiniz ve "Hizmetlerim" öğesine tıklayınız. "Yenile" öğesine tıklayınız ve adım adım talimatları takip ediniz.

## ARAÇ ÖDÜNÇ VERME VE BAŞKASINA TESLIM ETME

## Araç ödünç verme

#### Yasal bilgiler

Aracınızı ödünç verdiğinizde, aracınızı ödünç verdiğiniz kişileri aracın bağlantıda olduğu ve araç konumu gibi kişisel bilgiler toplayacağı konusunda bilgilendirmeniz zorunludur (Bağlantılı hizmetlerin Genel Satış Koşullarına bakınız).

#### Veri toplama

Araç verilerini toplama işlemi geçici olarak askıya alınabilir.

Bunun için, araç çalıştırıldıktan sonra ana ekrandaki "Güvenlik ve Gizlilik" penceresi görüntülendiğinde veri toplamayı askıya alması için "OFF" öğesini seçiniz.

Bir kaza durumundaki otomatik acil çağrı gibi gerekli olan veya güvenlikle ilgili olan işlevler haricindeki hizmetler devre dışı bırakılır.

#### Aracı başkasına teslim etme

Aracı başkasına teslim ederken, yeni alıcıya bu aracın bağlı olduğunu ve aracın konumu gibi kişisel verileri topladığını bildirmelisiniz.

#### Kişisel verilerin silinmesi

Araç başkasına teslim edildiğinde (ör. yeniden satış, satın alma), aracın içinde ve dışında saklanan tüm kişisel bilgilerin silinmesi önemlidir.

Bunun için dahili sistemi sıfırlayınız ve aracı "My Renault" hesabınızdan siliniz.

#### Sistemin sıfırlanması

Aracı başkasına teslim ederken, satıcı sistemi sıfırlamak zorundadır. Bunu yapmak için, aracınızın multimedya sistemini açınız.

"Araç" Dünyasından Araç", "Ayarlar", "Sistem", "Sıfırlama seçenekleri" ve daha sonra "Fabrika ayarlarını geri yükleyin" (verileri silme).

**Not:** Sistem yalnızca yönetici profilinden sıfırlanabilir.

# Aracın My Renault hesabınızdan silinmesi

Aracınızı başkasına teslim ederken, aracı "My Renault" hesabınızdan da silmeniz gerekir.

Bunu yapmak için, "My Renault" hesabınıza girerek, sanal garajınızdan ilgili aracı seçiniz ve ardından ana sayfanın alt kısmındaki "Bu aracı sil" seçeneğine tıklayınız.

## "Sürüş yardımı" menüsü



Bu fonksiyonlar ek sürüs yardımları sağlar. Bu vüzden hiçbir koşulda bunlar, sürücünün

dikkatinin ve sorumluluğun verini alamazlar (sürücü, fren yapmaya her zaman hazır olmalıdır).

Güvenlik nedenivle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

Bazı sürüş yardımı hizmetleri yalnızca abonelikle sunulur ve belirli bir süre boyunca erişilebilir. Abonelik sürenizi www.myrenault.com web sitesi üzerinden uzatabilirsiniz.



Multimedya sistemi tarafından saklanabilmeleri icin bazı ayarların motor calısırken değistirilmesi gerekir.

#### Tanıtım

Araç, aracınızı sürerken ek yardım sunan sürüs yardımlarıyla donatılmıştır.

Daha fazla bilai icin lütfen arac kullanım kılavuzuna bakınız.

Not: Bazı "Sürüs yardımı" ayarları araç hareketsizken kullanılabilir.

#### "Sürüş yardımı" öğesine erişiniz





"Arac" Dünyasından "Sürüs yardımı" öğesini seçiniz ve ardından

güvenlik ile ilgili sürüş yardımları için "Güvenlik" sekmesini A seciniz veva konfor ile ilgili sürüs yardımları icin "Konfor" sekmesini **B** seciniz.

"Park etme" sekmesi C, park yardımları icin tasarlanmıstır.

"Park etme" sekmesi C hakkında daha fazla bilai icin lütfen "Park vardımları" bölümüne bakınız) → 90.

## « Güvenlik »

#### "Güvenlik" A

6



4 14	🗢 🕻					😑 16°C 2	10:23
	Ŵ	d	13	S	88	A	
÷	Con	figurer "I	Wy Safe	ty Perso"			
۲	Alerte	sonore su	rvitesse	3			
۲	Son ch	angemen	t limitati	on			
۲	Préver	ntion sorti	e de voie				
	Interv	ention sur itinues	lignes				
>	Antici Standa	pation de : ird	sortie				4
>	Vibrat Standa	tion ard			» ()		«
۲	Préver d'urge	ntion sortie	de voie		.8	$\bigcirc$	
	Avertis	sseur angle	mort				
	Alerte	vigilance	conducte	tur			
							•
-20	10.00	5 6			L 999	28 2	0.1

"Güvenlik" sekmesini **A** kullanarak güvenlikle ilgili sürüş yardımlarını etkinlestirebilir/devre dısı bırakabilir ve/veya yapılandırabilirsiniz:

- "Tümü acık" 1:
- «Perso»2:
- «Yapılandır My Safety Perso» 3;
  - «Asırı hız sesli uyarı»;
  - « Sınırlama değiştirme sesi »;
  - « Şerit değiştirme engelleme »;

- "Kesik cizgiler üzerindeki islemler":

- « Serit takip sistemi »;
- «Haptik voğunluk»;
- "Acil serit dısına cıkma önlemi";
- «Körnokta uyarısı»;
- « Sürücü gözetim uyarısı »;
- «Yol tutus kontrolü»;

- « Aktif frenleme»:
  - «Uvarı beklentisi»:
- «Yaya algılama»;
- «Yaya uyarı sesi»;
- «Kör nokta uyarısı»;
- ...

Not: İslev etkinlestirildiğinde, etkinlestir/devre dısı bırak düğmesi vuraulanır.

### "Güvenliăim"

#### "Tümü acık" 1

Güvenliğim "Tümü acık" olarak etkinleştirildiğinde, tüm güvenlik yardımlarınız etkinlestirilir. Bu mod, arac her çalıştırıldığında varsayılan olarak etkinlestirilir.

Güvenliğim "Tümü açık" işlevi, araç

kumandanıza bir kez basılarak da etkinleştirilebilir.



kumandasi hakkinda daha fazla bilgi icin, lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Güvenliăim" bölümüne bakınız

#### « Perso » 2

Güvenliğim "Perso" islevi etkinlestirildiăinde, "Yapılandır My Safety Perso" 3 kullanarak yapılandırdığınız ve özelleştirdiğiniz güvenlik yardımlarınız etkinleştirilir.

Güvenliğim "Perso" işlevi, araç kumandanıza iki kez basılarak da etkinleştirilebilir.

kumandası hakkında daha fazla bilgi için, lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Güvenliğim" bölümüne bakınız.

#### « Yapılandır My Safety Perso » 3



Bu menüden, Güvenliğim "Perso" seçeneğini etkinleştirdiğinizde etkinleştirmek istediğiniz işlevleri seçebilir ve/veya yapılandırabilirsiniz:

- « Aşırı hız sesli uyarı »;
- « Sınırlama değiştirme sesi »;
- « Şerit değiştirme engelleme »;
- "Kesik çizgiler üzerindeki işlemler";

- «Şerit takip sistemi»;
- «Haptik yoğunluk»;
- "Acil şerit dışına çıkma önlemi";
- «Körnokta uyarısı»;
- «Sürücü gözetim uyarısı»;

- ...

#### « Aşırı hız sesli uyarı »

Bu işlev, araç izin verilen hız sınırını aştığında sürücüyü sesli bir uyarı ile bilgilendirir.

#### « Sınırlama değiştirme sesi »

Bu işlev, izin verilen hız sınırı değiştiğinde sürücüyü sesli bir uyarı ile bilgilendirir.

### « Şerit değiştirme engelleme»

Bu işlev, aracın şeritten sapması ve sinyal lambaları etkinleştirilmeden bir çizginin (devamlı veya kesik) ihlal edilmesi durumunda direksiyon simidindeki titreşimlerin (veya donanıma bağlı olarak sesli bir ikazın) sürücüyü uyarmasını sağlar.

Daha fazla bilgi için araç kullanım kılavuzundaki "Şeritten Çıkış Uyarısı" bölümüne bakınız.

#### "Kesik çizgiler üzerindeki işlemler"

Bu işlev, muhtemel bir çarpma riski varsa, araç şeritten saptığında ve sinyal lambaları etkinleştirilmeden kesik bir çizgiyi geçtiğinde aracın yörüngesini düzeltir (örneğin, sinyal lambaları etkinleştirilmeden şerit değiştirirken başka bir araca çarpma riski).

İstediğiniz araç sistemi hassasiyetini seçebilirsiniz:

- «Erken»;
- «Standart»;
- « Geç ».

İstediğiniz titreşim yoğunluğunu da seçebilirsiniz:

- « Düşük »;
- «Standart»;
- «Yüksek».

### "Acil şerit dışına çıkma önlemi"

Bu işlev, çarpma riski varsa (örneğin, sinyal lambaları etkinleştirilmeden şerit değiştirirken başka bir araca çarpma riski), aracın şeritten sapması ve sinyal lambaları etkinleştirilmeden bir çizginin (devamlı veya kesik) ihlal edilmesi durumunda direksiyon simidindeki titreşimlerin (veya donanıma bağlı olarak sesli bir ikazın) sürücüyü uyarmasını sağlar. 6

Daha fazla bilgi için araç kullanım kılavuzundaki "Şeritten Çıkış Uyarısı" bölümüne bakınız.

#### « Kör nokta uyarısı »

Bu işlev, başka bir araç kör noktada olduğunda sürücüyü uyarır.

Daha fazla bilgi için, araç kullanım kılavuzundaki "Kör nokta uyarısı" bölümüne bakınız.

#### « Sürücü gözetim uyarısı »

Bu işlev sürücünün tepkisinde herhangi bir azalma olduğunu algılar. Şunları dikkate alır:

- direksiyon simidinin ani ve rastgele hareketi;

- Şeritte Kalma Yardımı uyarısının sık sık devreye girmesi.

Bu işlev, sürücüyü sesli bir uyarı ile ve gösterge tablosunda sürücüye mola vermesini bildiren bir uyarı mesajı görüntüleyerek uyarır.

Daha fazla bilgi için araç kullanım kılavuzunuzdaki "Sürücü dikkat uyarısı" bölümüne bakınız.

#### « Yol tutuş kontrolü »

Bu işlev, tahrik tekerleklerinin patinajını sınırlar ve ilk harekete geçme, hızlanma veya yavaşlama durumlarında aracı kontrol eder. Daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Sürücü düzeltme cihazları ve yardımları" bölümüne bakınız.

#### « Aktif frenleme »

Bu menüden "Aktif frenleme" işlevini etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz. "Uyarı beklentisi" düğmesine basarak uyarı tetikleyicisinin hassasiyetini de seçebilirsiniz:

- «Erken»;
- «Standart»;
- «Geç».

Daha fazla bilgi için araç kullanım kılavuzunuzdaki "Gelişmiş güvenlik" bölümüne bakınız.

#### « Yaya algılama »

Bu işlev, bir yaya ile çarpışma riski olduğunda durumu algılar ve sürücüyü uyarır.

Daha fazla bilgi için, araç kullanım kılavuzunuzdaki "Güvenli yolcu çıkışı" bölümüne bakınız.

#### « Yaya uyarı sesi »

Bu özellik, bir yaya ile çarpışma riski olduğunda sürücüyü sesli bir uyarı ile bilgilendirir. Daha fazla bilgi için, araç kullanım kılavuzunuzdaki "Güvenli yolcu çıkışı" bölümüne bakınız.

#### « Konfor »

#### "Konfor" B



"Konfor" sekmesini **B** kullanarak konforla ilgili sürüş yardımlarını etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilir ve/veya yapılandırabilirsiniz:

- « Eco öngörücü asistan \* »;
- « Serbest Sürüş »;
- «Takip mesafesi »;
- « Riskli alanları göster »;
- "Adaptif hız sınırlayıcı" veya

"Adaptif hız sınırlayıcı ve hız sabitleyici \*", donanıma bağlı olarak;

 "Yol düzeni uyarlamalı hız regülatörü\*";

- ...

Not: İşlev etkinleştirildiğinde, etkinleştir/devre dışı bırak düğmesi vurgulanır.

#### « Eco öngörücü asistan \* »

Bu işlev, geç fren yapmayı önlemek ve tüketimi sınırlamak ve aracın menzilini artırmak için aracın ataletinden yararlanmak için sürücüye gelecekteki bir olay (örneğin viraj, kavşak vb.) beklentisiyle ayağını gaz pedalından ne zaman kaldırması gerektiğini bildirir.

#### « Serbest Sürüş »

Bu işlev, yavaşlama aşamalarında motor frenlemesinde bir azalma ve yakıt tasarrufu sağlamak için hızlanmadan daha ileri gitmeyi sağlar.

Daha fazla bilgi için aracınızın kullanım kılavuzundaki "Sürüşle ilgili öneriler, Eko sürüş" bölümüne bakınız.

#### « Takip mesafesi »

Başka bir araca çok yakınsa bu işlev sürücüyü uyarır.

Daha fazla bilgi için, araç kullanım kılavuzunuzdaki "Güvenli mesafe uyarısı" bölümüne bakınız.

#### « Riskli alanları göster »

Bu işlev, riskli alanların görüntülenmesini sağlar.

Daha fazla bilgi için lütfen araç Kullanım Kılavuzundaki "Stop and Go-Uyarlamalı hız regülatörü" ve "Trafik levhalarının algılanması" bölümlerine bakınız.

#### "Adaptif hız sınırlayıcı" veya "Adaptif hız sınırlayıcı ve hız sabitleyici \*" (donanıma bağlı olarak)

Bu işlev, aracınızın hızını yola göre sınırlamanıza ve düzenlemenize olanak tanır.

Daha fazla bilgi için lütfen araç Kullanım Kılavuzundaki "Stop and Go-Uyarlamalı hız regülatörü" ve "Trafik levhalarının algılanması" bölümlerine bakınız.

#### "Yol düzeni uyarlamalı hız regülatörü\*"

Bu işlev, aracınızın hızını yol düzenine göre düzenlemenizi sağlar (ör. kavşak, viraj, vb.).

Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzunuzdaki "Stop and Go Uyarlamalı hız regülatörü" bölümüne bakınız.

## **PARK YARDIMI**

### Tanıtım



Bu fonksiyonlar ek sürüs yardımları sağlar. Bu yüzden hicbir kosulda bunlar, sürücünün dikkatinin ve sorumluluğun veri-

ni alamazlar (sürücü, fren yapmaya her zaman hazır olmalıdır).

Manevra yaparken direksiyon simidi hızla dönebilir: ellerinizi iç kısma sokmayınız ve iç kısma hiçbir şey girmediğinden emin olunuz.



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

Arac, park manevraları sırasında ek vardım sağlayan park yardımlarıyla donatılmıstır.

Donanıma bağlı olarak "Arac"

Dünvası'ndan , "Sürüs vardımı" menüsüne ve ardından Park Yardımı menüsüne erismek icin "Park etme" sekmesine basınız.

- «Park etme vardımı »;
- « Eller serbest Park Yardımı ».

Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

### "Park etme yardımı" menüsü



"Araç" Dünyasından "Sürüs vardımı" menüsünü ve ardından "Park etme" C sekmesini seciniz. Park Yardımı ayarlarına erismek icin bu menüyü kullanınız. Daha fazla bilai icin lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Park etme vardımı" bölümüne bakınız.



- 3. « Ses ».
- 4. « Ses tipi ».
- 5. « Ses ».

6. « Arkadan Gecen Trafik Park Uya-ΓISI».

- 7. «Aktif Arka Acil Durum Freni».
- 8. «Yolcu Acil Cıkıs».

## PARK YARDIMI

#### "Park etme vardımı" alaılama alanları

Aşağıdaki Park Yardımı bölgelerini etkinlestirebilir veya devre dısı bırakabilirsiniz:

- «Ön»1:
- «Yan»2

### «Ses»3

Park Yardımı sesli uvarılarını etkinlestirmek veya devre dısı bırakmak icin "Ses" 3 düğmesine basınız.

Aşağıdaki ayarlar değiştirilebilir:

- "Ses tipi" 4: Sunulanlar arasından sesli ikaz türünü seciniz;

- "Ses": "Ses" cubuğunu 5 kullanarak engel algılama ikaz sesini ayarlayınız.

#### « Arkadan Geçen Trafik Park Uvarisi»6

"Arkadan Gecen Trafik Park Uyarısı" islevi 6, aracın yan tarafına arkadan vaklasan enaelleri alaılar.

Geri vitese geçildiğinde ve araç duruyorken veya düsük bir hızda hareket halindeyken devreye girer.

Yaklaşan engeller; sürekli bip sesinin yanı sıra multimedya ekranında bir gösterim ve dikiz aynasında bir ışık sinyali ile bildirilir.

Not: Hareketsiz engeller algılanmaz.

"Arkadan Gecen Trafik Park Uvarısı" islevi hakkında daha fazla bilai icin. lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Arkadan Gecen Trafik Park Uvarısı" bölümüne bakınız.

#### « Aktif Arka Acil Durum Freni » 7

"Aktif Arka Acil Durum Freni" 7. aeri vitese geçildiğinde aracınızın arkasındaki sabit engelleri algılar.

"Aktif Arka Acil Durum Freni" islevi hakkında daha fazla bilai icin, lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Aktif Arka Acil Durum Freni" bölümüne bakınız.

#### «Yolcu Acil Cıkış»8

"Yolcu Acil Cıkıs" uyarısı 8, olası bir tehlikeyi alqılar ve araç hareketsizken bir kapıyı acması durumunda sürücüyü ve/veya yolcuyu uyarır.

Bu uyarı, araç park edildiğinde etkinleştirilir.

Bir engelin araca yaklasması halinde gösterge panelinde bir uyarı görüntülenir, kapı aynalarında ve kapıların icinde bir ısık sinyali belirir ve bir bip sesi duyulur.

Not: Sabit engeller ve yayalar algılanmaz.

"Yolcu Acil Çıkış" işlevi hakkında daha fazla bilgi icin, lütfen aracınızın

kullanım kılayuzundaki "Yolcu Acil Cıkıs" bölümüne bakınız.

#### "Fller serbest Park Yardımı" menüsü

"Eller serbest Park Yardımı" islevi: direksivon simidinin, frenlerin, motorun ve vites kolunun kontrolünü ele alarak park manevralarında size vardımcı olur.

Manevra boyunca multimedya sistemi ekranında gösterilen talimatları izleviniz (örn. "Geri vites secimi", "Geri vites" vb.) ve ellerinizi direksiyon simidinden cekiniz.

İstediğinizde direksiyonu hareket ettirerek aracın kontrolü tekrar alabilirsiniz.

"Eller serbest Park Yardımı" menüsüne şuradan erişebilirsiniz:



- "Arac" Dünyasından vardımı" menüsünü ve ardından "Park etme" sekmesini C seçiniz; - "Ac" düğmesine basarak "Eller serbest Park Yardımı" widget'ı (yapılandırmak için "Widget ekleme ve vönetme" bölümüne bakınız → 24); - 360° kamera görüntüsündeki "Eller serbest Park Yardımı" kısavolu aracılığıyla (daha fazla bilgi icin "360 ° Kamera" bölümüne bakınız → 94);

6

## **PARK YARDIMI**

 direksiyon simidindeki "Favoriler" düğmesi (yapılandırmak için "Kullanıcı ayarları" bölümüne bakınız**→ 117**).



Bu menüden aşağıdaki manevraları seçebilirsiniz:

- paralel park 9;
- aracın iki araç arasına düz park edilmesi **10**;

- çapraz park edilmiş bir aracın park durumundan çıkması *11*.

Daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Eller serbest Park Yardımı" bölümüne bakınız.

12 simgesini kullanarak varsayılan manevra türünü seçebilirsiniz:

- «Paralel park»;

veya

- « Park alanında park ».



Manevra sırasında donanıma bağlı olarak multimedya sistemi ekranında farklı görüntüler görüntülenir:

- **D** manevrasının ilerlemesini gösteren gösterge;

- Manevra yönü talimatları E;

- aracın, çevrenin ve mevcut park alanlarının görüntüsü **F**;

- ön/arka kamera görüntüsü G.

İşlem için gerekli şartlar sağlanmadığında ekranda bir uyarı mesajı görüntülenir.

Mevcut manevrayı iptal etmek için "Manevrayı iptal et" düğmesine basınız.

## GERI GÖRÜŞ KAMERASI



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.



Geri vitese geçildiğinde, aracın arkasında bulunan geri görüş kamerası, aracın arkasındaki görüntüyü multimedya ekranına aktarmak için devreye girer.

Multimedya sistemi ekranında geri görüş kamerası görüntülendiğinde

*1* "Ayarlar" simgesine basarak ayarlara erişebilirsiniz.

Geri görüş kamerası hakkında daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzuna bakınız.

#### Not:

 kameraların engellenmediğinden emin olunuz (kir, çamur, kar vb. nedeniyle);

- Yerel mevzuata bağlı olarak, araç hızı yaklaşık 10 km/sa. üzerindeyken geri görüş kamerası ekranı artık kullanılamaz (yerini siyah bir ekran alır).

#### "Görüntü ayarları"



Aşağıdaki parametreleri ayarlayabilirsiniz:

- parlaklık 2;
- kontrast 3;
- гепк **4**.

Ayarlardan çıkmak için **9** öğesine basınız.

#### "Gabariler" (kılavuz çizgiler)

Aşağıdaki öğeleri etkinleştirebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz:

- direksiyon simidinin konumuna göre aracın yörüngesini belirten **5** hareketli gabariler;
- aracın arkasındaki mesafeyi gösteren **6** sabit gabariler;
- direksiyon simidinin konumuna göre römorkun yörüngesini belirten **7** hareketli römork gabarileri.

#### "Otomatik yakınlaştırma"

#### (donanıma bağlı olarak)

"Otomatik yakınlaştırma" **8** özelliğini etkinleştirebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz. 6

## 360 ° KAMERA



Bu fonksiyon ek bir yardımdır. Dolayısıyla bu fonksiyon hiçbir durumda sürücünün gös-

terdiği özeni ve sorumluluğu üstlenemez.

Sürücü, sürüş esnasında meydana gelebilecek ani olaylara karşı her zaman hazır olmalıdır: manevra sırasında kör noktada küçük, kısıtlı hareketli engeller (bir çocuk, bir hayvan, çocuk arabası, bisiklet, taş, direk vb.) bulunmadığından her zaman emin olun.



Ekran, arka görüntülerin ters bir görüntüsünü temsil eder.

Göstergeler düz zemine yansıtılan bir gösterimdir. Bu bilgiler, dikey bir nesneyle veya zemindeki bir nesneyle üst üste geldiğinde dikkate alınmamalıdır. Gösterge tablosu ekranında beliren nesneler deforme olabilir. Fazla aydınlatma durumunda (kar, araç güneş altında vb.), kamera vizyonu hasar görebilir.

#### Tanıtım

Zorlu manevralarda size daha fazla yardım sunabilmek için, aracınızda dört adet kamera bulunur. Bunlar aracın önünde, yan kapı aynalarının içerisinde ve aracın arkasındadır.

Daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "360 ° Kamera" bölümüne bakınız.

**Not:** Kameraların engellenmediğinden emin olunuz (kir, çamur, kar vb. nedeniyle).

#### Çalışma



Sistem, "Araç" dünyasından "360 ° Kamera" menüsüne basılarak veya geri vitese geçilerek (ve başka bir vitese geçildikten sonra en fazla beş saniye içinde) etkinleştirilebilir.

Multimedya sistemi ekranının **A** bölgesinde, aracın arka tarafındaki alanın görünümü ile gabariler **1**, aracın dış hatları ve ses sinyalleri gösterilir.

Aracınıza takılı ultrason kaptörleri, araç ile engel arasındaki mesafeyi "ölçer".

Kırmızı bölgeye erişildiğinde en iyi şekilde park etmek için tampon görüntüsünden yararlanınız.

## 360 ° KAMERA

Multimedya sistemi ekranında, **B** bölgesinde araç ve çevresinin kuş bakışı görünümü gösterilir.

2 simgesini kullanarak "360 ° Kamera" ekranını ayarlayabilirsiniz.

Daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "360 ° Kamera" bölümüne bakınız.

#### Kamera seçimi



Ekranda görüntülenecek görünüm türünü de seçebilirsiniz:

- standart ön/arka görüntü ve kuş bakışı görüntü 3;
- panoramik ön/arka görüntü 4;
- yan görüntüler 5;
- 3D görüntü 6.

**Not:** "360 ° Kamera" öğesine, direksiyon simidi kumandasındaki "Favoriler" düğmesi kullanılarak erişilebilir.

#### Ayarlar



"360 ° Kamera" menüsünden **2** kamera ayarları simgesine basınız. Kamerayı yapılandırmak için bu menüyü kullanınız:

 hareketli gabarilerin görüntülenmesini etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için 7 öğesine basınız;

- sabit gabarilerin görüntülenmesini etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için **8** öğesine basınız;

- römork gabarilerinin görüntülenmesini etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için **9** öğesine basınız;  otomatik yakınlaştırmayı etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için
 10 öğesine basınız;

- görüntünün parlaklığını, kontrastını ve renklerini ayarlamak için **C** ayar çubuklarını hareket ettiriniz.

## **MULTI-SENSE**

#### "MULTI-SENSE" menüsü



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.



"Araç" Dünyasından 🖾 , "MULTI-SENSE" öğesine erişebilirsiniz. Bu menü bazı sistemlerin çalışmasını kişiselleştirmenizi sağlar.

#### Mod seçimi

96 - Arac

Kullanılabilir modlar, araç ve ekipman seviyesine göre değişiklik gösterebilir. "MULTI-SENSE" menüsünden istenilen **1** modunu seçiniz:

- «Comfort»;
- «Eco»;
- «Sport»;
- «Perso»;
- «Snow»;
- «All Terrain»;

- ...

Bu modların her biriyle ilgili daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kitabına bakınız.

#### «Yapılandır»

Aşağıdaki araç içi sistemlerinin farklı parametrelerini özelleştirmek için "Yapılandır" **2** öğesine basınız:

- « Direksiyon dönme direnci »;
- «Araç dinamikleri»;
- «Klima»;
- « Ortam ışığı » ;

- ...

#### Not:

 bazı yapılandırma menüleri araca ve donanım seviyesine göre değişiklik gösterebilir;

 Ayrıca aracınızın "MULTI-SENSE" düğmesine art arda basarak çeşitli modlara erişebilirsiniz. Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

#### "MULTI-SENSE" Öğesini "Yapılandırma"



6

## **MULTI-SENSE**

"MULTI-SENSE" "Yapılandır" ekranı aşağıdaki sekmeleri içerir:

- "Sürüş" **A**, aracın sürülmesiyle ilgili işlevleri gösterir;

- "Araç İçi" **B**, araç içi deneyimle ilgili işlevleri gösterir.

**Not:** Mevcut ayarlar, "MULTI-SENSE" moduna, aracın modeline ve ekipman seviyesine göre değişiklik gösterebilir.

*3* sekmesinden şunları yapabilirsiniz: "Sıfırlama modu ayarları".

## "Sürüş" ayarları



"Sürüş" sekmesinden **A** aşağıdaki ekipmanları yapılandırabilirsiniz:

- «Motor »;

- « Direksiyon dönme direnci »;
- «Araç dinamikleri »;

- ...

#### « Motor »

Bu menü, çeşitli motor tepki ayarları sunar:

- «Normal»;
- «Spor»;
- « Eko ».

Seçilen ayara bağlı olarak, güç ve motor torku daha hissedilebilir ve duyarlı hale gelir.

#### « Direksiyon dönme direnci »

Bu menü, çeşitli direksiyon tepki ayarları sunar:

- «Düşük»;
- «Orta»;
- «Yüksek».

Seçilen ayara bağlı olarak, direksiyon hassasiyeti rahat ve hassas bir direksiyon deneyimi arasında optimum bir denge sağlamak üzere daha duyarlı veya daha ağır olacak şekilde ayarlanabilir.

#### « Araç dinamikleri »

- 2 tekerlekten çekişli araçlarda bulunan bu menü, çeşitli çalışma ayarları sunar:
- «Normal»;

- «Konfor»;
- «Spor».

Seçilen ayara bağlı olarak, tekerlek frenleri, en uygun yörüngeyi sunmak için tekerleklerin açısına göre değişir.

#### «4Control Advanced»

4 tekerlekten çekişli araçlarda bulunan bu menü, çeşitli çalışma ayarları sunar. Değiştirmek için, stabiliteyi artırmak üzere parmağınızı sola veya çevikliği artırmak üzere sola kaydırarak seviye çubuğunu doğrudan doğruya ayarlayınız.

Seçilen ayara bağlı olarak, tekerlek frenleri, en uygun yörüngeyi sunmak için tekerleklerin açısına göre değişir.

#### « Contrôle châssis »

Kamera pilotlu süspansiyon ve 4 tekerlekten çekiş özellikli araçlarda bulunan bu menü, çeşitli çalışma ayarları sunar:

- «Konfor»;
- « Dinamik » ;
- «Spor».

Seçilen ayara, fren yapmaya ve direksiyon simidine bağlı olarak, direksiyon ve süspansiyon daha çok ya da daha az dinamik bir sürüş deneyimi sunmak üzere değişir.

## **MULTI-SENSE**

## "Araç içi" ayarları

	1189	10000		19660	10°C 11:08
	â	53	S	88	
÷	& Perso			В	۲
	Cor	nduite		Vie à bor	da y
	Ambiance Personnelle	lumineuse			The second
	Intensité li So %	umineuse			
	Climatisati Normal	ion			1
				-	
					-
					10-
				~	
				0	1
21	° \$2	SYNC N	A/O D	5 🗇	2 210

6

"Araç içi" sekmesinden **B** aşağıdaki ekipmanları yapılandırabilirsiniz:

- «Ortamışığı »;
- « Işık yoğunluğu »;
- «Klima »;

- ...

"Ortam ışığı" ve "Işık yoğunluğu" hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Ortam aydınlatması" bölümüne bakınız. **→ 100**.

## **DINAMIK ŞASE**



Bu fonksiyonlar ek sürüş yardımları sağlar. Dolayısıyla hiçbir du-

rumda, sürücünün manevralar sırasında gösterdiği dikkat ve sorumluluğun yerini alamazlar (sürücü fren yapmaya her zaman hazırlıklı olmalıdır).



"Araç" Dünyasından 🧖 , aşağıdakilere erişmek için "Dinamik şase" öğesine basınız:  "Eğim İniş Kontrolü (HDC)" sisteminin etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması (ekipmana bağlı olarak) 1;

- "Kamera" menüsüne kısayol (ekipmana bağlı olarak) **2**;

- tekerleklerin yönü 3;

 4 tekerlekten çekiş (4WD) 4 ile donatılmış araçlar için ön/arka tork dağılımı;

- enine eğim ölçer 5;
- uzunlamasına eğim ölçer **6**;
- pusula **7**.

Daha fazla bilgi için "Eğim İniş Kontrolü(HDC)" lütfen araç kullanım kılavuzunun "Sürüş düzeltme ve destek sistemleri" bölümüne bakınız.

## **ORTAM AYDINLATMASI**



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

"Araç" dünyasında 🖾, "MULTI-SENSE" menüsünden "Yapılandır" düğmesine, ardından "Araç içi" sekmesine ve "Ortam ışığı" öğesine basınız.

Ortam aydınlatmasını ayarlamak için bu menüyü kullanınız:

- « Değiştiriliyor »;
- « Kişisel ».

#### « Değiştiriliyor »



Ortam rengini kademeli olarak değiştirmek için "Değiştiriliyor" öğesine basınız.

Multimedya sistemi, günün saatine en uygun ortam aydınlatma rengini elde etmek amacıyla ortam aydınlatmasını sizin için otomatik olarak ayarlar.

#### « Kişisel »



Aracınızın ortam aydınlatması rengini değiştirmek için "Kişisel" öğesine, ardından 1 simgesine basınız. 4 düğmesini hareket ettirerek dairesel palette 2 sunulan renklerden birini seçiniz.

İç daire **3**, aracınızın multimedya ekranının ve gösterge panelinin ortam rengini temsil eder.

Renk seçiminizi onaylamak için "Tamam" öğesine veya seçilen rengi bırakmak için "İptal" öğesine basınız.

## **ORTAM AYDINLATMASI**

#### « lşık yoğunluğu »



Ortam aydınlatmasının miktarını ayarlayabilirsiniz.

"Araç" dünyasında 🛱 , "MULTI-



SENSE" menüsünden "Yapılandır" düğmesine, ardından "Araç içi" sekmesine ve "Işık yoğunluğu" öğesine basınız.

Ortam aydınlatmasının parlaklığını ayarlamak için imleci 5 parlaklık çubuğu üzerinde hareket ettiriniz.

Not: Ortam aydınlatması parlaklığı hafızaya alınır ve ayarlandığında, ayarlanan arac gündüz veya gece modu ile iliskilendirilir.

## KOLTUKLAR/DIKIZ AYNALARI



Aracınızın koltuk ayar işlevlerine "Sürücü" **A** ve "Yolcu" **B** erişmek için

"Araç" Dünyasından , "Koltuk-

- «Bel etkinlestirildi»:
- «Koltuk Kolay ulaşımı»;
- « Görsel geri bildirim »;
- « Sürüş pozisyonu »/« Konum Relax ».

Ayrıca doğrudan koltuktaki kontaktöre basarak "Koltuklar" menüsüne erişebilirsiniz. Masaj işlevini başlatmak için basılı tutunuz.

Koltuk kumandaları hakkında daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kitabına bakınız. "Sürücü" veya "Yolcu" koltuğunu seçmek için:

- A veya B sekmesine basınız;

- bir koltuktan diğerine geçmek için multimedya ekranını hızlıca yana kaydırınız.

#### « Bel etkinleştirildi »

"Sürücü" sekmelerinden sıra türünü seçebilirsiniz:

- «Alçak»;
- «Geniş»;
- « Alternatif ».

Masajın "Yoğunluk" seviyesini ayarlamak için imleci "Yoğunluk" çubuğu üzerinde hareket ettiriniz.

#### « Koltuk Kolay ulaşımı »



Ön yolcu koltuğuna ve/ veya arka koltuklara bir çocuk koltuğu takmadan önce "Koltuk Kolay

ulaşımı" işlevini devre dışı bırakınız.

#### Yaralanma tehlikesi

Bu işlev etkinken, sürücü ve/veya yolcu araçtan çıkarsa koltuk otomatik olarak geri gider ve aracın çalıştırıldığı bir sonraki anda eski konumuna geri döner.

#### « Görsel geri bildirim »

Bu fonksiyon devredeyse, sürücü veya yolcu koltuğunu ayarlarken ekranda ayar penceresi açılır.

#### "Sürüş pozisyonu"/"Hafızaya alınan konum"

#### « Kaydet »

Bu işlev ön koltukların ve "Sürücü" ve/veya "Yolcu" kapı aynalarının konumlarını hafızaya alır.

"Koltuklar" menüsünden:

- "Sürücü" veya "Yolcu" koltuğunu seçiniz;
- koltuk üzerindeki kontaktörleri kullanarak koltuk konumunu ayarlayınız;
- pencere mekanizmalarını kullanarak dikiz aynalarının konumunu ayarlayınız;
- mevcut konumu hafızaya almak için "Kaydet" öğesine basınız.

İlgili koltuk için ayar kontrollerinin kullanılması:

 koltuk üzerindeki kontaktörleri kullanarak koltuk konumunu ayarlayınız;

 Birkaç saniye sonra multimedya ekranında yeni konumu hafızaya almayı öneren bir mesaj görüntülenir;

## KOLTUKLAR/DIKIZ AYNALARI

 geçerli konumu kaydetmek için
 "Kaydet" düğmesine veya geçerli
 konumu kaydetmemek için "Kaydetme" düğmesine basınız.

**Not:** Dış dikiz aynalarının konumu, araca bağlı olarak koltukların konumu ile birlikte hafızaya alınır.

Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

#### « Kayıtlı konum »

Bu işlev araç hareketsizken hafızadaki koltuk ve dikiz aynası konumunu geri çağırabilir:

- Sürücü koltuğu için: "Kayıtlı konum" öğesine basınız.
- Yolcu koltuğu için: hafızaya alınmış istenen "Koltuk pozisyonu" öğesini seçiniz, ardından "Kayıtlı konum" öğesine basınız.

**Not:** Güvenlik nedenleriyle, belirli işlevler yalnızca araç dururken kullanılabilir.

#### « Konum Relax »



Araç hareketsiz haldeyken, bir ara vererek rahat bir oturma konumu sağlamak için sürücü koltuğunu otomatik olarak geriye alabilir ve yatırabilirsiniz. Bunu yapmak için "Etkinleştir" düğmesine basınız.

Koltuk ayar düğmeleri ile koltuğun konumunu ayarlayarak "Konum Relax" öğesini kişiselleştirebilir, ardından konumu kaydetmek için "Kaydet" düğmesine basabilirsiniz.

Koltuk ayar düğmelerinden birine basarak veya multimedya ekranında "Sürüş konumuna geri dön" düğmesine basarak hareketi durdurabilirsiniz. Koltuğunuzu sürüş konumuna geri getirmek için "Sürüş konumuna geri dön" düğmesine basınız.

**Not:** Araç şarj olurken, konumu etkinleştirmek isteyip istemediğinizi sormak için multimedya ekranında otomatik olarak bir mesaj görüntülenir. Etkinleştirme sırasında "Konum Relax" ayarlarına erişebilirsiniz;



"Konum Relax" öğesini kullanmadan veya bir sürüş konumunu geri çağırmadan önce (ko-

num hafızası, profil değiştirme), hareketli parçaların yakınında kimsenin bulunmadığından emin olunuz (özellikle arka koltuklarda).

Yaralanma tehlikesi.

## LASTIK BASINÇLARI



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

Lastik basıncı hakkında daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Lastik basınçları kontrol sistemi" bölümüne bakınız.

Lastik basıncı durumunu kontrol etmek ve izleme sistemini sıfırlamak

için "Araç" Dünyadan 🗐 , "Araç" ve ardından "Lastik hava basıncı" sekmesine basınız "Lastik hava basıncı".

Araca göre çeşitli "Lastik hava basıncı" kumanda sistemleri vardır:

- TPMS: lastik basınçları kontrol sistemi;

#### veya

 TPW: lastik basınç kaybı alarmı.
 Aracınızın gösterge tablosundaki ekran, lastiklerdeki sorunları bildirir.

#### TPMS sistemindeki lastik basıncı durumu



Multimedya sisteminden lastik basıncı durumunu kontrol edebilirsiniz.

2 sembolü, lastik basıncı durumunu renklerle belirtir:

- yeşil lastik basıncı doğru veya son yeniden başlatma işlemiyle aynı;
- turuncu lastik basıncı yetersiz;
- kırmızı lastiklerden biri patlamış veya havası önemli seviyede inmiş;
- Gri lastik kaptöründen bilgi alınmadı.

Aracınızda bulunan "Lastik hava basıncı" kumanda sistemi hakkında

daha fazla bilgi için 🛄 simgesine basınız.

#### TPW sistemindeki lastik basıncı durumu



Multimedya sisteminden lastik basıncı durumunu kontrol edebilirsiniz.

*3* sembolü, lastik basıncı durumunu renklerle belirtir:

 yeşil – lastik basıncı doğru veya son yeniden başlatma işlemiyle aynı;

- Turuncu - lastiklerden birinin basıncı yetersiz.

Aracınızda bulunan "Lastik hava basıncı" kumanda sistemi hakkında

daha fazla bilgi için 📕 basınız.

simgesine

## LASTIK BASINÇLARI

"Lastik hava basıncı" kumanda sistemini *1* konumunda yeniden başlatınız.

Sisteminizi yeniden başlatma prosedürü **4** konumunda görüntülenir.

#### Sıfırlama

Bu işlev, "Sıfırla" düğmesine **1** basarak yeniden başlatmayı etkinleştirir.

Sıfırlama işlemi, araç hareketsiz haldeyken ve kontak açıkken gerçekleştirilmelidir.

"Evet" düğmesine basarak yeniden başlatma prosedürünü başlatınız veya "Hayır" düğmesine basarak lastik basıncı durumuna geri dönünüz.

Sıfırlama tamamlandığında, ekranda bir onay mesajı görüntülenir.

## **MY DRIVING**

## "My driving" menü



Bazı özellikler yalnızca araç hareketsizken kullanılabilir.



Aşağıdaki bilgilere ve işlevlere eriş-

mek için "Araç" dünyasından My driving" düğmesine basınız:

- başlangıç tarihi, kat edilen mesafe ve geçerli yolculuğun **A** ortalama hızı;

- "Güvenlik puanı" **B** (ekipmana ve ülkeye bağlı olarak);

```
    "Eko puan" C;
```

- "Enerji tüketimi" D.

Buna ayrıca "Ana ekran" veya "Seyir

sistemi" dünyasındaki Güvenlik puanı" widget'ından da erişebilirsiniz.

"Bilgi" simgesinden **11**, "My driving" ile ilgili bilgilere erişebilirsiniz.

#### Not:

"My driving" menüsü üzerinden erişilebilen bilgiler, araç donanım seviyenize göre değişiklik gösterebilir.
görüntülenen veriler, motor en az iki saat boyunca kapatıldığında veya "Profil" değiştirildiğinde otomatik olarak sıfırlanır.

## "Güvenlik puanı"

(donanıma ve ülkeye bağlı olarak)


# **MY DRIVING**

## "Yolculuk devam ediyor"

"Mevcut yolculuk"tan *E*, kalkışınızdan bu yana ve geçerli yolculuk boyunca sürüş güvenliği verilerinizi görüntüleyebilirsiniz.

Yolculuğun başlangıcında, puanlar başlatma sürecindedir ve bu nedenle görüntülenmez.

Puanlar profillerle ilişkilendirilir. "Profil" öğesini değiştirirseniz yolculuk puanları sıfırlanır.

"i" bilgi simgesini seçerek, "Güvenlik puanı" ile ilgili bilgilere erişebilirsiniz.

Not: Görüntülenen veriler, araç iki saat boyunca kullanılmadıktan sonra veya "Profil" değiştirildiğinde otomatik olarak son araç veri sıfırlamasından hesaplanır.

#### Genel puan 1

Bu veriler, geçerli yolculuktaki genel puanınızı (O'dan 100'e kadar) öğrenmenizi sağlar.

Genel puanla bağlantılı renk, ölçülen kriterlere göre sürüş performansınızı tanımlar:

- yeşil gösterge: puanınız iyi, sürüş performansınız bu kriterlere göre tatmin edici;

 sarı gösterge: puanınız ortalama; sürüşünüz bu kriterlere göre her zaman tatmin edici değil; - turuncu gösterge: puanınız düşük; sürüşünüz bazen riskli;

- kırmızı gösterge: puanınız çok düşük, sürüşünüz riskli.

#### Alt puanların hesaplanması 2

Alt puanlar, mevcut rotadaki sürüş güvenliğinizin aşağıdaki kriterlere göre değerlendirilmesidir:

- "Güvenli hız", ölçülen hızınız ile önerilen hız arasındaki farkı değerlendirir;

- "Takip mesafesi" aracınız ile öndeki araç arasındaki mesafeyi değerlendirir;

 "Yörünge", yanal ve boyuna hızlanmaları ve ayrıca şerit değişikliği durumunda sinyal lambasının kullanımını değerlendirir;

- ...

**Not:** Farklı alt puanları tanımlama hakkında daha fazla bilgi almak için bunlardan birine dokunun.

#### Sürüş Tavsiyesi ve Güvenlik 3

Alt puanlarınızı kullanarak, bu bilgiler size daha güvenli sürüş yapmanıza yardımcı olacak bir güvenli sürüş derecelendirmesi sunar.

Ek tavsiyelere erişmek için, "Tavsiye" öğesine basınız.

#### "Geçmiş F"

"Geçmiş" görünüm modundan **F**, aşağıdaki geçmiş günlüklerine erişebilirsiniz:

- geçerli ay için yolculuk puanlarınız **4**;

- aylık puanınız **5**;

- geçerli ay için güvenlik derecelendirmeniz **6**;

- ayın ipucunu sunar 7.

Bu bilgiler, geçerli ayın puanlarına göre sağlanır.

Tavsiye, en düşük aylık puanlara göre verilir.

Geçmişe erişim Profil ile bağlantılıdır.

# **MY DRIVING**

## "Eko puan"



"Eko puan" görünüm modundan *C*, mevcut yolculukta kalkışınızdan bu yana enerji tasarrufu ile ilgili sürüş davranışınızı görüntüleyebilirsiniz.

Not: Görüntülenen veriler, araç iki saat boyunca kullanılmadıktan sonra veya "Profil" değiştirildiğinde otomatik olarak son araç veri sıfırlamasından hesaplanır.

"Bilgi" simgesini **1** kullanarak "Eko puan" ile ilgili bilgilere erişebilirsiniz.

#### Genel puan 8

Bu veriler, geçerli yolculuktaki genel puanınızı (O'dan 100'e kadar) öğrenmenizi sağlar:

 - 76 ile 100 arasında puan: "Tebrikler, bir Eco sürücüsünüz";

 - 51 ile 75 arasında puan: "Normal bir sürüş stiliniz var";

- 0 ile 50 arasında puan: "Dinamik bir sürüş stiliniz var".

Genel puan, alt puanlardan hesaplanır.

#### Alt puanların hesaplanması 9

Alt puanlar, mevcut rotadaki sürüş davranışınızın aşağıdaki kriterlere göre değerlendirilmesidir:

- "İvmeleme" hızlanma ve hız ile ilgili davranışlarınızı değerlendirir;
- "Öngörücü", sert fren yapmayı öngörme ve bundan kaçınma becerinizi değerlendirir;
- "Vites değişm.", gösterge tablosunda görüntülenen vites değiştirme göstergesi ile ilgili olarak vites değişiklikleriyle ilgili davranışınızı değerlendirir;

**Not:** Bu değerlendirme yalnızca manuel vites kutuları ile kullanılabilir.

Sürüş tavsiyesi ve stili 10

Alt puanlarınızı kullanarak, bu bilgiler size daha verimli sürüş yapmanıza yardımcı olacak bir sürüş stili derecelendirmesi sunar.

Ek tavsiyelere erişmek için, "Tavsiye" öğesine basınız.

## « Enerji tüketimi »



"Güç tüketimi" görünüm modundan *D*, sürüşünüzle ilgili aşağıdaki enerji tüketimi verilerini görüntüleyebilirsiniz:

- mevcut yolculuk verileri 11;
- son sıfırlamadan bu yana veriler **12**;
- ortalama tüketimin geçmişi 13.



# **MY DRIVING**

#### Güncel yolculuk verileri 11

Sürüme göre aşağıdaki veriler kullanılabilir:

- "Ortalama tüketim";

- "Mesafe EV" elektrikli modda yolculuk mesafesi (hibrit araç);

- ...

Not: Görüntülenen veriler, araç iki saat boyunca kullanılmadıktan sonra ve "Profil" değiştirildiğinde otomatik olarak son "Eco puanı" veri sıfırlamasından hesaplanır.

#### Son sıfırlamadan bu yana veriler 12

Sürüme göre aşağıdaki veriler kullanılabilir:

- "Ortalama tüketim";

- tamamen elektrikli modda sürüş mesafesi (hibrit araç);

- klima ve yardımcı malzemelerin tüketimi (elektrikli araç);

- son sıfırlama tarihi;

- ...

Not: Görüntülenen veriler, gösterge tablosu verileriyle birlikte sıfırlanır.

#### Ortalama tüketimin gelişimi 13

Bir grafik, yolculuğun son otuz dakikasında dakika başına ortalama tüketiminizin gelişimini gösterir.

Satır ve ilişkili değer, son manuel sıfırlamadan bu yana ortalama tüketime karşılık gelir. **Not:** Grafik verileri, son manuel sıfırlamadan bu yana verilerle birlikte sıfırlanır.

# HAVA KALITESI

# "Araç" dünyasından kalitesi" öğesine basınız.

Aşağıdaki işlevleri etkinleştirerek araç içinde sağlıklı bir atmosfer ve hava kalitesi oluşturabilmek için bu menüden:

"Hava

- «Hava temizleyici»;
- « Araç hava geri dönüşümü ».

#### « Hava temizleyici »



Aşağıdakileri kullanarak bir hava temizleme döngüsü başlatabilirsiniz:

- "Hava temizleyici" düğmesi 3;
- "Hava kalitesi" widget'ındaki "Hava temizleyici" düğmesi, "Navigas-



ekran"dan nerişilebilir.

"Hava temizleyici" düğmesinin vurgulanması, hava temizleme döngüsünün devam ettiğini gösterir (yaklaşık beş dakika).

## « Araç hava geri dönüşümü »



"Araç hava geri dönüşümü" **2** öğesine basarak otomatik hava sirkülasyonunu etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz.

Araç hareketsizken **1** bilgi simgesini kullanarak "Hava temizleyici" ve "Araç hava geri dönüşümü" işlevleriyle ilgili bilgilere erişebilirsiniz. "Hava kalitesi" menüsüne dönmek için **4** düğmesine basınız.

## "Elektrik" menüsü



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

Bazı özelliklerin kullanılabilirliği araç türüne (elektrikli veya hibrit) bağlıdır.

Bazı ayarlar yalnızca araç hareketsizken kullanılabilir.



"Araç" dünyasından Eektrik" menüsüne erişebilirsiniz.

Ayrıca "Ana ekran" dünyasında bu-

lunan Araç" widget'ındaki "Elektrik" simgesini kullanarak da buna erişebilirsiniz.

Hibrit veya elektrikli aracınızla ilgili işlevleri görüntülemek ve ayarlamak için bu menüyü kullanabilirsiniz.

"Elektrik" menüsünden aşağıdaki sekmelere erişebilirsiniz:

- "Enerji" **A**;
- "Programlar" **B**;
- "Pil" **C**;
- "Ayarlar" **D**.

## «Enerji »



Multimedya sistemi, "Enerji" sekmesinden **A** aracın enerji akışlarını görüntülemenizi sağlar.

**Not:** Bilgiler aracın motor tipine göre (elektrikli veya hibrit) değişebilir.

## « Programlar »



Başka bir program ayarlanmamışsa, "Programlar" **B** sekmesinden ve ardından "Programlarım" alanından veya "Ekle" kısmından araç konforunuzu ve/veya şarj programınızı ayarlayabilirsiniz.

Bu menüden şunları görüntüleyebilir ve ayarlayabilirsiniz:

- "Sonraki program" **1** hakkında bilgi;

- şarj programları **2** ile ilgili zaman ayarı;

- klima programları **3** ile ilgili ısıtma konforu ayarı;

- hafızaya alınmış "Programlarım" **4** öğesi listesi ve ayarları;

- "Ekle" bir program **5**.

Çeşitli "Programlar" işlevleri hakkında daha fazla bilgi için "Bilgi" simge-



Bir program ekledikten sonra, yaklaşan "Sonraki program" *1* ile ilgili bilgileri "Programlar" *B* sekmesinden görüntüleyebilirsiniz.

**Not:** Şarj işlemi motor kapalı, araç bir güç kaynağına bağlı ve erişim izin verilmiş olduğunda başlar. Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

#### "Ekle" bir program



En fazla üç programı hafızaya alabilirsiniz. Bir program eklemek için, "Ekle" *5* tuşuna basınız, ardından aşağıdakileri ayarlayınız:

- aracın hazır olması gereken zaman **6**;

 bir şarj ve/veya klima programı 7 ise, program türü;

- programı uygulamak istediğiniz haftanın günleri **8**.

Onaylamak için "Kaydet" öğesine basınız.

## « Şarj ayarları » 2

ំ ភ្ល	🔶 Charge		10°C 14:52
53	Ø Charge planifiée	Charger entre	22:30 > 06:30
e 18		Service de charge rév Mobilize	
1		Enregistrer	
21*	<b>#</b> 4		.3



"Şarj ayarları" **2** kısmından şunları yapabilirsiniz:

- şarj başlangıç ve bitiş zamanını seçerek "Planlanmış şarj" etkinleştiriniz/devre dışı bırakınız, ardından onaylamak için "Kaydet" düğmesine basınız;

#### veya

- "V2G şarj" hizmetini etkinleştiriniz/ devre dışı bırakınız (ekipmana bağlı olarak). Bu hizmet, elektrikli aracınızın aküsünde depolanan enerjiyi evinize ve elektrik şebekesine yeniden dağıtır. Uyumlu bir iki yönlü AC şarj terminaline sahip olmanız ve servise abone olmanız gerekir. Web sitesindeki https://renaultconnect rengult com "Mobilize" teklifine bakınız. Daha fazla bilgi için yetkili servisinize başvurunuz. Bu işlev, akıllı telefonunuzdan "My Renault" uygulaması aracılığıyla da kullanılabilir.

#### Not:

- başlangıç ve bitiş zamanı aynıysa, program 24 saat sürer;
- şarj programı süresi çok kısaysa
   "Maksimum" akü seviyesine ulaşılamayabilir;
- haftanın bir gününü seçmeden şarj programını onaylamanız mümkün değildir.

## « Klima Ayarları » 3

#### (donanıma bağlı olarak)



"Klima Ayarları" **3** alanından ısıtma konforu sıcaklıklarını ayarlayınız:

- агаç içi **9**;
- ısıtmalı koltuklar 10;
- ısıtmalı direksiyon simidi 11.

Onaylamak için "Kaydet" öğesine basınız.

#### Günleri ayarlama 8



Programı uygulamak istediğiniz günleri **8** seçiniz.

Günün vurgulanması o günün seçili olduğunu gösterir.

Onaylamak için "Kaydet" öğesine basınız.

#### « Programlarım » 4

	lectrique		
Energie		Batterie	Réglages
	Prochain pr	rogramme	
	Samedi	07:00	
	C 22:30 > 06:3	30 ₺ 25 °C	
programmes			
	Réglages charge	Réglages climatis	rt
	Prét à 07:00	LMMIVSD	
C 19			
8			

Listeden 4, tüm aktif şarj ve/veya ısı seviyesi programlarına genel bir bakışı görüntüleyebilirsiniz.

Görüntülemek, değiştirmek veya silmek için programlardan birine basınız.

Silinecek program için geri dönüşüm kutusu simgesine **12** basarak bir programı silebilirsiniz.

## « Pil »



#### « Ayarlar »



"Pil" öğesinden *C* aşağıdakileri yapılandırabilirsiniz:

 - 13 düğmesini hareket ettirerek aracınızın aküsünün maksimum şarj seviyesi;

 14 hareket ettirerek "V2G şarj" ve
 "V2L" işlevlerini kullanırken aracınızın aküsünün aşılmaması gereken minimum seviyesi. "Ayarlar" sekmesinden **D** aşağıdaki ayarlara erişebilirsiniz:

- «Yaya uyarı sesi»;
- « Öngörücü hibrit »;
- "Tak ve Şarj Et";

- ...

#### «Yaya uyarı sesi»

Sürüş sırasında, diğer yol kullanıcılarının, özellikle yayaların ve bisikletlilerin sizi fark etmesini sağlayan yaya kornasının sesini seçebilirsiniz.

Yaya kornası hakkında daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Elektrikli araç" bölümüne bakınız.

## "Tak ve Şarj Et"

Şarj cihazını taktıktan hemen sonra aracınızı halka açık bir şarj terminalinde şarj etmenizi sağlayan "Tak ve Şarj Et" işlevini etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz. Daha önce halka açık şarj istasyonlarında bir şarj sözleşmesi yapmış ve "My Renault" hesabınız üzerinden "Tak ve Şarj Et" seçeneğini etkinleştirmiş olmanız gerekir. "My Renault" uygulamasında veya https://renaultconnect.renault.com web sitesinde "Mobilize Charge Pass" teklifine bakınız.

Daha fazla bilgi için, onaylı bir bayiye başvurunuz veya ilgili Renault web sitesinde görüntüleyiniz.

## « Öngörücü hibrit»

Hibrit araçlarda şehir içi sürüşlerde elektrikli sürüşe öncelik veren "EV City" işlevini etkinleştirebilir/devre dışı bırakabilirsiniz.

Not: Bu işlev yalnızca abonelikle kullanılabilir ve bu işleve belirli bir süre boyunca erişilebilir. Abonelik sürenizi "My Renault" hesabınızdan uzatabilirsiniz.

## ACIL DURUM ARAMASI

Araçta bulunması halinde, acil durum çağrı sistemi bir kaza veya hastalık durumunda acil duruma müdahale süresinin azaltılması için acil durum hizmetlerinin otomatik veya manuel olarak aranmasını sağlar.

Acil durum hizmetleri arandığında, ses kaynağı/radyo sesi seviyesi otomatik olarak sessize alınır.

"Acil durum araması" işlevinin kullanımı, acil hizmet müdahalesine yönelik çağrılara öncelik vermek amacıyla bazı multimedya sistemi komutlarını ve menülerini yaklaşık bir saat boyunca devre dışı bırakır.

Daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakınız.

## "Araç" menüsü



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

	°° G	13		S		88	<ul> <li>● 16</li> <li>□</li> </ul>	*C 20:23
Â	Véhicule	X	B	labitacle		C) <sub>Pre</sub>	ssion des	pneus
	Accès							
	Accueil							
	Eclairage							
	Essuyage							
20	\$ 85	Ö	Д	A/C	P	•	2	20%

"Araç" Dünyasından menüsünü seciniz.

an 🛱 ,"Araç"

Bu menüden aşağıdaki sekmelere erişebilirsiniz:

- "Dışarı" **A**;
- "Kokpit" **B**;
- "Lastik hava basıncı" **C**.

**Not:** Ayarların kullanılabilirliği ekipman seviyesine göre değişiklik gösterebilir.

#### "Dışarı" A

1 *	÷¤ A	53		S	-	38	<ul> <li>16°</li> <li>16°</li> </ul>	C 20:23
Â	Véhicule			dabila da		Dence		
~	Accès			hapicacie		Pitta	ou oes p	nçus
	Accueil							
	Eclairage							
	Essuyage							
20	85	ø	Ъ		6	(B	2	20%

## « Giriş »

Aşağıdaki seçenekleri etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için bu menüyü kullanınız:

- « Sürüş yaparken kapıları otomatik kapatma »;

- « Eller serbest kilitleme/kilit açma »:

- «Sessiz modu»;

Not: Bazı seçenekler yalnızca önceki işlevler etkinse kullanılabilir.

 "Telefonla eriş ve başlat" (dijital anahtar);

#### Not:

- İşlev devre dışı bırakıldığında, artık bu işlevle ilgili bildirimleri almazsınız;
- daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna başvurunuz.

- ...

#### « Hoş geldiniz »

Aşağıdaki seçenekleri etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için bu menüyü kullanınız:

- «Harici ışıklandırma sekansı»;
- « Dahili sekans sesi »;
- « Aynaların otomatik açılması »;
- « Dahili ışık fonksiyonu »;

- ...

#### « Sürüş ışıkları »

Aşağıdaki seçenekleri etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için bu menüyü kullanınız:

- "Uyarlamalı aydınlatma";
- « Trafik akış yönü seçimi » :
  - «Sol»;
  - « Sağ ».

- ...

Not: Bazı secenekler valnızca önceki islevler etkinse kullanılabilir.

#### « Silme »

Asaăıdaki secenekleri etkinlestirmek/devre disi birakmak icin bu menüyü kullanınız:

- "Geri viteste arka silecek calısması": Geri vitese geçildiğinde, arka cam sileceği etkinlesir;

Not: Bu islev sadece ön cam silecekleri etkinse calısır.

- «Otomatik ön silecek»;

# "Kokpit" B

- ...

â	53	S	88	
Véhicule Extérieur	E	Bitabitacle	P	ression des prieus
Écran				
Volume de Moyen	s clignotants			
Bouton fav	vori au volant			
Modifier w	idgets			
000000				

#### « Fkran »

- ....

"Otomatik parlaklık" öăesini etkinleştirmek/devre dışı bırakmak (ekipmana bağlı olarak) ve asağıdaki secenekleri avarlamak icin bu menüvü kullanınız:

- «Multimedya: gündüz parlaklığı»;
- «Multimedya: gece parlaklığı»;
- «Kokpit parlaklığı»;

Not: Bazı secenekler yalnızca önceki işlevler etkinse kullanılabilir.

## «Head up display»

(donanıma bağlı olarak)

Etkinlestirmek/devre dısı bırakmak ve aşağıdaki seçenekleri ayarlamak icin bu menüyü kullanın:

- yüksek ekranı etkinlestirme/devre dısı bırakma;

- parlaklığı ayarlama;
- yüksek ekrandaki görüntünün konumunu ayarlama;

- seyir sistemi bilgi ekranını etkinleştirme/devre dısı bırakma;

- sürüs yardımı bilgi ekranını etkinleştirme/devre dışı bırakma;

- ...

Not: Araca bağlı olarak, bas üstü ekranının konumu otomatik olarak "Profiller"de saklanır.

## « Dönüs göstergesi ses sevivesi »

Araç içindeki göstergelerin ses sevivesini avarlamak icin bu menüvü kullanın<sup>.</sup>

- « Düsük »;
- «Orta»:
- «Yüksek».

#### « Direksivon üstündeki favori butonu»

"Direksiyon üstündeki favori butonu" öğesini, islevini asağıdakilerden biri olarak atavarak yapılandırmak icin bu menüyü kullanınız:

- «Klima»;
- « Eco mod » :
- «360 ° Kamera »:
- «Hava temizlevici»;
- ...

Not: Mevcut seçenekler ekipman seviyesine göre değisiklik gösterebilir.

## «Widgetları düzenle»

Bu menüden, aracınızın donanımına bağlı olarak mevcut olan "Ana ekran" veya "Navigasyon" Dünya

widget'larını değiştirebilirsiniz:

- «Hava kalitesi»;
- «Google Asistan»;
- «360 ° Катега»:
- «Tarih ve saat»;

- « Lastik hava basıncı »;
- « Müzik »;
- ...

## "Lastik hava basıncı" C

4 <b>4</b> 1	еч G	13	S	88	● 16°C 20:2
	Véhicule Extérieur		Habitacle	C	nsien des prins.
	Systè	me indispor	able		Ø

Araç lastik basıncı durumunu kontrol etmek ve sıfırlama işlemi gerçekleştirmek için bu menüyü kullanınız.

Lastik basıncı hakkında daha fazla bilgi için lütfen

- aracınızın kullanım kılavuzundaki
- "Lastik basıncı" → 104
- bölümüne bakınız.

## "Profil" Menüsü



Multimedya sistemi başlatıldığında, **D** alanında, sisteme ve araca uygulanacak bir kullanıcı profili seçebilir veya ekleyebilirsiniz.

İstenen kullanıcı profilini seçiniz.

**Not:**Profili sadece araç hareketsizken değiştirilebilir.

Profilinizdeki resme basarak bildirim merkezinden istediğiniz zaman "Profil" **E** menüsüne erişebilirsiniz.

#### Kullanıcı profili ile ilgili fonksiyonlar

Aşağıda belirtilen parametreler kullanıcı profiline kaydedilir:

- sistem dili;
- Google® hesabı;
- "My Renault" hesabı;
- kişisel verilerin kullanım koşullarına ilişkin ayarlar;
- ekran ayarları;
- MULTI-SENSE ayarları;
- ortam aydınlatma ayarları;
- sürücü koltuğu ayarları;
- kapı dikiz aynası ayarları;
- ses ayarları;
- seyir sistemi ayarları;
- seyir sistemi geçmişi;
- seyir sistemi favoriler;

- ...

**Not:** Oluşturulan ilk profil, varsayılan Yönetici profili olur. Bazı ayarlar yalnızca Yönetici profili aracılığıyla kullanılabilir.

#### "Profil" ekleme

Yeni bir "Profil" eklemek için *1* öğesine basıp multimedya ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

#### Not:

- en fazla beş "Profil" ekleyebilirsiniz;

 her yeni "Profil" oluşturduğunuzda bir yapılandırma gereklidir: Lütfen "Hizmetleri etkinleştirme" bölümüne bakınız →12.

#### "Profil" ayarları

Kişisel verilerinizi daha iyi korumak için profilinizi kilitlemenizi tavsiye ederiz.

4 * ⊽ 0 6	5	S	88	<ul> <li>16°C 20:23</li> <li>16°C 20:23</li> </ul>
← Profi			2	
	-			
Greg				
	Nom Greg			
0	> Image			
	Sécurité	G		
	Compte Google Appayer pour config	urer		
	Mentions légales			
	Privacy settings Acceptual sharing			
201 8	5 & J	A/C		2 20%

2 bölümünden aşağıdaki işlevleri ayarlayabilirsiniz:

- « Profilleri yönetin »;
- «Hesapları yönet»;
- « Profili sil »;
- « Misafir profili ».

**E** menü bölgesinden aşağıdakileri değiştirebilirsiniz:

- «Adı»;
- «Resim»;
- «Güvenlik»:
  - "Kilitleme modunu seç";
  - "Kimliği Sil";
  - "Telefonla profilin kilidini aç".

Aracınızda mevcut olması halinde, akıllı telefonunuzu kullanarak "Profil" öğenizin kilidini açmak için bu işlevi kullanabilirsiniz.

Daha fazla bilgi için, lütfen "Sistem ayarları" bölümüne bakınız **→122**.

- "My Renault hesabı" (yalnızca Yönetici profilinde mevcuttur);

- "Google® hesabı";
- « Gizlilik Şartları »;
- «Gizlilik ayarları»:
  - «Hepsini kabul et »;
  - «hepsini reddet»;
  - «Özelleştir».

- ...

Daha fazla bilgi için "Hizmetlerin etkinleştirilmesi" bölümüne bakınız **→ 12**.

#### Profil « Misafir »



"Misafir" (GUEST) profili, kullanıcı profili gibi bazı multimedya sistemi özelliklerine erişmek için kullanılabilir.

Erişmek için, çalıştırma sırasında **2** ve ardından "Misafir profili" veya **3** öğesine basınız.

Sistem yeniden her başlatıldığında, "Misafir" profili sıfırlanır ve ayarlar kaydedilmez.

# SISTEM AYARLARI



Güvenlik nedeniyle bu ayarları araç duruyorken yapınız.

#### "Ayarlar" menüsü



"Araç" dünyasından 🕮 "Ayarlar" öğesine basınız.

Ayrıca "Ayarlar" simgesine basarak Bildirim merkezinden "Ayarlar" menüsüne erişebilirsiniz.

#### Not:

 ayarların kullanılabilirliği ekipman seviyesine göre değişiklik gösterebilir; - bazı ayarlar araç hareketsizken kullanılabilir.

Bu menü aşağıdaki ayarları ayarlamanızı sağlar:

- «Ses»;
- "Ağ ve İnternet";
- «Bluetooth®»;
- "Konum";
- "Gizlilik";
- "Uygulamalar";
- "Bildirimler";
- «Tarih ve saat»;
- "Profiller ve Hesaplar";
- «Güvenlik»;
- «Sistem»;
- « Güncelleme & yardımcı »;
- «Google®»;

- ...

#### « Ses »

Bu menü, aşağıdaki ses seviyesi ayarlarını belirlemek ve yapılandırmak için kullanılabilir:

- «Medya ses seviyesi»;
- "Gelen arama ses seviyesi";
- « Alarm ses seviyesi »;
- "Bildirimlerin ses seviyesi";
- "Seyir sistemi ses seviyesi";
- «Asistan ses seviyesi»;
- "Telefon zili sesi";
- ...

## "Ağ ve İnternet"

Telefonunuzda bağlantı paylaşımını kullandığınızda telefonunuzun İnternet bağlantısını WIFI bağlantısı üzerinden kullanırsınız (mobil operatörünüz tarafından uygulanan ücretlere ve sınırlamalara tabidir).



## SISTEM AYARLARI



Bu menü, aşağıdaki internet ağlarını yapılandırmak için kullanılabilir:

- "Erişim noktası":

- "Erişim noktası"nı etkinleştirme/ devre dışı bırakma;

- erişim noktası bilgileri;

- erişim noktasını otomatik olarak etkinleştirme/devre dışı bırakma;

- ...
- «WIFI»:

 Uzak bir internet erişim noktası kullanmak için multimedya sistemindeki "WIFI" öğesini etkinleştirme/devre dışı bırakma;

- mevcut ağları görüntüleme;
- "Bir ağ ekleyiniz".
- "WIFI ayarları"

- "Bağlanabilirlik" şu konularda bilgi sağlar:

- Bağlantı verileri ve durumu;
- "Bağlantı türü" üzerine;
- sistem kimliği;
- ...

"WIFI" multimedya sistemini etkinleştirdiğinizde, durum çubuğundaki simge aracılığıyla durumu hakkında bilgilendirilirsiniz:

 1 "WIFI" etkinleştirildi ve sınırlı bir bağlantı olmaksızın bir ağa bağlandı;

 2 "WIFI" etkinleştirildi ve bir ağa bağlandı, ancak internet erişimi yok veya sınırlı bir bağlantı var;

- **3** "WIFI" etkinleştirildi ancak bir ağa bağlı değil.

Not : "WIFI" devre dışı bırakılırsa durum çubuğunda WIFI simgesi görünmez.

Veri paylaşım durumuyla ilgili bilgileri durum çubuğundaki simgeye basarak da görebilirsiniz:

- **4** "Hepsini kabul et", tüm verileri paylaşır;
- 5 "hepsini reddet": verilerin hiçbirini paylaşmaz;
- **6** "Özelleştir", yalnızca izin verdiğiniz verileri paylaşır.

Veri paylaşımı hakkında daha fazla bilgi için lütfen "Hizmetlerin etkinleştirilmesi" bölümüne bakınız **→ 12**.

**Not:** Veri paylaşmayı reddederseniz durum çubuğunda hiçbir simge görünmez.

#### « Bluetooth® »

Bu menü, multimedya sistemi Bluetooth® işlevlerini ayarlamak için kullanılabilir:

- Multimedya sistemi "Bluetooth®" özelliğini etkinleştirme/devre dışı bırakma;
- «Yeni cihaz eşle».

#### "Konum"

Bu menü, araç konum ayarlarını yapmak için kullanılabilir:

- "Son konum istekleri";
- "Uygulama izinleri".

## « Uygulamalar »

Multimedya sistemi uygulamalarını yapılandırmak için bu menüyü kullanınız:

- "Tüm uygulamaları göster";
- "Varsayılan uygulamalar";
- "Uygulama izinleri";

- "Uygulamalara verilen özel erişim hakları";

## SISTEM AYARLARI

#### "Bildirimler"

Multimedya sistemi bildirimlerini yapılandırmak için bu menüyü kullanınız:

- «Önetkin tavsiyeler».

#### « Tarih ve saat »

Bu menü, multimedya sistemindeki tarih ve saati ayarlamak için kullanılabilir:

- "Saat dilimini otomatik olarak ayarla";
- "Saat dilimini ayarla" (manuel olarak);
- "24 saat biçimini kullan".

# 7

## "Profiller ve hesaplar";

Multimedya sistemi profil menüsüne erişim sağlar.

#### « Güvenlik »

Bu menü, multimedya sistemi güvenlik ayarlarını yapmak için kullanılabilir:

- "Profili kilitle";
- "Kimliği Sil";
- "Güvenlik güncellemesi";
- "Telefonla profilin kilidini aç".

#### « Sistem »

Bu menü, multimedya sistemi ayarlarını yapmak için kullanılabilir:

- "Dil ve girdi";
- "Birimler" (km/sa.);

Not: Hız göstergesi ve gösterge tablosunda görüntülenen bazı mesafe bilgileri dönüştürülür. Bir önceki moda geri dönmek için aynı işlemi tekrarlayınız.

- "Saklama":
  - "Müzik ve ses";
  - "Diğer uygulamalar";
  - "Dosyalar";
  - « Sistem ».
- "Hakkında";
- "Yasal bilgiler";
- "Sıfırlama seçenekleri";
- ...

#### « Güncelleme & yardımcı »

Bu menü, aşağıdaki işlevlere başvurmanızı ve/veya bunları yapılandırmanızı sağlar:

- "Proaktif öneriler";

Daha fazla bilgi için lütfen "Bildirimler" → 125 bölümüne bakınız.

- "Avatar" (ekipmana bağlı olarak):
  - "Etkinleştir reno resmi Renault avatarı" öğesini devreye alma/devre dışı bırakma;
  - «Önetkin tavsiyeler»;
  - "Proaktif iletişim modu";

- ""Merhaba" de reno"" öğesini devreye alma/devre dışı bırakma;
- «Dil»;
- « Keşfetmek reno resmi Renault avatarı »;

- ...

- «Güvenilir cihazım»;
- « Araç güncellemesi »;
   Daha fazla bilgi için lütfen "Güncelle" → 127 bölümüne bakınız.

- ...

#### « Google® »

Bu menü, Google® hizmetlerini ayarlamak için kullanılabilir:

- «Google Asistan»;

- "Yorumları Google® hedefine gönder".

#### « Güvenilir cihazım »

Bu menü, kullanıcı profiliyle ilişkili akıllı telefonu "My Companion" aracılığıyla ayarlamanıza olanak tanır.

Daha fazla bilgi için lütfen "Kullanıcı ayarları" **→ 117** bölümüne bakınız.

# BILDIRIMLER



Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.



- * +4 + Auto	e) Purificateur
Luminosité de jour	d'air
Notifications plus anciennes	
9 Système Android	
Débogage USB activé	
Appuyez pour désactiver le débogage USB	
MyRenault-11m	
Pas de compte My Renault connecté.	
Appuyer pour connecter un compte.	
Gestionnaire d'appareils -11 m	
N'oubliez pas de prendre votre téléphone.	
	0
Tout effacer	- 5)

Bildirim merkezi, sürüş sırasında bildirim sağlamanın yanı sıra aşağıdakiler gibi belirli işlevler, öneriler ve ayarlar sağlar:

- kullanıcı "Profil" erişimi 3;
- hizmetlerin durumu **B**:
  - WIFI öğesini etkinleştirme/ devre dışı bırakma;
  - Bluetooth<sup>®</sup> öğesini etkinleştirme/devre dışı bırakma;
  - sesi kesme/tekrar açma.



 ekran aydınlatma kumandaları ve araç ekipmanı *C* kısayolları;

**Not:** Kısayolların ve komut türlerinin kullanılabilirliği donanıma bağlıdır ve değiştirilemez.

- alınan bildirimlerin **D** listesi;
- son kullanılan uygulamalar;
- ...

*I* düğmesine basarak veya multimedya ekranını *A* bölgesinden ekranın ortasına doğru dikey olarak hızlıca kaydırarak bildirimleri ve mevcut işlevleri görüntülemek için Bildirimler merkezine erişebilirsiniz.

Okunmamış bir bildirim varsa 1 düğmesinin ortasında bir 2 sembolü görünür.

**Not:** Ekipmana bağlı olarak, **2** nokta başka bir logo ile değiştirilebilir.

2 öğesine basarak Bildirim merkezini otomatik olarak açıp okunmamış bildirimleri okuyabilirsiniz, ardından simge kaybolur.

Bildirim merkezi açıldığında erişmek için **D** listesinden bir bildirim seçiniz.

Ekranı hızlıca yatay kaydırarak bildirimi silebilirsiniz.

Tüm bildirimleri silmek için **5** düğmesine basınız.

**Not:** Bazı bildirimlerin bildirim merkezinden silinmesi için bir işlemin tamamlanması gerekir.

Bildirim merkezinden çıkmak için *1* düğmesine basınız veya parmağınızı ekranın alt kısmından ekranın ortasına doğru hızlı bir şekilde yukarı kaydırınız.

# BILDIRIMLER

#### **Bildirim** avarları

"Avarlar" simaesini 4 kullanarak ve-

æ va "Arac" dünvasından . ardından "Avarlar" menüsünden "Uvaulamalar ve bildirimler" menüsüne erisebilirsiniz.

Multimedya sistemi bildirimlerini yapılandırmak icin bu menüvü kullanınız.

"Uygulamalar ve bildirimler" menüsü hakkında daha fazla bilgi icin lütfen "Sistem avarları" bölümüne bakınız → 122.

#### « Proaktif öneriler »

"Proaktif öneriler" islevi, mevcut sürüsünüze daha uygun olan "MULTI-SENSE" modunun kullanılabilir olduğuna dair bir bildirim yoluyla sizi bilgilendirir.

Multimedya sistemi asağıdaki secenekleri önerir:

- «Evet»:
- «Havir»;
- «Herzaman hayır».

"Ayarlar" simqesini 🚺 4 kullana-



rak veya "Araç" dünyasından ardından "Avarlar" menüsünden "Güncellemeler ve Asistan" menüsüne ve ardından "Proaktif öneriler" bölümüne erisebilirsiniz.

Bu menü, multimedya sistemindeki proaktif tavsiye bildirimlerini yapılandırmak icin kullanılabilir.

Not: "Proaktif öneriler" islevini kullanmak icin veri paylasımını etkinlestirmeniz gerekir: Daha fazla bilgi icin "Hizmetleri etkinlestirme" bölümüne bakınız **→ 12**.

# GÜNCELLEŞTIR

## "Araç güncellemesi" menüsü

Bazı güncelleme yüklemeleri, aracınızın geçici bir süre kullanılamamasına neden olabilir. Böyle bir durumda lütfen ekranda görüntülenen göstergelere bakınız.

Araç hareketsiz, sabit olmalı ve kontak kapalı olmalıdır. Bazı durumlarda, multimedya sisteminin gösterdiği süre boyunca aracınızı çalıştıramazsınız.

Güvenlik nedeniyle, bu işlemleri araç duruyorken yapınız.

Yüklemeye başlamadan önce aracı trafikten uzakta park ediniz ve el frenini çekiniz. "Araç" dünyasından , "Araç" menüsüne, "Ayarlar", "Güncelleme & yardımcı" kısmına gidiniz ve ardından "Araç güncellemesi" öğesini seçiniz.

Bu menü, farklı türde bilgileri görüntülemek ve aracınızı güncellemek için kullanılabilir, örneğin:

- multimedya ekipmanı;
- sürüş yardımları;

- ...

Sistem güncellemeleri otomatik olarak sunabilir. Aracınızın bağlantısına bağlı olarak güncellemeleri manuel olarak da kontrol edebilirsiniz.

## "Araç güncellemesi" ekranı



- 1. «Güncellemeler denetleniyor».
- 2. « Kurma işlemi yapılıyor ».
- 3. « Güncelleme geçmişi ».
- 4. « Bilgi ».

#### Not:

- Bir güncelleme mevcut ise Bildirimler aracılığıyla size bildirim sağlanır. "Bildirimler" bölümüne bakınız

#### **→** 125;

- bir güncelleme varsa indirme otomatik olarak başlar;

 Güncellemeler yalnızca aracınız bir mobil ağ kapsamındaki coğrafi bir bölgede bulunuyorsa aranabilir ve indirilebilir. Daha fazla bilgi için "Sistem ayarları" bölümüne bakınız →122:

 Güncelleme, aracın bulunduğu ülkede mevcut değilse, "Güncellemeler denetleniyor" ve "Kurma işlemi yapılıyor" menüleri kullanılamaz.

# GÜNCELLEŞTIR



Bir güncelleme kurulumu hazır olduğunda, kurulumu tamamlamak üzere kabulünüz ve onayınız istenecektir.

Güncellemeyi başlatmak için, multimedya sistemi **A** ekranında görüntülenen tüm koşulların karşılanması gerekir.

Multimedya sistemi ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

#### Not:

- Güncellemeye bağlı olarak ekranlar kapatılabilir;

- bazı yüklemeler, aracınızdan çıkmanızı ve aracı kilitlemenizi gerektirir.

Multimedya sisteminin yeniden başlatılmasının ardından, güncellemenin başarıyla tamamlandığının onaylanması için bir mesaj görüntülenir.

Bir hata durumunda, lütfen "Çalışma arızaları" bölümüne bakınız **→ 130**.

#### «Güncellemeler denetleniyor»1

Ayrıca doğrudan "Güncellemeler denetleniyor" öğesine basarak da güncellemeleri arayabilirsiniz **1**.

Multimedya sistemini aradıktan sonra, varsa bir sonraki güncellemeye erişebilirsiniz.

Multimedya sistemi ekranında görüntülenen talimatları izleyiniz.

Güncelleme birkaç gün sürebilir ancak bu süre zarfında aracınızı normal şekilde kullanabilirsiniz.

## « Kurma işlemi yapılıyor » 2

Bu menüye bir güncelleme mevcut olduğunda erişilebilir.

Bir güncelleme devam ederken güncelleme içerik bilgisine erişmek için



simgesine basınız.

**Not:** "Kurma işlemi yapılıyor" kullanılamadığında, "Güncellemeler denetleniyor" öğesine erişilemez.

#### « Güncelleme geçmişi » 3

Bu menü, güncelleme geçmişini ve durumunu görüntülemek için kullanılabilir.

Önceki güncellemeler hakkında bilgi almak için, bir güncelleme seçiniz.

## « Bilgi » 4

Bu menü, güncellemelerle ilgili bilgilere erişmenizi, "VIN" (araç kimlik numarası) vb. bilgileri görüntülemenizi sağlar.

## Elektrikli ve şarj edilebilir hibrit araçlarla ilgili özel özellikler

Güncelleme, aracınızı geçici olarak kullanılamaz hale getirecektir ve güncellemenin yüklenmesi sırasında şarj fonksiyonu engellenecektir.

# GÜNCELLEŞTIR

Multimedya sistemi üzerinden bir sistem güncellemesini kabul ettiyseniz çekiş aküsü şarjı ertelenir veya iptal edilir. Şarj kablosunu araca bağlamadan önce güncellemenin tamamlanmasını bekleyiniz.

Aracınızın güncellemesinin yüklenmesi sırasında aracı şarj etmeye başlamayınız.

Multimedya sistemi ekranında görüntülenen talimatları uygulayınız.

#### Not:

 Araç doğru akımla (DC) şarj olurken güncellemeler yüklenemez. Bir güncelleme yapılıyorsa, DC araç şarjına başlamadan önce güncellemenin bitmesini beklemek gerekir. Şarj işlemi devam ediyorsa güncelleme başlatılabilir, ancak güncelleme yalnızca şarj işlemi bittiğinde gerçekleştirilir;

 Alternatif akım (AC) araç şarjı öncesinde/sırasında bir güncelleme başlatılırsa, şarj kesintiye uğrar ve güncelleme tamamlandığında otomatik olarak devam eder.

Daha fazla bilgi için lütfen aracınızın kullanım kılavuzundaki "Elektrikli

araç: şarj etme" veya "Hibrit araç: şarj etme" bölümüne bakınız.

## Sistem

Sistem						
Tanım	Nedenler	Çözümler				
Hiçbir resim görüntülenmiyor.	Ekran beklemede.	Ekranın beklemede olmadığını kontrol ediniz.				
Ekran donması.	Sistem belleği dolu.	Aşağıdakileri basılı tutarak sistemi ye- niden başlatın: – multimedya durdurma/başlatma düğmesi (sistem yeniden başlayana kadar basılı tutun); veya – direksiyon kolonu kumandasının sol tarafındaki "Mode" düğmesi ve "Sour- ce" düğmesi (sistem yeniden başlaya- na kadar basılı tutunuz)				
Kamera ekranda yanlış görüntüleni- yor.	Kameranın objektifi engelleyen kirle kaplı.	Kamerada çamur veya kir olmadığın- dan emin olunuz.				
Hiçbir ses duyulmuyor.	Ses seviyesi minimumda veya pause seçili.	Ses seviyesini yükseltiniz veya pause konumundan çıkınız.				
Sağ, sol, ön veya arka hoparlörlerden ses gelmiyor.	Balans veya fader ayarı doğru yapıl- mamış.	Balans veya fader sesini doğru ayarla- yınız.				
"My Renault" uygulamamdaki bağlı hizmetler çalışmıyor.	Kötü multimedya sistemi/telefon İn- ternet ağı alımı. My Renault hizmeti ile senkronizasyon sorunu.	Aracı ve telefonu internet ağının kap- sadığı bir alana taşıyınız. Web sitesindeki çevrimiçi yardıma eri- şiniz: <b>https://renault-</b> <b>connect.renault.com</b> .				

	Sistem	
Hizmetler veya uygulamalar çalışmı- yor.	Abonelik askıya alındı. Multimedya sisteminin internet bağ- lantısı artık mevcut değil.	Aboneliğinizin durumunu "My Renault" hesabınızın sözleşme sayfasından eri- şilebilen internet sağlayıcısının porta- lında kontrol ediniz (öncelikle aracınız- daki "My Renault" hesabınıza bağlan- manız gerekir).
		Bir internet bağlantısına erişmek için telefonunuzun "Erişim noktası ve bağ- lantı paylaşımı" işlevini kullanınız ("Sis- tem ayarları" bölümüne bakınız <b>→ 122</b> ).

## Navigasyon

Navigasyon						
Tanım	Nedenler	Çözümler				
Aracın ekran üzerindeki konumu, ger- çek yerine uymamaktadır veya ekran üzerindeki GPS ışığı gri veya sarı kalır.	GPS alıcısına bağlı araç yeri kötü	GPS sinyallerini doğru alana kadar aracın yerini değiştiriniz.				
Trafiğe bağlı bilgiler ekranda belirmez.	Sürüş devrede değil. Bağlı hizmetler etkinleştirilmedi.	Sürüşün devrede olduğunu kontrol ediniz. Bir hedef noktası seçiniz ve sü- rüşe başlayınız.				
		Bağlı hizmetlerin etkinleştirildiğinden emin olunuz ve veri toplamayı etkin- leştiriniz.				
Menünün bazı bölümleri mevcut değil- dir.	Geçerli komutta bazı öğeler kullanıla- maz. Araç hareket halindeyken bazı işlevler kullanılamaz.	Aracı durdurunuz.				
Sesli sürüş mevcut değildir.	Sesli sürüş veya sürüş devre dışıdır.	Ses seviyesini arttırın. Sesli sürüşün devrede olduğunu kontrol ediniz. Yar- dımın devam ettiğinden emin olunuz.				
Verilen rota istenilen hedef noktasın- da başlamıyor veya bitmiyor.	Hedef noktası sistem tarafından ta- nınmıyor.	İstenilen hedef noktasına yakın bir yol giriniz.				

## Telefon

Telefon						
Tanım	Nedenler	Çözümler				
Hiçbir ses ve hiçbir zil sesi duyulmuyor.	Cep telefonu sisteme takılmış veya bağlanmış değildir. Ses seviyesi minimumda veya pause seçili.	Cep telefonunun sisteme takıldığını veya bağlandığını onaylayın. Ses sevi- yesini yükseltiniz veya pause konu- mundan çıkınız.				
Çağrı yapamamak	Cep telefonu sisteme takılmış veya bağlanmış değildir. Telefon klavye kilidi aktif.	Cep telefonunun sisteme takıldığını veya bağlandığını onaylayın. Telefon klavye kilidini açın.				
CarPlay™ veya Android Auto™ çoğalt- ması çalışmıyor.	Telefon, sisteme bağlı değil veya sis- tem ile uyumlu değil.	Telefonun bu uygulamalarla uyumlu olup olmadığını kontrol ediniz. Telefo- nun sisteme doğru şekilde bağlı oldu- ğunu kontrol ediniz.				

## Ses tanıma

Ses tanıma				
Tanım	Nedenler	Çözümler		
Sistem söylenen ses komutunu tanımı- yor.	Söylenilen ses komutu tanınmıyor. Konuşma süresi doldu. Ses komutu gürültülü bir ortamdan do- layı düzgün çalışmıyor.	Sesle kontrolün kullanılabilir olup ol- madığını kontrol ediniz ("Ses tanıma özelliğini kullanma" hakkındaki bilgile- re bakınız). <b>→ 26</b> ). Konuşma süresi için- de konuşunuz. Sessiz bir ortamda konuşunuz.		

# Güncelleştir

Güncelleştir			
Tanım	Nedenler	Çözümler	
Yeni SW (yazılım) öğesinin indirilmesi çok uzun zaman alır.	İnternet ağının zayıf sinyal alımı. İndirme işlemi için minimum sürüş sü- resi gerekir.	Aracı İnternet ağı tarafından kapsa- nan bir alana taşıyınız. Ek sürüş aşamaları gerçekleştiriniz.	
Güncellemenin tamamlanması hiçbir zaman talep edilmez.	Araç emniyete alınmamıştır.	Aracın düzgün şekilde durdurulup dur- durulmadığını kontrol ediniz (park fre- ni uygulanmış).	
Güncelleme sırasında ekranlar kapalı, ses kaybı, bazı işlevlerde kayıp.	Güncelleme devam ediyor.	Güncellemenin sona ermesini bekleyi- niz.	
Güncellemeyi tamamlama talebi gö- rünmüyor.	Güncellemenin başlamasını takip eden ayda yanıt yok.	Sunucu daha sonra işlemi yeniden başlatacaktır. Güncellemenin hala kullanılabilir olup olmadığını manuel olarak kontrol edebilirsiniz.	
Güncelleme tamamlanmadı.	Sistem dahili hatasını güncelleme: Di- ğer işlevler etkilenmez. Doğru akım şarjıyla uyumsuzluk (elekt- rikli/hibrit araçlara özel).	Yetkili Servis'e başvurunuz. Doğru akım şarjı yapmadan önce gün- cellemenin tamamlanmasını bekleyin. İkaz ışıkları hakkında daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakın.	
Bir hata nedeniyle güncelleme ta- mamlanamadı ve <b>STOP</b> ikaz ışığı görüntüleniyor.	Kritik hata.	Araç tekrar çalıştırılmamalıdır. Yetkili Servis'e danışınız. İkaz ışıkları hakkında daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakın.	

Güncelleştir			
Bir hata nedeniyle güncelleme ta- mamlanamadı ve 🏊 ikaz ışığı görüntüleniyor.	Güncelleme sırasında hata (kritik de- ğil).	Sorunu çözmek için Yetkili Servis ile iletişime geçiniz. İkaz ışıkları hakkında daha fazla bilgi için lütfen araç kullanım kılavuzuna bakın.	

## ALFABETIK INDEKS

## Semboller

2D/3D ekran: modlar 2D/3D, 34 360° kamera, 94 4 tekerlekten çekişli (4WD), 99

# Α

Acil çağrı, 116 Adres: ev, 39 Adres: iş, 39 Android Auto™, Carplay™, 26, 56, 76 Araç ortamı: kişiselleştirme, 100 Araç özelleştirme ayarları, 117 Arama cevaplama, 65 Arama kaydı, 68 Ayarlar, 73, 122 Ayarlar: özelleştirme, 122 Ayarlar: seyir sistemi, 46 Ayarların kişiselleştirilmesi, 24, 117 Ayarları özelleştirme: multi-sense, 96

## В

Bağlantılı hizmetler, 12 Bildirimler: öneriler ve bildirimler, 19, 125 BİR çağrı almak, 65 Bir çağrıyı sonlandırma, 65, 67 Bir numara tuşlamak, 65, 69 Bir telefonu bağlamak, 62 Bluetooth<sup>®</sup>, 56 Butonlar, 9, 17

#### С

Cep telefonu telefon rehberi, 67

## С

Çağrı bekliyor, 65 Çağrı reddetmek için, 65 Çalışma arızaları, 130, 133, 134, 135 Çevre, 106 Çok görüşlü kamera, 94

#### D

Direksiyon simidi kumandaları ve panelleri, 9 Durdurma, 22

## Е

ECO sürüş:, 106 Ekran: bekleme, 22 Ekran: menü, 5 Ekran komutları, 9 Elektrikli araç, 111 Elektrik motorlu araç: şarj, 111 Eller serbest park, 90 Enerji tasarrufu, 106

#### G

Geri görüş kamerası, 93

## ALFABETIK INDEKS

Geri görüş kamerası ayarları: görüntü ayarları, 93 Geri görüş kamerasını etkinleştirme: kılavuz çizgiler, 93 Google Assistance™, 26, 65 Google Maps™, 26, 34, 39, 46 Google Play ™, 80 Gösterge tablosundaki ekran, 34

# Н

Harita: ayarlar, 34 Harita: ekran, 34 Harita: harita simgeleri, 34 Hava kalitesi, 110 Hibrit ve elektrikli araç, 111

#### I

İlgi çekici nokta, 39

#### К

Kablosuz şarj cihazı: indüksiyon şarjı, 74, 74, 75 Kaynak, 56 Kaynak: ses, 50 Kişisel veri: kaydetme, 12, 61, 67 Koltuklar: masaj yapan ön koltuk, 102 Koltuklar: ön koltuk ayarı, 102 Kumandalar, 9, 17

#### L

Lastik basınçları, 104

#### Μ

Menü: ana sayfa, 24 Metin tuşları, 5 Multimedya ekipmanları, 5 Multimedya ekranı, 5 Multimedya sistemini başlatma, 22 Multimedya sisteminin yapılandırması, 117 Multi-Sense, 96 Müzik, 56 My Renault, 82

#### Ρ

Park etme yardımı, 90

#### R

Radyo: istasyonları otomatik hafızaya alma, 52 Radyo: istasyonu önceden ayarlama, 52 Radyo istasyon seçme: radyo dinleme, 52 Rehberlik: harita, 34 Reno, 30

#### S

Sesli komut fonksiyonu, 26 Sesli mesajlar, 69 Ses seviyesini ayarla, 73 Ses tanıma, 26 seyir sistemi, 34 Seyir sistemi: seyir sistemi ayarları, 46

## ALFABETIK INDEKS

Seyir sistemi: seyir sistemi geçmişi, 39 Seyir sistemi: varış noktası girme, 39 Sistem: güncelleme, 127 smartphone çoğaltma, 26, 76 SMS, 71 SMS: SMS alma, 71 SMS: SMS okuma, 71 Sürüş yardımları, 85

## Т

Telefon ayarları: telefon zil sesi, 69, 73 Telefon eşleştirme, 61 Telefon eşleştirmesini kaldırma, 61 Telefonun bağlantısının kesilmesi, 62 Tuş takımını kullanarak numara girme, 69

#### U

USB bellek, <mark>56</mark>

#### W

Wifi, 76, 122



RENAULT S.A.S. SOCIÉTÉ PAR ACTIONS SIMPLIFIÉE / 122-122 BIS, AVENUE DU GENERAL LECLERC 92100 BOULOGNE-BILLANCOURT R.C.S. NANTERRE 780 129 987 — SIRET 780 129 987 03591 / renaultgroup.com

NW 1415-7 - 77 11 416 758 - 07/2024 - Edition turque

